

Los vecinos del barrio de San José, preocupados por el cambio en el ARI

LA ALCALDESA EXPLICA LA SITUACIÓN DEL PROGRAMA DE REHABILITACIÓN INTEGRAL  
SEGOVIA 8



80 inmigrantes se quedan encaramados en la valla durante diez horas

INTERIOR DECIDE REFORZAR LA VIGILANCIA EN CEUTA, MELILLA Y EL ESTRECHO  
NACIONAL 31



Fallece en un accidente aéreo el candidato a la Presidencia de Brasil

EDUARDO CAMPOS VIAJABA EN UNA AVIONETA SINIESTRADA POR EL MAL TIEMPO  
MUNDO 33

### ► MEDIO AMBIENTE

# Acuaes saca adelante el plan para construir siete nuevas depuradoras

► **Condiciones** Los ayuntamientos beneficiarios habían rechazado en principio la propuesta de convenio

► **Inversión** El proyecto presentado contempla la inversión de casi siete millones de euros  
SEGOVIA 4 y 5



## Protesta por las ayudas agrarias

Decenas de agricultores y ganaderos se concentran frente a la Delegación de la Junta

Aunque desde la Consejería de Agricultura se asegura que en la actualidad no hay ningún pago pendiente, alrededor de medio centenar de personas, convocadas por la Unión de Campesinos de Segovia (UCCL), se concentraron en la capital en protesta por los retrasos en el abono de ayudas y subvenciones contempladas en las líneas del Fondo Europeo Agrícola de Desarrollo Rural. El delegado territorial en funciones aseguró que las cifras que maneja la organización agraria no responden a la verdad. / FOTO: FRAN MUÑOZ SEGOVIA 10

### Y ADEMÁS...

#### EDUCACIÓN

**Dragados terminará el polideportivo del colegio El Peñascal**

La comisión de seguimiento de las obras del pabellón que se construye junto al centro fue informada ayer de que será una nueva empresa la que finalizará esta infraestructura, previsiblemente en noviembre. SEGOVIA 7

#### SUCESOS

Tres detenidos por el robo de una cadena de oro a una vecina de Navas de San Antonio  
SEGOVIA 12

#### FÚTBOL SALA

El Segovia Futsal contará con un total de dieciséis jugadores para el inicio de la pretemporada DEPORTES 41

Páginas Especiales

### Fiestas en

Mozoncillo

Chañe

Tabladillo

www.stiloxxi.es FÁBRICA DE COCINAS Y ARMARIOS

## STILO XXI

- ELECTRODOMÉSTICOS
- ARMARIOS EMPOTRADOS
- FABRICACIÓN PROPIA

C/ de los Gremios Segovianos, P. 16  
Pol. Ind. de Hontoria - 40195 SEGOVIA

921 44 47 62

TRIBUNA | ÁLVARO DE MARICHALAR Y SÁENZ DE TEJADA (\*)

## Carta al primer ministro del Gobierno del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte

El estadista británico John Bright declaró en 1862 que la ocupación de Gibraltar fue una actuación inmoral contraria a cualquier ley o código de honor. Más recientemente, en 1954, el autor inglés Halliday Sutherland declaró que la ocupación de Gibraltar representó un 'Acto de Piratería'. Y el también británico Arnold J. Toynbee advirtió en 1966 de la injusticia que supone mantener la ocupación británica

Estimado Señor Cameron:

MUCHOS de mis amigos británicos me llaman estos días escandalizados y hartos de lo que sucede en Gibraltar y en sus aguas circundantes (de soberanía española).

Se disculpan por lo que consideran una intolerable provocación y una enorme falta de educación de sus propios dirigentes que perciben como un mal servicio para el prestigio de Inglaterra. Mis amigos son personas cabales, educadas y de honor; como la gran mayoría de ingleses que yo conozco. Por eso están tan sorprendidos y frustrados, ya que saben que al final, el aburrido problema de Gibraltar es una simple cuestión de educación y honor, donde el Reino Unido no está sabiendo dar la talla desde 1704 hasta hoy.

España lleva tres siglos demostrando altura de miras y una buena dosis de paciencia y espíritu quijotesco en este pesado asunto. Desde permitir la comunicación con el Continente (algo que prohíbe el Tratado de Utrecht que reza: "no habrá jurisdicción alguna territorial ni comunicación alguna abierta con el país circunvecino por parte de tierra"), hasta invitar (dos veces, en 1815 y 1854) a la población gibraltareña enferma de fiebre amarilla a instalarse provisionalmente en nuestro Istmo para evitar que la epidemia contagiara a toda la población de Gibraltar. En muestra de su "agradecimiento", los británicos usurparon —también— ese terreno a España; que lo había prestado de buena fe y de forma temporal por motivos exclusivamente humanitarios y también patrióticos; ya que siempre hemos considerado a los gibraltareños como nuestros compatriotas (como no podía ser de otra manera). Años después y aprovechando la coyuntura de la Guerra Civil española, construyeron —en ese mismo lugar— el actual aeropuerto: Otra decisión británica contraria a la Ley, por lo que el profesor de la universidad de Glasgow William C. Atkinson declaró en 1951 que con esta actuación, Inglaterra añadió el insulto a la herida.

Resulta evidente que cada día que pasa sin que el Reino Unido observe las mínimas

normas de convivencia; respete el Tratado de Utrecht (que ha violado sistemáticamente) y cumpla las numerosas resoluciones de Naciones Unidas, es peor para su honor y reputación histórica; ya muy maltrechos desde que el almirante Roke —en la Guerra de Sucesión española— reclamara fraudulentamente para la reina Ana de Inglaterra el Peñón, en lugar de reclamarlo para quien trabajaba este almirante; el archiduque Carlos (pretendiente al Trono de España): Innoble acción ésta donde las haya, que es calificada en la propia Enciclopedia Britannica (edición de 1879) como "un caso de patriotismo sin escrúpulos contrario al honor de Inglaterra". Es interesante leerlo en la página 586 del volumen 10.

Como vemos, los británicos son —en su inmensa mayoría— leales al honor y al buen nombre de su Patria, aunque siempre se les suele escapar algún que otro "hooligan"...

No deje Sr. Cameron que se le escapen tantos.

Mientras, los españoles debemos mostrar la realidad —histórica y actual— de Gibraltar a la Comunidad Internacional; a los dirigentes británicos y también a los actuales administradores de Gibraltar. Es algo que debemos hacer con toda calma, pero también con toda firmeza. La razón nos asiste, por lo que le invitamos a actuar conforme a la Ley para que puedan así recuperar —como nación— parte del honor pedido y la educación que demuestran carecer con actuaciones como la reciente de lanzar enormes bloques de hormigón al mar —de la que se cumple ahora un año—. En este sentido, le indico (con todo cariño) que "las cosas no se tiran al suelo".

Hacerlo representa una muestra inequívoca de mala educación.

Y menos, al suelo del vecino...

Los europeos (españoles incluidos) le exigimos a usted que limpie y recoja los 70 bloques que yacen desde el pasado día 24 de julio debajo de nuestras aguas territoriales.

Una vez en la superficie; se puedan almacenar en medio de la pista de aterrizaje del aeropuerto que ocupa el Istmo usurpado aprovechando la buena fe de España.

También conviene que le diga a Boris (el arrogante y dema-

*Antes de insultar de manera tan ignorante, burda y racista a los andaluces y a la feria de La Línea de la Concepción, Boris debería aprender a respetar a todos los andaluces como el malagueño Bernardo de Gálvez que derrotó —una vez más— a los ingleses en el sur de los actuales EE.UU., facilitando enormemente su independencia*

gogo alcalde de Londres que nos cobra implacablemente la "congestion charge" para poder acceder al centro de Londres; pero que ahora se queja de la tasa que es necesario cobrar en Gibraltar) que se calme y no siga con las ridículas sandeces que viene proclamando en la prensa británica: supongo que puede imaginar que si los 30.000 gibraltareños tuvieran que pagar los mismos impuestos que pagan los ciudadanos de Blackpool (Burdeos o Sevilla) y no hubiera ¡90.000! "empresas" registradas en ese diminuto territorio, se les quitarían de un plumazo todas las ganas de querer seguir siendo tan "británicos..." A Boris le está traicionando la misma arrogancia que dejó en el más profundo ridículo —por los siglos— a la propia Inglaterra cuando su Parlamento acuñó monedas conmemorativas de una esperada y soñada victoria de Vernon sobre España en Cartagena de Indias; que finalmente se tornó en una de las mayores humillaciones que ha sufrido

do una nación en la historia militar del mundo: Treinta y siete años después de la indigna ocupación británica de Gibraltar, una imponente flota inglesa de 180 embarcaciones y 23.000 combatientes británicos con la misión de ocupar Cartagena, fueron arrasados por seis navíos y 2.800 españoles comandados por el guipuzcoano Blas de Lezo en 1741 (hecho ocultado —por orden del rey Jorge II— de manera vergonzosa por los historiadores ingleses hasta nuestros días). "Ante las murallas del castillo de San Felipe de Barajas, fueron humilladas Inglaterra y sus colonias" Escribiría el defensor español. "Para venir a Cartagena es necesario que el Rey de Inglaterra construya otra escuadra mayor, porque ésta sólo ha quedado para conducir carbón de Irlanda a Londres..." le comunicó Lezo a Vernon mientras zarpa en estampida.

Antes de insultar de manera tan ignorante, burda y racista a los andaluces y a la feria de La Línea de la Concepción, Boris debería aprender a respetar a todos los andaluces como el malagueño Bernardo de Gálvez que derrotó —una vez más— a los ingleses en el sur de los actuales EE.UU., facilitando enormemente su independencia.

También debería preguntarse Boris dónde está toda esa bravuconería británica en nuestros días, cuando sabe que su país sobrevive a duras penas gracias a la devaluación recurrente de su moneda y del desleal doble juego permanente con sus socios europeos. Que recuerde también un poco la historia de Europa; los tiempos de Lepanto por ejemplo; donde si no es por el arrojo y el compromiso europeo y cristiano de España, el turco habría llegado en 1571 hasta el norte de la misma Escocia donde seguramente seguirían instalados aún hoy...

Para colmo, el advenedizo alcalde intenta comparar Ceuta y Melilla con Gibraltar; muestra clara de su oportunismo y/o incultura, ya que Ceuta y Melilla son territorio de España desde 1580 y 1497; muchos siglos antes de que Marruecos existiera como nación.

Sólo desde el sentido común podremos comenzar a hablar en la ONU con la calma necesaria entre dos países aliados; amigos; colegas de la OTAN; socios comunitarios y todo lo

demás... Y de lo primero que hay que hablar es de que pueda regresar la población nativa gibraltareña expulsada por los británicos hace 300 años, cuyos descendientes viven actualmente en San Roque (muy cerca de la peculiar roca) donde custodian —entre otras muchas cosas— el Pendón de Gibraltar y la Cédula concedida por los Reyes Católicos (ambos de 1502). En segundo lugar de aguas territoriales, que a Gibraltar —hoy— legalmente le corresponden única y exclusivamente las del puerto; no las circundantes (el Tratado de Utrecht no contempla jurisdicción alguna sobre las aguas circundantes ni concede Jurisdicción Territorial).

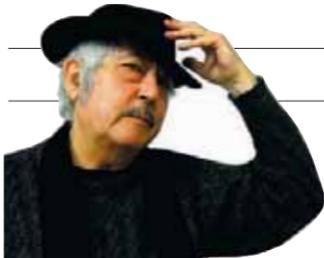
Y luego de soberanía, que debe ser española porque así lo considera la Comunidad Internacional manifestada inequívocamente y en repetidas ocasiones a través de todas las resoluciones de la ONU hace ya más de cinco décadas, y también porque lo que se cedió en Utrecht fue exclusivamente el ius utendi et fruendi (derecho de uso y disfrute), es decir un usufructo temporal, que en ningún caso implica cesión de soberanía.

Por todo ello y como primeras medidas, se debe (entre otras cosas) recoger inmediatamente el hormigón; parar de una vez el trasiego ilegal de combustible en aguas españolas y detener la construcción de diques y espigones.

Sobre los —soporíferos y recurrentes— comentarios relativos al franquismo realizados por Picardo y el alcalde londinense, se les puede decir que Franco abortó la operación alemana "Félix" de toma (en pocas horas) de Gibraltar en 1941, por lo que al final —mira tú por donde— quizá debieran instalar un monumento en toda la cumbre de la piedra...

Sr. Cameron, si no saben comportarse civilizada y educadamente usted; el resto de dirigentes británicos y los actuales dirigentes de nuestros compatriotas gibraltareños, no quedará más remedio que llamar al espíritu de Blas de Lezo para que les ayude —una vez más— en la tarea.

(\*) Académico de la Real Academia de la Mar, empresario, conferenciante, deportista y expedicionario español.



**|CORRAL DEL MUDO| ANTONIO MADRIGAL**

## PARA EL GOURMET LA RECETA, Y PARA EL BEBÉ LA TETA

**Z**ARZUELA DE MARISCO.- Lo más importante para preparar este sabroso plato es seleccionar las zarzuelas a las que vamos a invitar a los mariscos elegidos.

Por supuesto que estos mariscos deberán ser de primerísima calidad y fresca y por lógica las zarzuelas también, porque si son ramplonas o aburridas los mariscos abandonarán la sala y nos quedaremos sin ellos y sin poder apreciar este plato que tanto gusta a propios y extraños. Si los mariscos y las zarzuelas deben de ser excelentes, con toda lógica los intérpretes de dichas zarzuelas deberán serlo también, no admitiéndose de ningún modo medianías y sobre todo tiples o sopranos que suelen gallos al interpretar las arias. No hay cosa que moleste más al marisco fresco que oír a las prima donnas de las zarzuelas soltando gallos escandalosos, y si tal cosa sucede correremos igualmente el riesgo de que los crustáceos y bivalvos abandonen en tromba y molestos el teatro después de dar un sonoro pateo, con lo cual será completamente imposible cocinar esta riquísima receta.

Advertimos al lector que se trata de un plato muy caro, pues contratar primeras figuras del bel canto supone un esfuerzo económico considerable por su caché, y si a ello añadimos los derechos de autor de los compositores (siempre la SGAE, o sea la Sociedad General de Autores de España, está detrás, como una manada de perros sabuesos, de aquellos que eluden el pago de

estos derechos), así como también el precio de las entradas de los diversos mariscos que van a formar parte de la receta (a los que en toda lógica habrá que invitar). Veremos entonces que se nos pone por un ojo de la cara esta maravilla culinaria, solo al alcance de los pudientes.

Una vez dentro del teatro (que puede poner en escena por ejemplo 'La Revoltosa', del maestro Ruperto Chapí y libreto de López Silva y Fernández Shaw) se introducirá a todos los mariscos de improviso en una gran cazuela con muchas patatas, chorizo picante, morcillas, pimentón y ajo, y tras cinco horas de cocción sírvase calentito (pero no ardiendo) y siempre con una ramita de perejil en la boca del cocinero. ¡Los comensales se chuparán los codos!

-----

**BESUGO A LA ESPALDA.-** Lo más importante para condimentar este excelente plato es pescar un besugo, para lo cual habrá que ir a un rompeolas de esos que hay en el norte llenos de pedruscos cuadrados de gran tamaño. Una vez allí tendremos que sentarnos cargados de paciencia y cargados de una caña, una chistera y 25 gusanos, porque sin caña es difícil pescar al besugo cantábrico. Los gusanos deberán ser más bien asquerosos y retorcidos porque así les apetecen a estos teleosteos cantábricos, que tienen unos gustos más bien repelentes.

Una vez pinchado el gusano en el anzuelo y echado al agua el

sedal de la caña, habrá que esperar bastante (unas 14 horas, mas o menos). Conviene ir cantando canciones de las que gustan a los besugos (por ejemplo: «Mirando al mar, soñé» de Jorge Sepúlveda, un intérprete muy apreciado por este pez). En el momento en que el besugo, embelesado con la melosa voz del crooner español, se distraiga y pique, hay que actuar rápido y sin contemplaciones, tirando del sedal con todo el vigor de nuestros bíceps. El besugo dentro de su papel opondrá gran resistencia porque no se espera tamaña engañifa, pero nosotros debemos continuar firmes demostrando estar dispuestos a sacarlo del agua a toda costa. Hay besugos que tienen mucha labia y pondrán mil excusas para volver al fondo del océano (ir a casa porque han quedado con su señora para ir a cenar, acostar a los niños o hacer la declaración de la renta)

Hay que actuar sin miramientos pues una vez sacado el besugo del mar habrá que echarse a la espalda con gran donaire y llevarlo de esta guisa a nuestro domicilio, por eso se recomienda vivir cerca del mencionado acantilado, pues ha habido pescadores que han llevado el besugo a la espalda 14 kilómetros enfermando gravemente de las vértebras y el nervio ciático. El besugo a la espalda habrá que llevarlo al domicilio de uno, si su señora es buena cocinera, y en caso contrario a un buen restaurante donde nos lo harán asado con patatitas y cebollitas y todo eso que lleva este tipo de besugo tan cargante.

**|TRIBUNA| RAFAEL TORRES**

## Pajares o la muerte del mensajero

**E**L POBRE PADRE PAJARES llegó a España, moribundo, como un heraldo de los horrores que asolan la Tierra. Él venía de uno, el del ébola, que diezma a los pobres del Oeste de África. Aquí es agosto, y pese a ser un agosto más deprimente que de ordinario, algo le queda de esa inanidad vacacional, protectora, que le es característica. "¿Qué sería de éste corral nublado?", exclamada el insigne Valle/Max Estrella frente a la feroz incuria que nos rodea, pero agosto, incluso éste agosto desangelado, deslumbra con su sol potente y nos hurta un poco la visión descarnada de lo que somos y de cómo estamos. No así, sin embargo, la del mundo, de la que el pobre padre Pajares nos ha traído noticia con su muerte.

La belleza se muere con Lauren Bacall, cuya mirada líquida impedirá la memoria del celuloide que se seque, pero la belleza se muere en éste agosto en todas partes, en tantos otros ojos: en los barrios de Gaza convertidos en Dresde, bajo los cascotes de Alepo, por los despeñaderos pelados del Kurdistán, en el Este de Ucrania, hasta en el mar que se traga las frágiles y atestadas embarcaciones de los fugitivos de la miseria, y en el desierto mudado en sepulcro de quienes ni siquiera alcanzaron la playa. También sobre la valla de Melilla

*También  
sobre la valla  
de Melilla hay ojos  
en equilibrio imposible  
que parecen a punto  
de caer y secarse*

hay ojos en equilibrio imposible que parecen a punto de caer y secarse. De todo eso, como un mensajero incómodo, nos ha traído noticia el pobre padre Pajares, una noticia exacta, unívoca, como su propia muerte.

Su cuerpo ha sido sellado, envasado al vacío, reexpedido al más allá, lejos, entre las llamas de la incineradora. Cumplió su misión como cumple a un misionero que se arrima a la verdad, siempre a riesgo de ser devorado por ella. Venía del ébola, de procurar algún alivio a sus víctimas, nos dejó la noticia y partió de nuevo.

### Aviso para las SOCIEDADES ANÓNIMAS

Sus anuncios de Convocatoria junta general, cambio razón social y domicilio, fusiones, emisiones, ampliaciones de capital, pago dividendo y demás Preceptos de obligada divulgación que prevé la Ley de Sociedades de Capital confielos a...

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

PRESIDENTE - EDITOR  
CARLOS HERRANZ CANO

DIRECTORA  
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente  
Carlos Rebollar Herranz

Director Comercial  
Paul Herranz Martins

Jefes de Sección  
Florentino Descalzo San Frutos y  
Marcelo Galindo Miranda

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia

Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

**|VISTO Y NO VISTO| FOTO: FRAN MUÑOZ**

### Asignatura pendiente

Algunos residentes en la ciudad todavía tienen una importante asignatura pendiente: cuidar y respetar la ciudad. Segovia se caracteriza por ser una ciudad 'limpia y guapa', como ya dice el lema. Sin embargo, todavía hay personas que no contribuyen a mantener esta afirmación. Es importante que todos colaboren para que las calles estén lo más limpias posibles. Tirar la basura al contenedor y no dejarla al lado es un sencillo gesto que permite ofrecer una mejor imagen de la ciudad.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



Tres detenidos tras el robo de una cadena a una vecina de Navas de San Antonio. PÁGINA 12



La medalla robada, que ya ha sido recuperada por los agentes.

**PATRIMONIO** Los vecinos de San José, preocupados por el cambio en el ARI. PÁGINA 8

**AGRICULTURA** Decenas de agricultores y ganaderos protagonizan una protesta. PÁGINA 10

► INFRAESTRUCTURAS

# Acuaes flexibiliza sus condiciones para sacar adelante el plan especial de depuradoras para la provincia

**Presupuesto.** Las siete actuaciones requerirán una inversión de 6,9 millones de euros y darán servicio a Aguilafuente, Cabezuela, Ortigosa del Monte, Prádena, Santa María la Real de Nieva, Villaverde de Íscar y Zarzuela del Monte

**Dificultades.** Las localidades beneficiarias consideraron inasumible el primer convenio propuesto por la Administración, lo cual había puesto en peligro la construcción



Responsables de las administraciones que participan en el proyecto y de los ayuntamientos beneficiarios.

F. DESCALZO / SEGOVIA

El proyecto para la construcción de siete nuevas estaciones depuradoras de aguas residuales en la provincia ve luz al final del túnel.

El Ministerio de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente (Magrama), a través de la sociedad estatal Aguas de las Cuencas de España (Acuaes), había presentado el proyecto para mejorar la calidad de las aguas en la provincia, pero las condiciones que se ofrecían a los municipios beneficiarios no habían sido bien recibidas por sus ayuntamientos por considerarlas inasumibles. Ahora, Acuaes ha flexibilizado los convenios y los pueblos beneficiarios están comenzando a aceptarlas.

Se trata de siete nuevas depuradoras que representan una inversión de 6,9 millones de euros (cofinanciadas con fondos europeos), y que prestarán servicio a las localidades de Aguilafuente, Cabezuela, Ortigosa del Monte,

Los ayuntamientos valoran estos días en sus plenos la nueva propuesta ofrecida

Prádena, Santa María la Real de Nieva, Villaverde de Íscar y Zarzuela del Monte. También iban a incluir a Nieva, pero según fuentes próximas al Ministerio, ha rechazado entrar en el proyecto.

El Ministerio quiere dar un nuevo impulso al Plan Nacional de Calidad de las Aguas (2007-2015) con la construcción, en la provincia de Segovia, de estas siete EDAR, que permitirán tratar las aguas de una población de 9.000 habitantes equivalentes.

Algunas localidades como Aguilafuente van más avanzadas en la tramitación del expediente, pues el pleno ya aprobó el convenio, según confirmó ayer su alcalde, Jesús Ballesteros.

En Prádena están "a expensas de aprobar en pleno una vez que termine el mes de agosto y que se tengan en cuenta las alegaciones que hemos presentado", explicó la alcaldesa María Luisa Quintana Lorente.

En la misma situación se encuentra Cabezuela, donde apenas será necesario expropiar terrenos ya que se ubicará en espacio municipal. El asunto se ha tomado en cuenta ya en dos sesiones plenarios, y volverá a verse en el mes de septiembre.

El alcalde de Santa María la Real de Nieva, Jaime Pérez, ha señalado que la construcción de la depuradora tiene ahora más visos de salir adelante que hace varias semanas, aunque todavía quedan

"algunas dudas por disipar". Por ello, desde el Consistorio de Santa María se ha estudiado de acuerdo entre los concejales de los dos partidos representados y se ha pedido asesoramiento externo. "Es una cuestión muy importante que excede de nuestros conocimientos y por eso hemos pedido más información", añade Jaime Pérez.

**CAMBIOS** Pero si algo ha llevado a desbloquear el asunto ha sido la nueva actitud de la empresa Acuaes. En principio la construcción la llevaría a cabo esta sociedad estatal. El 80 por ciento del coste se hará con subvención europea, y el 20 por ciento restante lo pagarían los ayuntamientos en un plazo de 40 años.

En cuanto a la gestión de la depuradora una vez construida suponía una de las principales dificultades, puesto que en el borrador del convenio se planteaba que la realizaría Acuaes, pero repercu-

tiendo el coste a los ayuntamientos. Ahora se ha reducido ese tiempo a uno o dos años, lo que supondría un importante ahorro económico, puesto que la gestión la podría asumir el propio personal de los municipios, tras un periodo de preparación profesional.

El director de Proyectos y Contratación de la sociedad estatal Acuaes, Jerónimo Moreno, se reunió con los alcaldes de estos municipios el pasado mes de mayo para avanzar en el desarrollo de estos proyectos. El objetivo es la construcción y explotación de los emisarios y depuradoras de a fin cumplir con los parámetros de calidad de vertido exigidos por la Unión Europea.

Ciudadano @delantado



Opine sobre la depuración de aguas en la dirección web: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

**La Cocina de Segovia**  
Restaurante Gastronómico

**menú MENU18**

Parking privado gratuito para clientes

El restaurante LA COCINA DE SEGOVIA, pone al alcance de todos su nuevo MENU18. Un nuevo aliciente para poder degustar cada día de la semana de lunes a viernes de un plato estrella (\*) acompañado de su correspondiente segundo, postre, bebida y café, todo ello con la cuidada elaboración de nuestra cocina, el exquisito servicio de nuestro personal y el agradable entorno de nuestro restaurante. Y todo ello, por el increíble **18€**

LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES
<b>Ensalada Crujiente con Gambas y Gulas acompañada de Salsa Kefir.</b> Tacos de Buey a la Parrilla. Tarta Ponche.	<b>Cocido Completo.</b> Sorbete de Mandarina. Crujiente de Chocolate.	<b>Pasta Fresca Salteada con Verduras y Gambas.</b> Lubina a la Espalda. Dulce de Leche y Chocolate con Helado.	<b>Arroz Caldoso con Bogavante</b> Hojaldre Relleno	<b>Alubias Blancas de Ávila con su apano.</b> Cochifrito Helado de Menta con Galleta de Naranja.

(\*) Siempre existirá a disposición del público un plato sustitutivo del plato estrella del día para elegir

**AR**  
HOTEL

**LOS ARCOS**  
\*\*\*

Pº Ezequiel González, 26  
40002 Segovia  
Tel.: 921 43 74 62  
[www.hotellosarcos.com](http://www.hotellosarcos.com)  
hotellosarcos@hotmail.com

# AL DÍA | DRAGADOS FINALIZARÁ LA OBRA DEL POLIDEPORTIVO EL PEÑASCAL

La Dirección General de Política Educativa Escolar consigue un principio de acuerdo para la cesión de la obra del pabellón deportivo del colegio El Peñascal a Dragados S.A., "empresa solvente y que, sin duda, tendrá mayores garantías para finalizar la

construcción en el menor tiempo posible", según explicó el director provincial de Educación, Antonio Rodríguez, tras la reunión de la comisión de seguimiento de este proyecto. Los trámites administrativos, que conllevan la

aprobación de la cesión por el consejero de Educación y la constitución de una escritura de cesión, comenzarán inmediatamente. La estimación inicial es que la finalización de la obra se produzca entrado el mes de noviembre.



eficiarios, durante el encuentro en el que negociaron las condiciones de la financiación. / E. A.



Diversas grúas, tanto fijas como móviles, trabajan estos días en la EDAR de Segovia, en el valle de Tejadilla. / KAMARERO

## Las obras de la EDAR de Segovia aceleran su ritmo para afectar lo mínimo al Eresma

### Otras construcciones

El Plan Nacional de Calidad de las Aguas contempla diversas inversiones en distintas depuradoras en la provincia, además de las de los siete municipios que estos días negocian el convenio para llevar a cabo sendas infraestructuras, y la de la capital, que es la de mayor envergadura, con más de 26 millones de euros.

De este modo, en Cuéllar se está a la espera del comienzo de los trabajos para ampliar la actual instalación una vez que se dictaminó que no requería Evaluación de Impacto Ambiental. Así se espera que la obra se lleve a cabo en este año según confirmó el presidente de la Confederación Hidrográfica del Duero (CHD), José Valín en los primeros días del año. La EDAR cuellarana supone una inversión de 7,7 millones de euros, por lo que es una de las más importantes que se llevarán a cabo en la región dentro del Plan Na-

cional de Calidad de las Aguas. En El Espinar, la Consejería de Fomento y Medio Ambiente prevé la construcción y puesta en marcha de la estación depuradora de aguas residuales (EDAR) de El Espinar con un presupuesto base de licitación de 5.394.228,53 euros. Para llevar a cabo esta actuación, la Consejería de Fomento y el Ayuntamiento de El Espinar firmaron un convenio de colaboración el 5 de junio de 2012, por el que, entre otros aspectos, se establecía que corresponde a la administración autonómica financiar el 64,63 por ciento del proyecto, y al Ayuntamiento de El Espinar, el 35,37 por ciento restante. El protocolo del Plan Nacional de Calidad de las Aguas, firmado en el año 2010, contempla para el conjunto de Castilla y León una cifra global de inversión que supera los 1.000 millones de euros.

F. D./ SEGOVIA

Las empresas que están realizando las obras de ampliación de la depuradora de Segovia capital, situada en el valle de Tejadilla, han acelerado el ritmo de trabajo para evitar que la situación actual dure el menor tiempo posible ya que la calidad de las aguas del río Eresma pueden verse afectadas como consecuencia de la disminución del caudal biológico.

Los últimos episodios de aparición de peces muertos en el río Eresma, aguas abajo de la depuradora, han llevado a la Confederación Hidrográfica del Duero (CHD) y al Servicio Territorial de Medio Ambiente a abrir una investigación sobre el tratamiento que se está dando a las aguas fecales de Segovia. Además, la Fiscalía provincial abrió un expediente para analizar si existen responsabilidades.



Para facilitar el acceso de los empleados se ha construido un aparcamiento. / A. C.

La impulsora de la obra es también la sociedad estatal Acuaes que está ejecutando el trabajo con una inversión de 25,8 millones de euros.

El objetivo de los trabajos, que comenzaron a ejecutarse el pasado mes de marzo, es asegurar la correcta depuración de todos los vertidos de la ciudad de Segovia, los municipios limítrofes de La

Lastrilla y de San Cristóbal de Segovia y los polígonos industriales de El Cerro y Hontoria.

Esta EDAR está diseñada para tratar un caudal medio de 41.280 m<sup>3</sup>/día, pudiendo alcanzar puntas en el sistema de hasta 4.400 m<sup>3</sup>/hora. Además permitirá tratar las aguas residuales de una población de 147.920 habitantes equivalentes.



En Segovia, SIN IR MÁS LEJOS, ahora encuéntralo TODO.

Fontanería,	Baños,
Electricidad,	Pintura,
Ferretería,	Carpintería,
Electrodomésticos,	Madera...

... TODO !!

Avda. Hontoria. Parcela 112  
Pol. Ind. Hontoria (Segovia)  
Teléfono 921 44 18 18

## La bandera de la ciudad viajará a Guanajuato.

La alcaldesa de Segovia, Clara Luquero, hizo entrega ayer, en la Sala Blanca del Ayuntamiento, de la bandera de la ciudad a Luis de Miguel Aragonese, quien formará parte de la delegación española que participará en el Concurso Panamericano de Coctelería a celebrar del 15 al 21 de agosto en la ciudad mexicana de Guanajuato. Luquero deseó mucha suerte y éxito a este joven profesional de coctelería segoviano (a la izquierda en la fotografía) y se mostró confiada en volver a recibirle en el Ayuntamiento, donde podrá ofrecer a todos los segovianos un nuevo triunfo, como el conseguido en el Campeonato de España, celebrado en Bilbao, donde Luis de Miguel Aragonese fue subcampeón nacional. En el acto celebrado ayer estuvo acompañado por el presidente de la Asociación de barmen de Castilla y León, el también segoviano Félix Garzón. FOTO: EL ADELANTADO



### ► SANIDAD

## El Foro Social apoya las reivindicaciones de la Plataforma en Defensa del Policlínico

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Foro Social de Segovia, a través de una nota de prensa, ha mostrado su apoyo a las reivindicaciones de la Plataforma en Defensa del Hospital Policlínico, y concretamente a que el edificio mantenga en el planeamiento un uso exclusivamente sanitario.

Este foro recuerda que el edificio lleva cerrado desde otoño de 2008 y, tras la reciente desafectación del servicio sanitario público por la Junta de Castilla, su uso y titularidad han pasado al Ministerio de Empleo y Seguridad Social que, por otra parte, siempre ha ostentado la propiedad al ser un edificio declarado Patrimonio Sindical Acumulado.

En mayo de 2012 el departamento que dirige la ministra Fátima Báñez autorizó la reversión del bien y su cesión a Unión General de Trabajadores y Comisiones Obreras, así como a la Federación Empresarial Segoviana. En todo este tiempo, las organizaciones sindicales y la patronal han aguar-

dado la irrupción en escena de una iniciativa pública que dotara de función sanitaria a la vieja clínica pero no ha llegado ninguna propuesta.

**EXCUSAS** Según el Foro Social "la Junta se comprometió a dotar de servicio asistencial, aunque todo han sido palabras y supuestas buenas intenciones sin que se hayan concretado en hechos tangibles. Es más, con la excusa de la crisis la Administración regional desistió de plantear cualquier iniciativa".

Por otro lado señala que el uso sanitario del viejo Policlínico se hace más necesario ante la pérdida de camas que ha sufrido Segovia en los últimos tiempos y hace referencia a la estimación de la plataforma a la que apoya, según la cual en la provincia faltan entre 40 y 50 plazas. "Solo el cierre del Policlínico hizo que se perdieran 72", añade en la nota de prensa.

### ► MUNICIPAL



Imagen que presentaba ayer el tramo de calle afectado por la avería, en el barrio de La Albuera. / EL ADELANTADO

## El Ayuntamiento repone 24 metros de tubería en la calle Santa Teresa

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia ha reponido 24 metros de la tubería situada entre las calles Santa Teresa de Jesús y Encuadernadores, en el barrio de La Albuera. Esta obra ha obligado a desviar el recorrido que realizan los autobuses de las líneas 3 y 4 del servicio de transporte público.

La avería se detectó el pasado sábado y operarios de la Concejalía de Obras procedieron a su reparación ese mismo día. Sin embargo, se comprobó el mal estado de las viejas condiciones de fibrocemento existentes, por lo que se decidió renovar una parte en el citado tramo empleando nuevas conducciones de PVC y de polietileno de diferentes diámetros, según informó ayer el Gabinete de Alcaldía.

El Ayuntamiento prevé que la zona afectada por las obras pueda abrirse al tráfico el próximo lunes, 18 de agosto, por lo que las líneas de autobuses urbanos 3 y 4 recuperarán entonces también sus itinerarios habituales.

Desde 1880

**MONTERRUBIO®**  
CORREDURIA DE SEGUROS

Su mediador de seguros de toda la vida

f Siguenos en facebook

► EDUCACIÓN

# Una nueva empresa finalizará la obra del polideportivo de El Peñascal

La Dirección General de Política Educativa Escolar ha conseguido un principio de acuerdo para la cesión de la obra por parte de la actual adjudicataria a la empresa Dragados S. A.

• Los representantes del Ayuntamiento de Segovia y de la Junta resolvieron “todos los malentendidos” en la comisión de seguimiento de las obras, según informó la Administración regional.

G. A. / SEGOVIA

¿A la tercera será la vencida? Los integrantes de la comunidad educativa del CEIP El Peñascal, del barrio de La Albuera, cruzan los dedos para que las obras del polideportivo del centro, que tendrían que haber finalizado en 2011, puedan estar acabadas antes de este año, a ser posible en el mes de noviembre, fecha que baraja la Dirección Provincial de Educación, con la que será la tercera empresa constructora que interviene en este proyecto.

En la reunión celebrada ayer por la comisión de seguimiento de la obra, reunida en la sede de esta Dirección Provincial, se informó de que finalmente la Dirección General de Política Educativa Escolar (que es el organismo adjudicatario) ha realizado las gestiones oportunas para conseguir “un principio de acuerdo” para la cesión de la obra a la empresa Dragados S.A., “empresa solvente y que, sin duda, tendrá mayores garantías para finalizar la construcción en el menor tiempo posible”, según informó el director provincial de Educación, Antonio Rodríguez.

La estimación inicial que la empresa Dragados S. A. hace para la finalización de la obra es el próximo mes de noviembre.

Los integrantes de la comisión —Ayuntamiento de Segovia y Dirección Provincial—, junto a representantes del AMPA y la directora y el jefe de estudios del colegio, que asistieron como invitados, recibieron las explicaciones de lo ocurrido en orden cronológico por parte de Rodríguez.

Además este último sostuvo que en la reunión se aclararon “los malos entendidos que han llevado a confusión en la comunicación de la situación”, y él mismo se comprometió a mantener puntualmente informados a los miembros de la



La comunidad educativa del centro llegó a protagonizar concentraciones muy numerosas, como ésta de abril. / KAMARERO



Interior del polideportivo en obras, el pasado 5 de agosto. / JUAN MARTÍN

comisión y a hacerlo personalmente con el concejal de Deportes, Javier Arranz, representante del Ayuntamiento.

Como se recordará, Arranz llegó a dar un ultimátum a la Junta en el sentido de que si las obras del polideportivo no se finalizaban antes del mes de noviembre el Ayuntamiento podría reclamar una indemnización a la Administración autonómica por las molestias y daños sobrevenidos.

Junta y Ayuntamiento sufragan al 50 por ciento el coste de esta inversión inicialmente por un importe superior a los 800.000 euros.

La Dirección General de Política Educativa Escolar transmitió el pasado mes de julio a la empresa Inporman, segunda adjudicataria de la ejecución de este proyecto, que no se le iba a conceder una nueva prórroga, una vez constatado que no iba a finalizar la infraestructura antes del 6 de agosto, últi-

ma fecha tope acordada por ambas partes.

El director provincial de Educación informó de que, a la vista de estas circunstancias, solamente se contemplaban dos soluciones: Por un lado resolver el contrato, lo que tendría como consecuencia “repercusiones administrativas negativas para la empresa y para la finalización de las obras” además de implicar un retraso de 3 o 4 meses más en la ejecución de la obra restante, debido a cuestiones administrativas. La otra opción, que ha sido la elegida finalmente, era la cesión de la obra a una nueva empresa.

La previsión es que la Consejería de Educación firme el contrato al finalizar este mes de agosto o a primeros de septiembre. Los trámites administrativos para la constitución de una escritura de cesión comenzarán inmediatamente y estarán finalizados a principios de septiembre.

Todos los integrantes de la comisión de seguimiento han entendido que la solución adoptada es la más conveniente para agilizar la finalización del pabellón, según la Delegación Territorial de la Junta.

LA CRONOLOGÍA

► **Diciembre de 2010.** Las obras del pabellón polideportivo del CEIP El Peñascal comenzaron en diciembre de 2010 por parte de la empresa Cadarso XXI, primera adjudicataria. La financiación corresponde, al 50 por ciento, a la Consejería de Educación y al Ayuntamiento de Segovia, por importe total de 820.000 euros. El acuerdo entre las dos administraciones es que, además de los alumnos del centro, la infraestructura pueda ser usada por vecinos de la ciudad en horario no lectivo. La ejecución debería haber finalizado en octubre de 2011.

► **Marzo de 2011.** Los trabajos se paralizaron porque la empresa Cadarso XXI tuvo problemas económicos y quebró.

► **Mayo de 2013.** La Junta adjudica las obras a Inporman Building, que reanuda la intervención en junio de ese mismo año, con el compromiso de finalizarla en nueve meses.

► **Marzo de 2014.** Se concede una prórroga de dos meses y medio para la finalización de la obra, con penalización económica a la empresa.

► **Abril de 2014.** La Ampa ‘Las Arenas’ del colegio El Peñascal inicia una serie de movilizaciones al comprobar que las obras siguen paralizadas, que se repetirán los jueves de cada semana en lo que resta de curso.

► **Junio de 2014.** La Administración regional concede una nueva prórroga a la empresa, que debería haber acabado la obra el 6 de junio. El nuevo plazo llega hasta el 6 de agosto. A finales de junio los padres denuncian que sigue paralizada.

► **Julio de 2014.** Técnicos de Educación comprueban el 16 de julio que la obra no había avanzado sustancialmente y no se iba a terminar, nuevamente, en el plazo establecido, por lo que la Consejería decide no dar más plazos y acuerda la cesión de la obra a Dragados S. A.

Ciudadano @delantado

Opina sobre esta noticia en la web: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



**SUPER REBAJAS 65% DESCUENTO**

RESIDENCIAL **ROBLEDO** **PISOS**

de 1, 2 y 3 dormitorios con parcela y trastero-taller

desde **55.847€** con ascensor

VISITE PISO PILOTO

**ARCO RAMIREZ**

MAXIMA CALIDAD

C/ Calandria, 8 SAN ILDEFONSO Segovia

Telf.: 921 47 14 74 921 43 64 12

**El Rincón de Ramón**  
 ESPECIALIDAD EN RABO DE TORO,  
 GARNES ROJAS Y ARROZ CON BOGAVANTE  
**Paellas de encargo y para llevar**  
 Telf. Reservas: 626 67 67 56  
 C/ Iglesia, 4 - 40360 Cantimpalos (Segovia)

**NOCHES MÁGICAS DE LA GRANJA 2014**

**PUNTOS DE VENTA**  
 • Oficina de Turismo del Real Sitio (+34) 921 47 39 53  
 • Cajeros de Cajaviva Caja Rural Bankia y Caja Segovia

entradas.com 902 876 870

Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja

25/JULIO/2014 <b>GALA UNIPERSONAL JUAN TAMARIZ</b>	26/JULIO/2014 <b>GALA INTERNACIONAL DE MAGIA "Los Mejores Magos del Mundo"</b>
2/AGOSTO/2014 <b>SARA BARAS MEDUSA</b>	3/AGOSTO/2014 <b>MELLIZOS BERTÍN OSBORNE Y PACO AREVALO</b>
8/AGOSTO/2014 <b>AURYN GIRA ANTIHÉROES</b>	9/AGOSTO/2014 <b>ISABEL PANTOJA</b>
10/AGOSTO/2014 <b>LA FUERZA DEL DESTINO EL MUSICAL</b>	12/AGOSTO/2014 <b>INDIA MARTÍNEZ CAMINO DE LA BUENA SUERTE</b>
14/AGOSTO/2014 <b>EL EUNUCO ANABEL ALONSO Y PEPÓN NIETO</b>	15/AGOSTO/2014 <b>DULCE PONTES PUERTOS DE ABRIGO</b>
16/AGOSTO/2014 <b>EL INTÉRPRETE ASIER ETXEANDÍA</b>	17/AGOSTO/2014 <b>SINFÓNITY</b>
25/AGOSTO/2014 <b>MALÚ</b>	

MÁS INFORMACIÓN  
[www.nochemagicasdelagranja.net](http://www.nochemagicasdelagranja.net)  
[www.turismomagicasdelagranja.com](http://www.turismomagicasdelagranja.com)  
[www.nochesmagicas.com](http://www.nochesmagicas.com)  
 facebook.com/nochemagicasdelagranjaoficial  
 facebook.com/turismomagicasdelagranjaoficial  
 twitter.com/NochesGranja14

COLABORAN: PATRIMONIO NACIONAL, JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN, LEA PEÑALARA, DIRECCIÓN ARTÍSTICA SINFÓNITY

► PATRIMONIO



La alcaldesa y los concejales de Hacienda y Patrimonio Histórico explicaron a los vecinos la decisión del pleno. / FRAN MUÑOZ

# Los vecinos de San José, preocupados por el cambio en el plan de rehabilitación

Representantes municipales mantienen una reunión con los residentes para explicarles la situación del ARI de San José-El Palo Mirasierra

**B.C.P. / SEGOVIA**  
 Los vecinos del barrio de San José trasladaron ayer al Ayuntamiento su preocupación ante la paralización de las dotaciones que el barrio y El Palo Mirasierra deberían haber recibido en 2014, dentro del Área de Rehabilitación Integral (ARI), que se ejecuta en esta zona de Segovia desde 2011.

Dicha modificación fue aprobada por unanimidad en el último pleno municipal y consiste en destinar un total de 1.810.000 euros a la finalización de las obras del edificio de emprendedores, el Centro de Innovación Empresarial (CIDE) del Círculo de las Artes y la Tecnología (CAT), que inicialmente deberían haberse invertido en el ARI de San José-El Palo Mirasierra y el Área de Rehabilitación de Áreas Históricas (ARCH) de Las Canonjías.

Igual que sucedió en la tarde del martes con los vecinos de Las Canonjías, a la reunión asistieron la alcaldesa de Segovia, Clara Luquero, la concejala de Turismo y Patrimonio Histórico y responsa-

ble de los programas de rehabilitación, Claudia de Santos, el concejal de Hacienda, Alfonso Reguera, y dos técnicos municipales, esto es, la arquitecta municipal, y la arquitecta del ARI y el ARCH.

**INCERTIDUMBRE** El presidente de la Asociación de vecinos del barrio de San José, Francisco Gil, comentó que los residentes en la zona se sienten preocupados ante la incertidumbre que genera la paralización de las inversiones a las que se comprometió el Ayuntamiento desde el inicio del ARI, aprobado en 2009, pero que no empezó a materializarse hasta 2011.

"Hasta que no veamos que vuelve a relanzarse el proyecto, se termina la primera fase y comienza la segunda no nos quedaremos tranquilos", apuntó Gil, quien solicitó una reunión urgente al conocer "por la prensa" el cambio de partidas presupuestarias, y quien no pudo asistir a la reunión por encontrarse fuera de Segovia.

Sin embargo, sí acudieron otros representantes de la Asocia-

ción de vecinos, entre los que se encontraban, la presidenta, Charo Lorenzana, la secretaria, Cristina García, y el tesorero, José Luis Gil.

Los representantes municipales explicaron a los vecinos que la aprobación del Plan de Vivienda (2013-2016) por parte del Gobierno no se produjo hasta el pasado 18 de julio y aún hay que esperar al convenio entre la Junta y el Ministerio de Fomento para conocer el marco normativo y las cantidades precisas de las que podrían disponerse, con lo que "no habría habido tiempo material para más inversiones en 2014".

Sin embargo, la Junta Directiva reiteró su "desconfianza". "Nos sentimos engañados", explicó el tesorero en declaraciones a esta Redacción y afirmó que "nos preocupan y mucho que dependa del acuerdo final de tres administraciones". En su opinión, en caso de que el ARI no se vuelva a poner en marcha el barrio quedaría "como de dos categorías" y avisó que no descartan tomar "las medidas que sean necesarias para evitarlo".

## Inquietud entre los comerciantes del ARCH

**B.C.P. / SEGOVIA**  
 Los vecinos de Las Canonjías trasladaron a los representantes municipales su inquietud por el efecto en el comercio de las obras ejecutadas en 2014 dentro del ARCH. Intervenciones como las obras de la plaza Juan Guas (actualmente en desarrollo), y la calle Judería Nueva, en las que se ha invertido un 11,8 por ciento de la cantidad prevista inicialmente en los presupuestos municipales (573.000 euros de 4.868.000).

En este sentido, el presidente de la Asociación de vecinos de San Andrés, Goyo Garrido, afirma que "entendemos que las obras son necesarias por ello, pedimos celeridad en su ejecución" refiriéndose tanto a las de la plaza Juan Guas, en marcha, como a las previsibles nuevas intervenciones cuando se reactive el plan.

Más crítico se mostró tras la reunión con los representantes municipales del martes el concejal del PP y vecino de la zona Juan

Antonio Folgado. "Es cierto que los planes no están en peligro, pero se debe al compromiso del Gobierno y la Junta", afirmó y añadió que el Ayuntamiento ha demostrado una gestión "calamitosa" en el ARCH y el ARI este año.

Folgado, que dijo sentirse "atropellado" durante la reunión, "porque me quitaron la palabra" insistió en que la ciudad "sí dejará de beneficiarse de los fondos que Junta y Ministerio habrían destinado a rehabilitación este año".

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
 La información de Segovia, siempre CERCA DE TI, con El Adelantado

# VACACIONES LOW COST



## ¡OFERTAS PARA LLENAR TU MALETA HASTA LOS TOPES!

Media Markt POWER SERVICE

### 19.-

ARRANQUE INICIAL  
SMARTPHONE

- Conexión a PC y configuración de e-mail
- Comprobación del funcionamiento del dispositivo
- Configuración de App Market y Gmail
- Explicación básica de su funcionamiento
- Instalación del paquete de programas Freeware

¡Power Service a un precio fijo!

**ABRIMOS**  
DOMINGOS Y FESTIVOS  
De 11:00 - 21:00

**Procesador de Cuatro  
Núcleos a 1.2 GHz**

**Cámara de 5 Mpx**



**GALAXY CORE 2**

Android 4.4

# 189.-

**LIBRE**

SAMSUNG

**GALAXY CORE 2  
SMARTPHONE**

- Pantalla de 4.5" (480x800)
  - Memoria interna de 4GB, ampliable con tarjeta micro SD
  - Memoria RAM de 768 MB
  - Wifi b/g/n, bluetooth 4.0, NFC
  - Batería de 2000 mAh
- Ref: 1241977/8

Ofertas válidas del 14 al 20 de agosto de 2014



**MEDIA MARKT COLLADO VILLALBA**  
Avenida Juan Carlos I, 46  
C.C. Planetocio  
28400 Collado Villalba



Estamos también en:



YouTube

**Horario: Lunes a Sábado 10:00 - 22:00**  
**Domingos y Festivos de 11:00 - 21:00**

**PRECIOS BAJOS**  
En tienda y en web

**FLEXIBILIDAD**  
Recogida en tienda o envío

**FACILIDAD**  
En devoluciones y cambios

[www.mediamarkt.es](http://www.mediamarkt.es)

# Media Markt®

[mediamarkt.es](http://mediamarkt.es)

**COLLADO VILLALBA**

**Yo no soy tonto**

## ► AGRICULTURA

El PSOE provincial dice que las medidas por la sequía son insuficientes

EL ADELANTADO / SEGOVIA  
El PSOE de Segovia considera que las medidas aplicadas por el Gobierno del Partido Popular para paliar los efectos de la sequía en la provincia "son insuficientes y mínimas para las necesidades reales".

El portavoz socialista en la Diputación, José Luis Aceves, recordó que las explotaciones agrarias, ganaderas y apícolas de la provincia después del impacto de la sequía han sufrido pérdidas evidentes que se acercan a un 40% de media en el caso la cosecha de cereal.

Aceves califica de "lamentable" que los Gobiernos del PP en el Ministerio y la Junta no escuchen las demandas de las organizaciones profesionales agrarias del sector por los problemas de una cosecha muy desigual en la provincia en cuanto a los cultivos herbáceos (cereal, etc.), el encarecimiento de costes en los de regadío, a los que habría que añadir los ganaderos de ovino y caprino afectados al no poder alimentar sus animales con pastos y superficies de forraje, y que se ven obligados a alimentarlos con piensos, con la consecuente elevación de sus costes de producción".

Por ese motivo, el diputado provincial socialista ha exigido un posicionamiento contundente de la Diputación y de la Consejería de Agricultura y Ganadería en un comunicado de prensa, explicó que la Junta ha realizado el pago de 62,5 millones de euros, de los que 2,6 corresponden a agricultores y ganaderos de la provincia, en diversas líneas de ayudas incluidas en el Programa de Desarrollo Rural. El número de beneficiarios en toda la Comuni-

# Decenas de agricultores secundaron la protesta de UCCL por impagos de ayudas

La Consejería asegura que el martes se procedió al abono correspondiente a las líneas del Fondo de Desarrollo Rural después de que el Ministerio haya transferido su aportación

EL ADELANTADO / SEGOVIA  
Decenas de agricultores y ganaderos de la provincia secundaron ayer la convocatoria del sindicato agrario UCCL en protesta por "los impagos que viene sufriendo el sector por parte de la Junta de Castilla y León desde el año 2012", a pesar de que la Consejería de Agricultura anunció que el día anterior se había procedido al pago de las cantidades correspondientes al Fondo Europeo Agrícola de Desarrollo Rural (FEADER), cuyo importe asciende en Segovia a 2,6 millones de euros en total.

El coordinador de la Unión de Campesinos de Segovia, Juan Manuel Palomares, que no descarta nuevas movilizaciones, explicó durante la concentración que al problema de los retrasos en los pagos de las ayudas de Desarrollo Rural se ha sumado una cosecha de cereal mala este año en la provincia, lo que agrava la situación de muchas familias en el sector.

Por su parte, el delegado territorial de la Junta en funciones, César Gómez Martín, que recibió a los representantes de la organización convocante, afirmó con contundencia que "actualmente no hay ningún pago pendiente", al tiempo que mostró su desacuerdo con las cifras que maneja UCCL sobre ayudas sin abonar.

Gómez Martín, al igual que hizo la Consejería de Agricultura y Ganadería en un comunicado de prensa, explicó que la Junta ha realizado el pago de 62,5 millones de euros, de los que 2,6 corresponden a agricultores y ganaderos de la provincia, en diversas líneas de ayudas incluidas en el Programa de Desarrollo Rural. El número de beneficiarios en toda la Comuni-



Concentración convocada ayer por la Unión de Campesinos frente a la Delegación Territorial de la Junta. / FRAN MUÑOZ

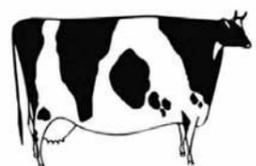
dad Autónoma asciende a 7.411, añadió.

Por otro lado, sostuvo que este pago ha sido posible ahora porque, a su vez, el Ministerio de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente, ha realizado la transferencia correspondiente —13,8 millones de euros—, tras la aprobación de esta aportación en el Consejo de Ministros del pasado día 1.

**DESCONFIANZA** Sin embargo, desde la organización agraria que convocó la concentración no se fían ya que afirman que "al menos tres veces se nos ha comunicado desde la Consejería que se iba a proceder al pago de las cantidades pendientes y a fecha de hoy —por ayer— nadie ha cobrado".



Juan Manuel Palomares, de UCCL Segovia, atendiendo a los medios. / FRAN MUÑOZ



## LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reserva: 921 44 21 49 - 921 43 43 23 - 654 317 434

www.laparrilladetejadilla.es E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

### Miércoles

SOPA CASTELLANA  
COCHINILLO CON ENSALADA  
POSTRE CASERO  
PAN, AGUA Y VINO

9,90€  
IVA INCLUIDO

### Viernes

ENTREMESES  
ARROZ CON BOGAVANTE  
POSTRE CASERO  
PAN, AGUA Y VINO

9,90€  
IVA INCLUIDO

### CERRAMOS LUNES

Abrimos viernes y sábados  
por la noche

Terrazas con servicio  
de comedor (zona de fumadores)

## NUEVO Menú Noche

### APERITIVO

#### Entrantes, a elegir:

- Carpaccio de bacalao con vinagreta de frambuesa y tomate rayado
- Anchoas marinadas con piquillos confitados y verduras
- Crema de melón con virutas de jamón ibérico
- Ensalada de perdiz escabechada
- Ensalada de langostinos
- Tosta de escalibada de verduras
- Pimientos rellenos de bogavante en salsa

#### Segundos a elegir:

- Brocheta de langostinos y sepia a la plancha
- Merluza rellena de marisco en su salsa

- Solomillo de ternera a la plancha con salsa de foie y crujiente de cebolla
  - Presa ibérica a la parrilla con salsa de boletus
  - Foie a la plancha con crujiente de kikis y salsa de manzana
  - Saquito de pasta brick relleno de rabo con salsa de calabaza
- Postres a elegir:**
- Soufflé de chocolate con fondo de natillas
  - Pastel de queso
  - Chupitos de sorbetes: mandarina, limón y frambuesa
  - Helados caseros

Pan  
18,00€  
IVA INCLUIDO  
Bebida no incluida

## Menú Especial de la Carta

### Primeros a elegir

- Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas en salsa verde
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja

- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso
- Ensalada de perdiz
- Ensalada de langostinos
- Chorizo a la brasa
- Morcilla a la brasa

### • Segundo a elegir de toda nuestra Carta

### • Postre a elegir de toda nuestra Carta

Pan, agua y vino  
Ribera Legaris Roble

35,00€ IVA INCLUIDO

Menú Especial Todos los días

19,50€  
IVA INCLUIDO

## Menú del Día

Martes a viernes, excepto festivos

8 PRIMEROS a elegir

8 SEGUNDOS a elegir

POSTRES CASEROS

Pan, agua, vino incluido 9,25€ IVA INCLUIDO

## Menú Sábados y Festivos

8 PRIMEROS a elegir

8 SEGUNDOS a elegir

POSTRES CASEROS

Pan, agua, vino incluido 14,30€ IVA INCLUIDO

Hipermercado



contigo

ahorra



ABRIMOS A LAS 9,00h

SOLO DEL 14 AL 16 DE AGOSTO



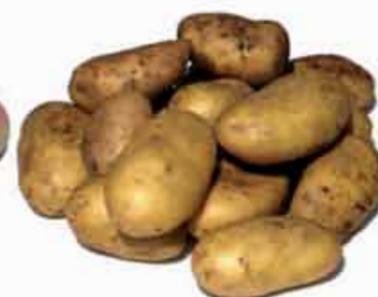
Merluza Cantábrico 1-2 kg 5,50 € kilo



Sepia Limpia 7,90 € kilo



Paraguayo 1 € kilo



Patata Nueva Saco 10 kg El Bustar (Carbonero) 3 € saco



Conejo entero 3,75 € kilo



Entrecot vacuno (al vacio) 10,95 € kilo



Costilla de cerdo trozo 3,90 € kilo



Oro Extremeño Jamón Ibérico cebo pieza +7kg 89 € pieza



Chorizo sarta dulce EROSKI basic 200gr 1,65 € unidad



Taquitos de Jamón Curado pack 2 (75+75gr) 1,89 € pack



Barra Pan mediana 215 gr 0,39 € unidad



Berlinas naturales y de chocolate 4 unidades 1 €

## ► SUCEOS

## Tres detenidos por el robo de una cadena de oro a una vecina de Navas de San Antonio

Los presuntos autores contaban con numerosos antecedentes por delitos similares

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Agentes de la Guardia Civil del Puesto de El Espinar detuvieron a tres hombres de nacionalidad dominicana como presuntos autores del robo de una cadena de oro a una vecina de Navas de San Antonio cuando esta paseaba por un camino rural de la localidad.

Los arrestados, con numerosos antecedentes por delitos de este tipo, son R.G.M.R, de 23 años; Y.J.T.B, de 21; y A.S.G, de 21, vecinos de Madrid. Los tres han sido puestos a disposición del Juzgado de Instrucción número 6 de Segovia, que ha decretado ya su ingreso en prisión

comunicada y sin fianza.

Los hechos ocurrieron el pasado día 8 de agosto, cuando la vecina de Navas de San Antonio, de 78 años, avisó por teléfono a la Guardia Civil del robo de una cadena de oro por el procedimiento del tirón por parte de tres jóvenes que la asaltaron cuando paseaba por el camino de La Cerca, en este término municipal.

Inmediatamente se estableció un dispositivo de localización de los autores, en el que participaron agentes de Seguridad Ciudadana y Seprona de El Espinar, quienes identificaron, en el kilómetro 61,500 de la N-VI, en San



Cadena de oro sustraída a una vecina de El Espinar por el método del tirón y recuperada por la Guardia Civil. / EL ADELANTADO

Rafael, un vehículo de color rojo ocupado por tres hombres que respondían a las características descritas por la víctima del robo, según informó la Subdelegación de Gobierno en Segovia a través de un comunicado.

Estas personas fueron trasla-

dadas hasta el Puesto de la Guardia Civil de EL Espinar para realizar las diligencias oportunas. Allí encontraron, oculto en la zapatilla de uno de los hombres, una cadena de oro compuesta de un cordón fino y una medalla del Sagrado Corazón, valorada en 600

euros, que coincide con la sustraída a la víctima.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre esta noticia en la web: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## ► DIRECCIÓN GENERAL

## Tráfico prevé 145.000 desplazamientos por carretera durante el puente de agosto

La Subdelegación pone en marcha el dispositivo especial desde hoy a las tres de la tarde hasta la medianoche del domingo 17, que incluye restricciones circulatorias para vehículos pesados

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Dirección General de Tráfico (DGT) prevé 145.000 desplazamientos en las carreteras de la provincia en el puente del 15 de agosto, por lo que pondrá en marcha un dispositivo especial para dar cobertura de seguridad y fluidez en las vías de la provincia. Este dispositivo especial dará comienzo hoy a las tres de la tarde y se prolongará hasta las doce de la noche del domingo, 17 de agosto, que estará coordinado desde la

Subdelegación de Gobierno.

La festividad de la Virgen de Nuestra Señora mañana y San Roque el día 16, genera tradicionalmente unas jornadas que concentran un elevado número de traslados, ya que coinciden los desplazamientos de salida y retorno por cambio de quincena vacacional del mes de agosto, así como los viajes al litoral y playas y a zonas de segunda residencia.

Además, durante este puente se celebran fiestas patronales en

muchos pueblos de la provincia, por lo se unirán los desplazamientos cortos y por carreteras secundarias a los viajes de salida y retorno de vacaciones.

El mayor volumen de tráfico en la provincia se concentrará, según las previsiones de la DGT, en las carreteras AP-6, AP-61, A-6, A-1, N-VI, N-603 y CL-601, desde las tres de la tarde a las ocho de la noche durante la jornada de hoy, entre las diez de la mañana y cuatro de la tarde el viernes y el sábado, y

desde las doce de la mañana hasta la medianoche del domingo.

**PUNTOS CONFLICTIVOS** La Subdelegación estima que los puntos conflictivos de la zona sur de la provincia serán la incorporación de AP-51 hacia AP-6 (en el término municipal de Villacastín); en la N-VI a su paso por el núcleo de San Rafael). Por su parte, en el norte, en la A-1, en el término municipal de Santo Tomé del Puerto.

Con objeto de incrementar la

seguridad vial estará restringida la circulación de vehículos de transporte de mercancías de más de 7.500 Kg de M.M.A., transporte de mercancías peligrosas y especiales. También se restringe la celebración de pruebas deportivas y se paralizan las obras en calzadas.

La Subdelegación sugiere itinerarios alternativos para los tramos conflictivos. Por ejemplo, en la N-I, por la N-110 (Soria-Plasencia) hasta Torrecaballeros, y por la SG-P-6121 hasta La Granja y CL-601 a Madrid. En la AP-6 y la N-VI, desde Villacastín por la N-110 a Segovia y por la CL-601 a Madrid. Desde San Rafael por la N-603 o la AP-61 a Segovia y por la CL-601 a Madrid. Al mismo tiempo, en la AP-6 se procederá a la apertura del túnel número 1 reversible en sentido A Coruña.

La información del tráfico, restricciones y alternativas puede consultarse en la web [www.dgt.es](http://www.dgt.es)

Noches de Doña Juana

El Palacio Episcopal



14 agosto

**VOLVER**

La compañía flamenca Penélope Pasca se traslada desde Madrid con su espectáculo.

**VOLVER:** una mirada interior a través de la danza flamenca y clásica de 7 bailarinas.

**Menú**

Ensalada Templada de queso de cabra con frutas

Bonito escabechado

Solomillo de choto a la parrilla con guarnición

Tarta de hojaldre

Pan, agua, vino y café

40€

Plaza de San Esteban, 13. SEGOVIA • Telf. 921 46 17 00 •

[www.palacioepiscopaldesegovia.com](http://www.palacioepiscopaldesegovia.com)  
[reservas@palacioepiscopaldesegovia.com](mailto:reservas@palacioepiscopaldesegovia.com)

## CARBONERO EL MAYOR

# Conformada la programación taurina para la próxima feria de la Virgen del Bustar

PABLO PASTOR / CARBONERO EL MAYOR

Ya se ha hecho pública la feria taurina del Bustar de Carbonero el Mayor, con tres funciones de diferente signo, el domingo día 7, lunes 8 y martes 9 de septiembre, cuya cartelera es la siguiente:

El domingo día 7 arrancar la feria con una novillada de rejones con uteros de la ganadería de El Sierro, de Trujillo (Cáceres), procedencia Atanasio Fernández, para Sergio Domínguez, Ana Rita y David Gomes.

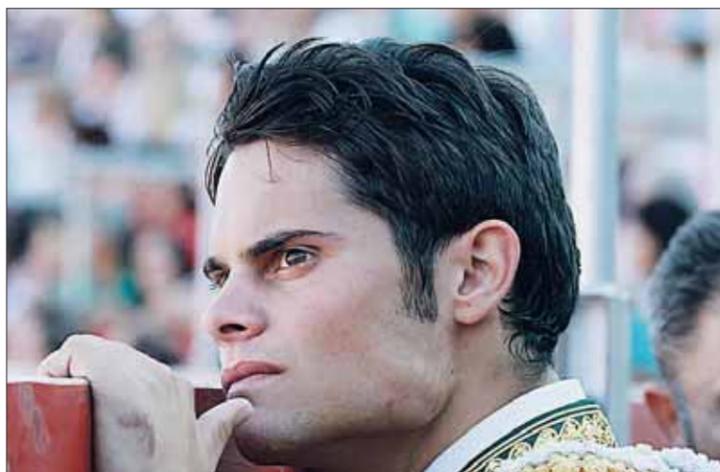
El lunes día 8 se celebrará novillada con picadores. Novillos de El Sierro para Juan Bellido 'Chocolate', Carlos Navarro y José Antonio Carreiro.

El martes, día 9 habrá una becerrada popular para las peñas, como viene siendo habitual.

Esta feria del presente año 2014, mantiene el estatus del pasado y por supuesto acrecenta su interés en los populares encierros y en la atención que los aficionados prestan a las funciones taurinas de referencia, pues el gusto por el espectáculo taurino confluye en el toreo tanto de a pie como de a caballo. A destacar sobre todo estos nombres: Sergio Domínguez, Ana Rita, "Chocolate" y Carreiro, mayormente por haber cumplido algunos festejos segovianos dejando buena impresión en determinados casos. Los lusitanos Ana Rita y David Gomes cumplieron actuación en esta plaza el 9 de

septiembre de 2013, ambos con señalado éxito. 'Chocolate', hijo del popular varilarguero del mismo nombre, tiene una depurada tauromaquia y por delante serios compromisos toreros para situar-

se en lugar cimero del escalafón. Carlos Navarro es uno de los actuales novilleros punteros y Carreiro debutó con picadores el 25 de agosto en Cantimpalos con nota alta.



'Chocolate' torea en Carbonero el Mayor el lunes día 8 de septiembre. / E. A.

## FUENTESOTO

La localidad volverá a acoger el día 16 la ya tradicional Procesión de Los Faroles

EL ADELANTADO / VALVERDE

Un año más, la localidad acogerá en la noche del 16 de agosto la ya tradicional Procesión de los Faroles, que arrancará a las 20.30 horas con la música de la Banda de Cornetas y Tambores Santísimo Cristo a la Columna 'El Amarrado', de Avila. El recorrido comenzará yendo hasta la ermita de San Vicente y vuelta al pueblo con el Santo por las calles del pueblo, a la luz de cientos de velas, hasta la iglesia de San Pedro. Posteriormente, a eso de las 12 de la noche, comenzará en la iglesia el tradicional Concierto de las Velas. Este año participa el dúo 'Al Aire' con un concierto para piano y guitarra.

En total, se utilizan más de 5.000 velas, que se reparten por calles, casas, y diferentes rincones, y aportan un ambiente especial a la localidad.

José Manuel  
**BALLESTER**  
 UMBRALES DE SILENCIO



Del 11 de abril al 14 de septiembre

abertiq autopistas

MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO ESTEBAN VICENTE

## SACRAMENIA



Los participantes en una anterior edición de las Jornadas Medievales. / EL ADELANTADO

## La villa acoge desde mañana las Jornadas Medievales

La convocatoria, que organiza la asociación Nuestra Olma, llega a su quinta edición

JUAN CUÉLLAR LÁZARO/ SACRAMENIA Desde mañana día 15 y durante el fin de semana del 16 y 17 de agos-

to la Asociación Cultural Nuestra Olma de Sacramenia celebrará las V Jornadas Medievales, que se iniciarán el viernes 15 a las 22.00 horas con el pregón inaugural, en el que se expondrán las distintas actividades programadas y se presentarán y abrirán los distintos puestos y talleres. A continuación se subirá en desfile con lamparillas hasta la ermita de San Miguel, ya iluminada con los recursos de la Asociación, donde se recitarán romances, concluyendo la jornada en la plaza con la degustación de una rica limonada.

El sábado 16, a las 12.00 horas se procederá a la apertura de los puestos, pudiendo practicar paseos en burro. A las 19.00 horas habrá juegos infantiles y para adultos (rayuela, tabas, zancos, comba y bolos), y a las 21.00 horas un baile medieval, que se complementará con otras actividades en una de las calles colaterales.

Por la noche, a partir de las 22.00 horas habrá una cena medieval, cuyo menú consistirá en asado de ternera al estilo de la época, y en el transcurso de la cual se llevarán a cabo actividades de animación. Después de cenar, y también al estilo de la época, se soltará un cerdo bien suavecito que será para aquel que lo coja, previa inscripción para correr tras él.

**TALLERES.** El domingo 17 se abrirán de nuevo los puestos a partir de las 12.00 horas, y a las 19.00 continuarán los juegos infantiles y para adultos (tabas, comba, bolos, chito), y se impartirán talleres de magia y globoflexia, pudiéndose disfrutar también de malabares y cariocas. Un desfile medieval por las distintas calles del pueblo, a partir de las 21.00 horas, pondrá colofón y clausurará las Jornadas con las representaciones teatrales de 'La herencia del tío Nacho' y 'Opereta: La operación del riñón', a la vez que un juglar contará vivencias de tiempos atrás.

En la organización de las jornadas colabora también el Ayuntamiento de Sacramenia.

La Asociación Cultural Nuestra Olma, organizadora de esta actividad, continúa reivindicando la reconstrucción de la ermita de San Miguel, que constituye el emblema y la seña de identidad de la población, según argumentan.

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
 Año CXII - Número 35.624 - www.eladelantado.com - Domingo 30 de junio de 2013 - 2,20 €  
 Diario Independiente fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda

Los segovianos celebran en la calle la fiesta del patrón San Pedro  
 José María Gómez y Helena Herrero ganaron en la carrera "La Pirona"

**Por Sólo 2,20 €**

**mia regalo**  
 Sólo 1,95€

**LECTURAS QUE AYUDAN REINAS MALDITAS**  
 CAPÍTULO 3º: VICTORIA DE INGLATERRA (por Cristina Morató)

**20 trucos para sacarte más partido DE CENICIENTA A PRINCESA: LOS EXPERTOS TE ACONSEJAN**

**Moda**  
 LOS MEJORES LOOKS DE PLAYA A PRECIOS DE RISA  
 Las claves de unas piernas ligeras (INCLUSO CON EL CALOR)

**Cocina**  
 Cremas frías para invitar FÁCILES Y LLENAS DE VITAMINAS

**7 buenas razones**

**CAFE VERDE: ¿LO ÚLTIMO ANTIKILOS?**

**¡¡INCREDIBLE!!**  
**Los colores pueden cambiar tu vida**  
 ADELGAZAN, SANAN, REJUVENECEN, ALEGAN, EMBELLECEN...

**Ahorro: renueva tu baño sin obras POR MUY POCO DINERO**

**HOY GRATIS ILUSTRACIÓN**

**PRÁDENA REÚNE SUS FOTOS ANTIGUAS EN LA EXPOSICIÓN 'REMEMORA'**

**CASO BARCELONÉS**  
 El ministro del Interior no teme que el exesorero del Partido Popular filtre datos desde la cárcel NACIONAL33

**MERCADO INMOBILIARIO**  
 El Banco de España exige a los bancos que analicen las consecuencias de la retirada de las cláusulas suelo ECONOMIA37

**TODOS LOS DOMINGOS con El Adelantado de Segovia**  
 en tu punto de venta habitual:

Revista  
**EL ADELANTADO DE SEGOVIA + mia**

**medicusmundi**  
 902 10 10 65  
 www.medicusmundi.es

MÚSICA

# El sur y la suerte de India

ANA VÁZQUEZ / REAL SITIO

Una luna menguante; eso era lo único que le faltaba a la noche del martes en La Granja para que el escenario de India Martínez hubiese lucido perfectamente acorde a todo su sur. Y es que hay quien tiene rock, quien tiene soul, y quien tiene sur; y el sur de India se encontró en todos los puntos cardinales del Real Sitio desde el instante en que, difuminada por humo y luces rojas, apareció ante los espectadores con un murmullo vestido de melodía, digno de la mejor banda sonora de una película del desierto.

Era sólo una introducción, pero ya dejaba tan claro como su vestido azul, que su altura quedaba mucho más lejos de sus negras plataformas y su belleza mucho más allá del sur de su físico. De todo el sur de su físico.

Empezó valiente, intentando convencer a un público aún nórdico de acompañarla dando palmas con 'Mientras arde la llama'. Apenas encendió chispas. Abandonaba el pie de micro y se acercaba a uno y otro extremo del ancho escenario buscando complicidad en 'Canta corazón'. Pero no había sístoles ni diástoles prepa-

radas aún para lo que llegaría tres canciones después. Cerraba los ojos y movía los brazos al ritmo de la música de espaldas al público, pero no fue hasta que habló con ese acento que hace perder las eses finales —y también el sentido—, y explicó que a ella le gustaba ver las cosas más claras que el agua, cuando desaparecieron las pocas nubes que tenía el concierto y que amenazaban con dejar a India abandonada a su (camino de la buena) suerte; que no era otra que su sur. Ese talento que sólo brota junto al Guadalquivir.

*El público acompañaba en los estribillos, cantaba las versiones y hasta encontraba su propio sur dejando escapar algún que otro "ole"*

'Solo tú' lo cambió todo. Fue una revolución. Fue admitir que de Córdoba es difícil desprenderse una vez conocida —quien lo probó lo sabe—, y que después de cerca de media hora de música, el patio de la Fábrica de Cristales, se sentía por fin cualquiera de los patios de allí.

Tras un cambio también de ropa, India Martínez bajó a cantar entre el público, se quedó sola con el piano para desgarrar un 'Quizás' y en la parte más étnica del concierto, consiguió que al fin sus seis músicos perdiesen el norte y la encontrasen en sus ince-



La cantaora India Martínez participó en el festival 'Noches Mágicas de La Granja'. / BORJA MARTÍN

santes, y hasta entonces abandonadas, búsquedas de complicidad. Fue necesario una ranchera para ello, pero a partir de ese instante se pudo ver a una banda, no sólo una orquesta, disfrutar de India. Tanto, que hasta alguna polilla curiosa cruzó la frontera del escenario y se puso a bailar con los acordes menores de la guitarra flamenca y los golpes del cajón.

El público acompañaba en los estribillos, cantaba las versiones y hasta encontraba su propio sur dejando escapar algún que otro "ole" mientras la andaluza pasaba de un susurro quebrado a un grito flamenco en cuestión de segundos. Muchos se preguntaban si aquella voz tenía fondo. Si acababa en algún momento. Si llegaría alguna nota en la que costase seguir cantando. Por ello los bisos fueron tan obligados como que



Presentó su último disco 'Camino de la buena suerte'. / BORJA MARTÍN

India no abandonase el Real Sitio sin cantar eso de "90 minutos no puede durar el amor...". Y la gente

le pidió más. Pero habría sido demasiado sur. Demasiada buena suerte.

**ÚLTIMO CHALET EN ENCINILLAS**  
A 6 MINUTOS DE SEGOVIA

145.000 € 100% FINANCIACIÓN

**GAM**  
GRUPO ANTONIOMARCOS

INFORMACIÓN Y VENTA  
**CONSTRUCCIONES A.M.B. SL**

info@construccionessamb.com Telfs. 921 433 696  
www.construccionessamb.com 618 316 674

Ya hay 2000 Segovianos que NO PAGAN NI UN EURO por la mano de obra de los mantenimientos de sus coches.

Centros Multimarca **LIDER** Especialistas en Mantenimiento y Reparación de Automóviles.

Visítenos y llevesé gratuitamente, sin ningún gasto de renovación, nuestro CARNET FIDELIDAD-AHORRO y disfrute de la Mano de Obra GRATIS(\*) en los mantenimientos de sus vehículos, con descuentos en nuestros recambios LIDER de hasta el 40%.

(\*) Mano de obra gratis en operaciones de mantenimiento incluidas en la promoción permanente CARNET FIDELIDAD - AHORRO.

Talleres **AUTOGARSA** Multimarca **LIDER** CENIT

C/ Pefalara, 15 - 40006 Segovia (Junta Castellano) OPEL  
Tlf. Cita previa: 921 42 55 12  
e-mail: autogarsa@lidercenter.com

## EL ESPINAR

ASTRONOMÍA

# La Asociación Hespérides invitó a descubrir las Perseidas y la Luna

Cerca de medio centenar de personas acudió a la actividad de la agrupación, cuyo fin es la divulgación y puesta en práctica del conocimiento científico y tecnológico

BÁRBARA CARVAJAL / EL ESPINAR

Un grupo de más de cuarenta personas acudió fiel a la cita con la astronomía convocada por la Asociación de Ciencia y Tecnología Hespérides de El Espinar en la madrugada del martes al miércoles, para observar juntos las Perseidas o Lágrimas de San Lorenzo, como se denomina popularmente a la "lluvia de estrellas" que más expectación genera cada verano.

Los miembros de Hespérides guiaron a los más pequeños con una explicación sobre las distintas constelaciones que pueden verse a simple vista y, por turnos, aprovecharon para acercarse un poco más a la Luna, que este año ha competido con las estrellas fugaces, que cada mes de agosto aparecen en el firmamento.

"Tuvimos que retirarnos antes de lo que solemos hacer en noches de observación como esta porque el cielo comenzó a nublarse poco a poco hasta quedar cubierto —explicó el presidente de Hespérides, José Ignacio María Barreno—. Aún así, la gente disfrutó mucho con la actividad, sobre todo los niños, para los que siempre es un acontecimiento presenciar este fenómeno".



Las noches de observación astronómica se repiten en El Espinar cada verano, convocadas por Hespérides. / EL ADELANTADO

Las llamadas estrellas fugaces son pequeñas partículas de polvo, que pierden los cometas, que se dispersan en forma de corriente, y esta es atravesada cada año por la Tierra en su recorrido alrededor del Sol. Durante este encuentro, las partículas de polvo se desintegran al entrar en la atmósfera terrestre, creando los conocidos tra-

zos luminosos que reciben el nombre científico de meteoros.

Así, las verdaderas responsables de las Lágrimas de San Lorenzo son las partículas del cometa Swift-Tuttle, y su denominación de Perseidas se debe a que su radiante se encuentra en la constelación de Perseo, "es decir, que parecen originarse en el mismo pun-

to que esta constelación", en palabras de María Barreno.

La Asociación Hespérides, radicada en El Espinar, tiene su origen en el verano de 2007 y desde entonces se ha convertido en una referencia de la divulgación y práctica del conocimiento científico y tecnológico con actividades como la vivida la otra noche.

## La plaza de toros tendrá espacio para personas con discapacidad.

El área de Obras y Servicios del Ayuntamiento ha habilitado en la plaza de toros de El Espinar un salva escaleras elevador en el vomitorio de la puerta de acceso del antiguo matadero para personas con discapacidad, con una inversión de 10.000 euros. Además, dentro de los tendidos se ha habilitado un espacio en la delantera del tendido 9 destinado a personas que necesitan silla de ruedas para desplazarse. Con esta actuación se completa la eliminación de barreras, iniciada el pasado año. / FOTO: EL ADELANTADO



## EL ESPINAR, DE CERCA

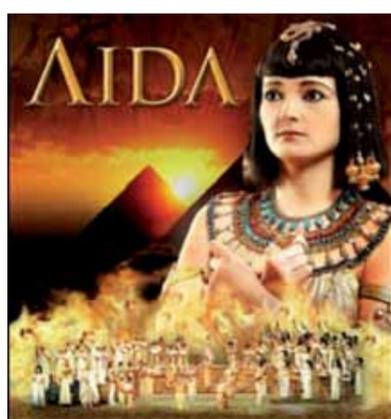
LUIS LÓPEZ

### A ti, cobarde

Me dirijo a ti, cobarde. Esa persona que en un acto aleve y retrógrado destruyó en la noche del 27 de julio, la recién inaugurada imagen de la Virgen del Carmen. Sí, la instalada en la fuente de la Ermita de Arroyo Mayor. Es posible que ni leas ésta columna ni sepas el daño moral causado pero, por si acaso, quiero hablarte de lo que tú proeza significó para los que SI amamos ésta tierra.

Lo reconozco, me dejaste sin palabras. No supe qué decir a las personas de edad que, con lágrimas en los ojos, se han acercado buscando una explicación a lo inexplicable. No supe qué decir a los niños que jugaban en la pradera y preguntaban, inocentes, porque la fuente estaba destruida. No tuve palabras para tantas personas que, generosamente, han dedicado su tiempo, su dinero y su esfuerzo en trabajar por nuestra tierra; en profundizar nuestras raíces sociales, religiosas e históricas y hacernos culturalmente más ricos. En hacer pueblo. No supe qué decir a aquellos con convicciones religiosas que consideran -y lo es- un sacrilegio atacar una imagen bendecida. Tampoco para todos los que nos han brindado su apoyo y su aliento. No supe qué decir ni a mi madre, que con voz entrecortada intentó explicarme cómo se sentía. Y como ella tantas personas con el corazón encogido y la rabia contenida. Pero hasta aquí el ultraje.

Debes saberlo. Quebraste centenares de sentimientos. De ilusiones y emociones que, junto con la imagen, hemos recuperado. Dicho esto, te garantizo una cosa; seguiremos sembrando futuro a pesar de tu infamia. Estamos decididos a mirar hacia adelante con la frente alta y orgullosa por lo que hacemos, por lo que sentimos y por lo que somos. Y tú, cobarde, no lo podrás impedir, porque esa imagen despedazada simboliza, además, el orgullo de pertenecer a una tierra y a una cultura. Y eso jamás lo podrás romper.



**TEATRO AUDITORIO MENÉNDEZ PIDAL**  
**OPERA AIDA** 16 AGOSTO  
 21:30 h

información y entradas  
 Oficina de Turismo de El Espinar 921 18 13 42



Concejalia de Cultura y Turismo  
 M.I. Ayuntamiento de El Espinar

facebook/teatroelespinar  
 @teatroelespinar

CUÉLLAR

SOCIEDAD

# La XIX Feria Mudéjar contará con 80 expositores y varias novedades

La concejala de Turismo, Nuria Fernández, presenta la XIX edición de este certamen que podrá seguirse en Twitter a través del hashtag #ConquistaCuéllar

CHANTAL NÚÑEZ / CUÉLLAR

El Palacio de Pedro I acogió ayer la presentación de la Feria Mudéjar de Cuéllar, que este año celebra su XIX edición y se consolida como una de las más antiguas en la temática a nivel nacional.

Como ya habían avanzado fuentes municipales, Javier López-Escobar, delegado territorial de la Junta de Castilla y León, será nombrado Alférez Mayor de la villa el viernes 22, tras el recorrido de la Comitiva Real hasta el Parque de la Huerta del Duque.

Alrededor de 80 participantes del sector de la artesanía y la alimentación ofrecerán sus productos al público.

El programa de la Feria Mudéjar mantiene las actividades de otros años, entre las que destacan los combates cuerpo a cuerpo del sábado, las danzas medievales y la cetrería. Para amenizar el ambiente se ha programado teatro, dramatizaciones y música.

Este año también se celebrará una 'Queimada', una noche de hechizos, conjuros, brebajes y brujas que tendrá lugar el viernes; el sábado destaca el concierto a cargo de Jabardeus, que llenará la



La concejala de Turismo en la presentación de la XIX Feria Mudéjar de la localidad. / CHANTAL NÚÑEZ

noche de música. Un espectáculo de magia y pirotecnia cerrará la Feria Mudéjar el domingo.

Rapaces y mamíferos exóticos podrán contemplarse en el espacio del Parque de la Huerta del Duque. Asimismo, los asistentes podrán ver talleres en vivo de artesanos que trabajarán vidrio, piel, hierro o cerámica.

Como es habitual, la Peña La

Plaga y la Panda El Soto gestionarán las tabernas dispuestas en el espacio de la feria.

**NOVEDADES** Para la presente edición del certamen el eslogan elegido es 'Conquista Cuéllar', ya utilizado por la Concejalía de Turismo de la villa.

Además, habrá una mayor presencia en redes sociales como

Twitter, donde se usará el hashtag #ConquistaCuéllar para seguir las actividades.

También se utilizará una aplicación llamada 'Todo Fiestas', en la que entrando en la sección de Cuéllar se podrá consultar el programa de la feria. La herramienta servirá después para dar a conocer las actividades de otros ámbitos durante el resto del año.

## El alcalde insta a una "conducta cívica" en el pregón

CHANTAL NÚÑEZ / CUÉLLAR

En apenas 15 días los cuellaranos comienzan sus ansiadas Fiestas en honor de Nuestra Señora del Rosario, y ya se encuentran ultimando los detalles para disfrutarlas.

Aprovechando las fechas, el Ayuntamiento ha emitido un bando en el que el alcalde de la villa, Jesús García Pastor, recomienda a "todos los asistentes al pregón de las fiestas, que se celebrará el día 30 de agosto de 2014 en la Plaza Mayor de la villa, que acudan al mismo sin llevar vasos y/o botellas de vidrio que puedan ocasionar accidentes al público asistente".

Asimismo, desde el Ayuntamiento se invita a todo el vecindario y visitantes "a acudir a la cele-

bración del Pregón, evitando empujones y conductas incívicas que alteren la buena convivencia deseable para la celebración de nuestras fiestas".

Desde el consistorio se insiste en que el comportamiento en estos momentos de fiesta debe ser civilizado para hacer posible el disfrute de todos. No suele haber percances de gravedad y está en mano de todos evitarlos.

Se espera que el día 30, a las 19,30 horas, cuando el pregonero de las fiestas, Williams Cárdenas Rubio —presidente de la Asociación Internacional de Tauromaquia (AIT)— entone su pregón, todo transcurra con normalidad y sin incidentes.



Momento del pregón de las fiestas de 2013. / CARLOS PASCUAL

CUÉLLAR, DE CERCA



JUAN CARLOS LLORENTE

### Preparando

Porque sólo faltan dos semanas para que comiencen las Fiestas de la Patrona de la Villa, las Fiestas de los "encierros más vistosos del mundo mundial" en el Ayuntamiento se nota como una febril inquietud, y ya se está preparando, preparando el vallado que aquí llaman talanqueras, los corrales del Cega, la Plaza de toros, los jardines, el alumbrado ferial, los fuegos del artificio, la enfermería y los pases para la caballería, la puesta en práctica de la Ordenanza sobre el vertido de purines (porque los dichos ya nos han regalado varias tardes de su inefable perfume); también, preparan, los concejales, los trajes para las ocasiones, que hay que lucir el "palmito" en la Procesión o en el Balcón del Pregón por si salen en la prensa o quizá en televisión y, por si acaso para otro año, por eso de la votación, no repiten en la Fiesta con "concejal" condición; ya preparándose están los peñistas en sus Peñas oficiales, y los que tales no son, lo hacen en otros locales; van preparando los bares bebidas a mogollón por donde pasa el "encierro" por si le da al personal por tener sed ponerle así gran remedio, y los bares que están lejos preparan sus vacaciones hasta que acabe el evento; prepáranse las comidas típicas del momento como son los caracoles, los callos, las ensaladas, los embutidos grasientos con los huevos que bien pringados son de chuparse los dedos, y, cómo no, el señor de los señores: el lechazo Churrieresco (por ser de la Churrería) bien acompañado de pingües vinos del Riberesco viñado; preparado está el buen Cid que ha de venir otra vez y vencer a toro muerto; preparados corredores de los de más de cien metros, pasan por hacer deporte de competición y reto. Y otros preparan maletas por que se van como huyendo de tanta jaranería, rutina y aburrimiento pues les parecen las Fiestas cansinas, sin argumentos, sin alicientes que los retengan en casa aunque se pierdan de España los afamados Encierros...

**Agencia Funeraria**  
Santa Teresa & La Purísima



**NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR**

- 4 Salas de Velatorio.
- Gran Aparcamiento.
- Amplio Hall y Cafetería.
- Atención y servicio permanente 24H.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324  
921 140 816  
921 140 327

## COCA

CULTURA

# El pasado vacceo y romano, a escena

La representación escénica del poema 'Cauca: poética de una traición' llenó la Plaza Mayor de la localidad

•La velada poético-musical sobre 'Cauca: poética de una traición' cerró con éxito el Mercado Romano que durante el pasado fin de semana acaparó la atención de caucenses y visitantes para disfrutar de una recreación vaccea y romana que marcó referencia histórica.

AMARUARRI / COCA

Aunque sólo fuera por un par de días, la Villa de Coca volvió a sus orígenes vacceos y romanos entre recreaciones de indumentaria, batallas y puestos artesanos, además de otras actividades que acompañaron el desarrollo de la celebración de este primer Mercado Romano organizado por el Ayuntamiento caucense y la asociación Atudeco de la localidad. Una experiencia que ha resultado positiva por la participación y colaboración registrada, que abren la puerta a dar continuidad a la celebración.

Fue un Mercado Romano que tuvo cierre especial con la velada poético-musical que representó el poema 'Cauca: poética de una traición'. Acto que llenó la Plaza Mayor del pueblo y que estuvo a la altura de las expectativas levantadas. Con la luna llena como testigo y el fondo de la Iglesia de San-

ta María La Mayor, durante más de 90 minutos 700 versos revivían el pasado histórico con la palabra, el lenguaje musical y la imagen como medio de expresión, como mantuvo su autor, Adolfo Rodríguez Arranz al presentar la velada poética.

La obra, fragmentada en ocho partes y recitada por ocho lectores, que dieron voz y ritmo poético al entorno natural de la Cauca vaccea, su desarrollo económico y crecimiento de población, la amenaza de las legiones romanas, la resistencia vaccea y la traición de un cónsul romano, llamado Lúculo, que por ambición personal masacró y destruyó la Ciudad caucense.

Todo ello bajo la sincronización de una cuidada selección de imágenes, del fotógrafo David Rubio y del propio Adolfo Rodríguez, hilvanadas con el texto, al igual que los temas musicales interpretados por un grupo de músicos de la Banda Municipal, con dos temas creados para la ocasión por el compositor caucense Juan Antonio García Illanas, y la recreación de vacceos y romanos con indumentaria propia de la época, para finalizar la última parte con un canto a la esperanza invocando a la paz y la felicidad, desterrando los intereses económicos y políticos que siempre llevan a la guerra. Toda una puesta en escena que los asistentes reconocieron con largo aplauso al final de esta represen-



El público asistente a la velada poético-musical se alzó en pie para ovacionar largamente la representación. / A. MARUGÁN



Los vecinos de Coca recrearon la Cauca vaccea y romana ataviados con la indumentaria de la época. / A. MARUGÁN

tación que lleno de contenido histórico el último acto del Mercado Romano y cuyo contenido será publicado por el Centro de Estudios Vacceos de la Universidad de Valladolid.

**ULTIMO HALLAZGO** Al cierre final del Mercado y tras la entrega de premios a los mejores trajes de

los figurantes y los agradecimientos dados por la representación de Atudeco, el alcalde de la villa, Juan Carlos Alvarez, hacía público el último hallazgo arqueológico encontrado recientemente durante las obras de construcción de las gradas del campo de deportes, que durante los días de fiestas albergará los festejos taurinos. Para el

primer edil los restos encontrados de muralla vaccea con 16 metros de largo por 12 de alto, representan "el mayor hallazgo descubierto en Coca", según dijo tras señalar que el descubrimiento estaba contrastado por los técnicos en arqueología, entre los que se encuentran el arqueólogo Francisco Blanco, presente en este acto de clausura.

## NAVA DE LA ASUNCIÓN

SOCIEDAD

# Paella solidaria en apoyo a la 'Lucha contra el hambre'

AMARUARRI / NAVA DE LA ASUNCIÓN

Los efectos económicos de la crisis están marcando necesidades en las familias que perdieron sus recursos económicos al quedar fuera del mercado laboral y las ayudas por desempleo.

En Nava de la Asunción, la asociación Argentina mantiene ayuda alimenticia a unas 40 familias de Nava ya con necesidades de alimentación. Se trata de una labor solidaria que viene desarrollando desde 2008, pero que en los últi-

mos años se ha incrementado considerablemente hasta desbordar las posibilidades de ayuda de esta asociación, que está agrupada a otras regionales como Cadena Solidaria, Remuy y Banco de Alimentos de Segovia.

Para el presidente de la asociación Argentina Jorge Luis Asevedo Duarte, los gastos de recoger alimentos en todas las empresas y comercios, que suelen ser mayoritariamente de Madrid, Valladolid, supone un coste de transporte que "ya no podemos soportar

porque los medios son los míos particulares y ya arruiné a mi familia por ayudar a los demás", mantiene.

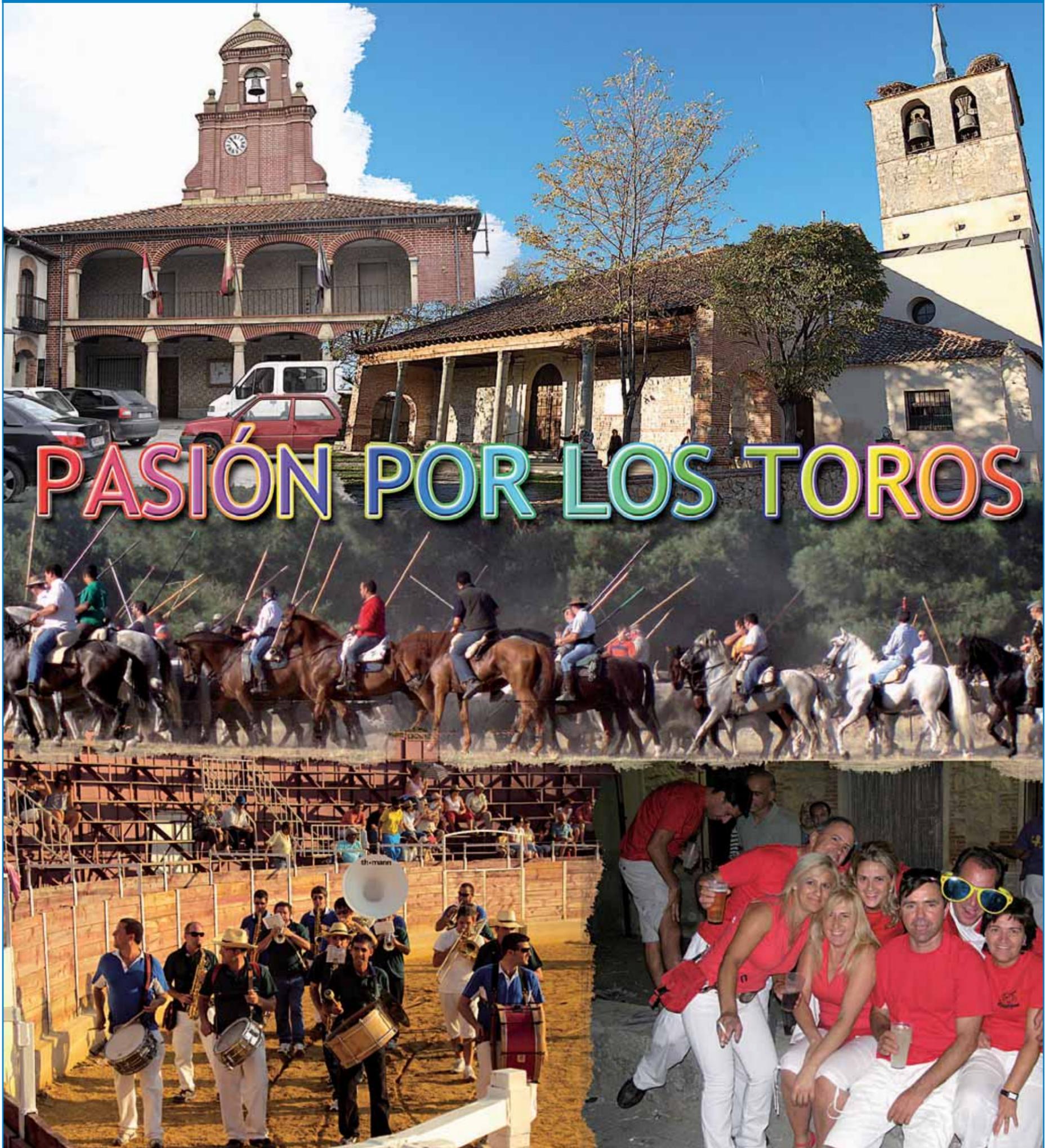
En busca de la solidaridad y apoyo, ha organizado una paella solidaria que celebrará este viernes a partir de las 14,30 horas en el Parque Municipal. La recaudación irá destinada a la compra de una furgoneta o bien de ayuda al combustible de la que utiliza actualmente. Acto solidario que cuenta con la colaboración del Circulo Podemos de Nava y del Ayuntamiento.



El Parque Municipal será el punto de celebración de la paella solidaria. / A. M.

# Nuestras fiestas

# MOZONCILLO



Ayuntamiento de Mozoncillo

ASADOR  
*El Capricho*

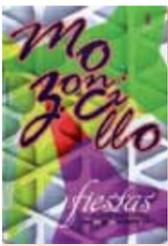


- ASADOS DE ENCARGO
- Almuerzo
- Comidas. MENÚS DEL DÍA 9€
- Pollo corral con bogavante

C/Escarabajosa, 16.  
MOZONCILLO (Segovia)

Telf. 921 577 432 · Móvil 675 661 482

# Nuestras fiestas MOZONCILLO • Fiestas en honor de Nuestra Señora y San Roque



## Programa

### • JUEVES 14 DE AGOSTO

**23.30 horas.** Nombramiento de la Reina y el Rey de las fiestas 2014.

A continuación pregón y chupinazo por parte de los quintos.

**00.00 horas.** Gran desfile de peñas. Premio a las mejores carrozas y animación.

**01.00 horas.** Verbena popular a cargo de la orquesta Cartoon Band.

### • VIERNES 15 DE AGOSTO

**09.00 horas.** I Encierro campero.

**De 16.30 a 19.30 horas.** Karaoke para todos los públicos en la Plaza Mayor.

Organizan: Las Peñas.

**18.30 horas.** Parque Hinchable Infantil en la calle Escarbajosa.

**20.30 horas.** Concurso de cortes.

**00.30 horas.** Verbena popular a cargo de la orquesta 'Punto y Aparte'.



### • VIERNES 15 DE AGOSTO

**09.30 horas.** II Encierro campero.

**13.30 horas.** Santa misa y procesión desde la ermita de San Roque.

**13.30 horas.** Encierro infantil por las calles, salida desde el patio del Ayuntamiento.

**18.30 horas.** Festival taurino con Javier Herrero y Roberto Blanco.

**23.55 horas.** Copea y seguidamente encierro por las calles.

Entrada, 1 euro. (Recaudación destinada a las mejoras de la plaza).

**00.30 horas.** Verbena a cargo de la orquesta Brasil.

### • DOMINGO 17 DE AGOSTO

**09.30 horas.** III Encierro campero.

**13.30 horas.** Fiesta de la espuma en la Plaza Mayor.

**19.00 horas.** Gran corrida del arte del rejoneo.

**21.30 horas.** Velada a cargo de la orquesta Nueva Era.

**22.30 horas.** Parrillada en la Plaza Mayor.

Ticket: 6 euros.

**00.30 horas.** Entrega de premios y seguidamente verbena a cargo de Nueva Era.



# Una semana cultural de veinte días

En Mozoncillo la programación cultural previa a los festejos se ha extendido durante más de dos semanas. Actividades deportivas y culturales han llenado la agenda del municipio estos días.

LUCÍA ANDRÉS / MOZONCILLO

El municipio Segoviano de Mozoncillo celebra este fin de semana sus fiestas en honor de Nuestra Señora y San Roque. Un programa festivo intenso para los días de celebración en los que los vecinos de la localidad harán sus delicias con actividades para todos los gustos y edades.

Esta edición la semana cultural se ha extendido durante casi tres semanas de programación, que ha incluido actividades deportivas, gastronómicas y musicales que han mantenido a Mozoncillo entretenido durante la temporada estival.

Es sabido que en verano los núcleos rurales amplían su población debido a familias que se desplazan hasta los municipios en busca de la calma ausente en las ciudades. Pasar tiempo con familiares y un entorno favorable para los más pequeños son algunas de las motivaciones que encuentran las familias para desplazarse hasta los pueblos durante el verano.



## El espectáculo ecuestre de Francisco Canales brilló por su espectacularidad

Como consecuencia, estos núcleos rurales llenan de niños sus calles y plazas. El ambiente veraniego es un aliciente para la alegría que respiran los vecinos de un pueblo en las vísperas de sus fiestas patronales, y Mozoncillo no es una excepción. Desde el día 2 de agosto los niños han sido los grandes protagonistas, los más pequeños de la casa han podido disfrutar de castillos hinchables, talleres de pintura y torneos deportivos que no han dejado un minuto libre para el aburrimiento a los afortunados infantes de Mozoncillo.



Actividades realizadas durante la semana cultural otras ediciones. / EL ADELANTADO



## El trofeo de fútbol de San Roque cuenta ya con 43 ediciones a sus espaldas

La tradición ha sido otro protagonista, pues el Ayuntamiento quiso programar un concierto de jotas y también un espectáculo ecuestre que brilló por su espectacularidad el pasado día 10. Durante este espectáculo pudimos disfrutar de una coreografía interpretada por jinetes, amazonas y caballos sobre el tendido de la lo-

calidad. La danza, amenizada con armonías clásicas reconocidas, fue un éxito entre los asistentes que quedaron maravillados con la actuación de la compañía de Francisco Canales.

El deporte se ha coronado como otra de las actividades estrella durante un mes de agosto muy intenso. Entre los deportes más presentes en el programa se encuentra el frontenis, cuyo campeonato ha celebrado ya su IV edición, seguido del torneo de fútbol de San Roque, que ya cuenta con cuarenta y tres ediciones a sus espaldas. Menos trayectoria tienen las *masterclass* de 'zumba' y 'acqua gym', pero no son menos entretenidas.



**VIVEROS SECUEDUCTOS S.L.**  
Vivero de planta de fresa

Fax: 921 577 061  
Móvil: 608 009 200

40250 MOZONCILLO - Segovia, 74    santiagoherranz@telefonica.net



**M y M**  
Calidad y Tradición



Camino de Carbonero, 53  
40250 MOZONCILLO (Segovia)  
Teléf. 921 561 919

Fábrica: CL-601, Pk. 87  
Teléf. 921 561 916  
40291 TABANERA LA LUENGA (Segovia)



Diversas escenas festivas de las fiestas patronales del pasado año en Mozoncillo. / EL ADELANTADO

# Alegría y celebración

La afición por la tauromaquia es palpable en el municipio segoviano de Mozoncillo y así lo refleja su programa festivo con múltiples celebraciones en torno a la plaza de toros de la localidad

LUCÍA ANDRÉS  
/ MOZONCILLO

El pistoletazo de salida de las fiestas patronales de Mozoncillo tendrá lugar esta misma noche con el nombramiento del Rey y la Reina de las fiestas de 2014. Acto seguido, los quintos darán el pregón y lanzarán el chupinazo que indica el comienzo de los festejos.

La celebración comienza con novedades, puesto que usualmente los quintos no han tenido tanta presencia ni protagonismo en las fiestas patronales que se celebran en agosto, sin embargo sí que tenían esta presencia en las fechas navideñas.

Han sido los mismos quintos quienes han propuesto a la Alcaldía este cambio y se ha llevado a cabo con el acuerdo de los quin-

tos y las autoridades locales.

El programa festivo de la localidad segoviana de Mozoncillo viene marcado por la afición taurina de la que hace gala el municipio. Tres encierros camperos animarán las mañanas de los festejos en honor de San Roque y Nuestra Señora, el concurso de recortes que tendrá lugar el viernes a las 20.30 horas, el encierro infantil y el festival taurino del sábado son solo parte de esta muestra de pasión por la tauromaquia.

Dentro del programa, una novedad: en esta ocasión se llevará a cabo el cobro simbólico de un euro, cuyo destino será realizar mejoras en el estado de la plaza. La última de las muestras taurinas tendrá lugar a las 19.00 horas del domingo 17, y esta vez será el rejoneo la disciplina en la que harán

gala de sus destrezas Ana Rita y Raúl Martín Burgos.

No faltarán tampoco las orquestas que amenicen las verbenas en las noches festivas, que sin duda se alargarán hasta altas horas de la madrugada.

El punto religioso lo dará la misa y procesión que tendrá lugar el sábado 16 a las 13.00 horas en la Ermita de San Roque.



La afición taurina queda patente en la programación festiva

## Saludo de la alcaldesa

Es motivo de alegría, sin duda, un año más volver a daros la bienvenida en estas fechas tan señaladas para todos los "piñoneros" como son las fiestas de Nuestra Señora y San Roque, en las que espero estéis en disposición de pasar unos días de confraternización, relajación y divertimento en compañía de amigos, vecinos y familiares.

Desde este Ayuntamiento hemos trabajado para elaborar una programación que sea capaz de conectar con todos los vecinos, tanto mayores, como jóvenes sin olvidarnos de los pequeños, que estos días están en nuestro municipio, en el anhelo de lograr que todos podáis descubrir espacios de conexión con el pueblo y su festejo.

Por eso quiero desde aquí animaros a que participéis de forma activa en los distintos actos de la programación a lo largo de estos días que pasamos en común convivencia, compar-

tiendo momentos especiales que quedarán en nuestro recuerdo, por este motivo, no dudéis en trasladar la invitación a todos aquellos con los que os gusta rodearos, pues vivir las fiestas de Mozoncillo es garantía de pasarlo bien.

Desde aquí quiero dar las gracias a todos los que han participado en la elaboración de estas fiestas, porque sin ellos no sería posible llevarlas a cabo.

Por último no me queda otra que despedirme de todos vosotros, desearos que paséis unas felices fiestas, que las disfrutéis y las viváis con la máxima intensidad, eso sí recordando que el divertimento y el respeto son compatibles, no lo olvidéis nunca.

¡Felices Fiestas de Nuestra Señora y San Roque!

Ana Rosa Bravo Cristóbal  
Alcaldesa de Mozoncillo

**NEW HOLLAND**  
AGRICULTURE

**TALLERES COBAS**

Distribuidor:  
**Reinolques**  
**erreros**

SERVICIO OFICIAL NEW HOLLAND  
VENTA DE REPUESTOS ORIGINALES  
SERVICIO TECNICO AGRICOLA MULTIMARCA

Camino de Carbonero, 66  
40250 MOZONCILLO (Segovia)  
Telf. 921 57 72 34  
e-mail: tallerescobas@gmail.com

**CASA PACO**

Menú sábados y domingos 12 €

TAPAS • MENÚ DEL DÍA  
RACIONES • TERRAZA CUBIERTA

Menú de lunes a viernes 9 €

Plaza Mayor, 3 • MOZONCILLO (Segovia) • Reservas: 921 57 74 06

# Nuestras fiestas MOZONCILLO • Fiestas en honor de Nuestra Señora y San Roque

## Diversión asegurada

La alcaldesa de Mozoncillo está segura de que el programa festivo hará que todos los vecinos puedan divertirse



Uno de los festejos taurinos celebrados el año pasado. / EL ADELANTADO

LUCÍA ANDRÉS  
/ MOZONCILLO

EL ADELANTADO ha hablado con Ana Rosa Bravo Cristóbal, alcaldesa de la localidad segoviana de Mozoncillo, en relación con las fiestas patronales que están a punto de comenzar.

Bravo nos habla de sus impresiones los días antes del comienzo de los festejos y explica, entre otras cosas, los motivos que han llevado al ayuntamiento a cobrar una entrada simbólica de un euro como entrada para el encierro nocturno que tendrá lugar el sábado 16 en las calles del municipio.

—¿Cómo se palpa el ambiente antes de las fiestas patronales de este año?

—El ambiente es estupendo, la gente está muy alegre, hay mucha gente por la calle y se nota, sobre todo, que hay muchos más niños. Sin embargo en

el Ayuntamiento tenemos muchísimo trabajo, lo que contrasta con el ambiente general del pueblo estos días.

—Es una novedad que se elijan Rey y Reina de las fiestas y que los quintos tengan tanto protagonismo. ¿Por qué se ha decidido hacerlo así este año?

—No es nuevo, hace muchos años también se hacía así, este año hemos querido retomarlo. Nos lo propusieron los propios quintos, y las propuestas, cuando son buenas y viables hay que llevarlas a cabo.

[ ]

Las actividades taurinas son las que mayor éxito de afluencia cosechan dentro del programa festivo

—¿Hay alguna novedad destacada dentro del programa?

—En lo que se refiere al programa festivo no hay muchas novedades, sin embargo en la semana cultural sí, porque ha durado casi tres semanas. Más que una semana cultural ha sido un verano cultural.

—¿Qué actividades son las que mayor expectación cosechan de las incluidas en el programa festivo?

—Las actividades taurinas son, sin duda alguna, las que mayor éxito cosechan. Los encierros campestres se llevan celebrando ya 25 años, y tienen una gran tradición. Los encierros y los toros requieren un gran esfuerzo de organización por parte del Ayuntamiento, pero es algo ineludible. Precisamente por la cantidad de afluencia del encierro nocturno, en este evento la cantidad de gente se duplica respecto de los otros encierros. Hemos tenido que empezar a cobrar una entra-



Jóvenes del pueblo disfrutando de las fiestas en pasadas ediciones. / E. A.

da simbólica, de otra forma es imposible llevar un recuento de los asistentes de cara al aforo de la plaza. Queremos controlar eso por seguridad y porque si pasara algo no puedes demostrar al seguro que el aforo máximo no se ha superado, es por eso que queremos cobrar esa en-

trada simbólica. Además, el dinero recaudado se destinará al propio mantenimiento de la plaza, lo cual creemos que es necesario.

—Un mensaje para los vecinos de Mozoncillo:

—Espero que disfruten de las fiestas y que estos días de dispersión sirvan también para romper con la monotonía diaria y desconectar de los problemas. Que se diviertan juntos pero recordando siempre que el respeto es fundamental, tanto con los vecinos como con el propio pueblo.

**FLAY BAR**

Donde podrá disfrutar de la mejor música en el mejor ambiente

<http://inicia.es/de/flay>  
e-mail: flay@inicia.es

C/ Real, 7 Teléf. 921 57 73 94  
MOZONCILLO (Segovia)

**FM FERMAQ**

MAQUINARIA HORTÍCOLA

40250 MOZONCILLO  
Telf. 921 577 450

[www.fermaq.es](http://www.fermaq.es)

**CARNICERÍA G. ÁLVAREZ**

C/ Real, 13 - 40250 MOZONCILLO (Segovia)  
Teléfono 921 577 443  
Móvil 689 415 616

Gaspar Álvarez Herrero

FERRETERIA

**ELECTROFER CONDE**

TODOS LOS PRODUCTOS EN FERRETERÍA  
SUMINISTROS EN GENERAL  
VENTA DE PRENSA Y REVISTAS DIARIAS  
PIDA PRESUPUESTO SIN COMPROMISO

C/ Segovia, 1. Telf. y Fax 921 577 180  
40250 MOZONCILLO (Segovia) [electroferconde@gmail.com](mailto:electroferconde@gmail.com)

**C.P. Mozoncillo**

Les desea felices fiestas

# LA MINIFERIA TAURINA

Un festival y un festejo de rejones con alicientes de gran interés en Mozoncillo

PABLO PASTOR / MOZONCILLO

Breve, conciso e impactante. Se lidiarán novillos de la ganadería de Voltalegre con procedencia Maribel Ibarra, encaste de renombre y de hermosa historia ganadera de bravo. Mano a mano entre el matador de toros cueillarano Javier Herrero y el novillero Roberto Blanco. Pulso que echarán en el ruedo dando buenas sensaciones y brindando logradas faenas. Puede ser el año triunfal de Javier Herrero que tiene en su haber la corrida de toros de Las Ventas y por delante entre otras, las corridas de Cantalejo y Cuéllar.



Burgos actúa en Mozoncillo el día 17. / E. A.

Respecto al novillero de Medina del Campo, Roberto Blanco, simplemente un comentario que vale por toda expresión literaria sobre sus conceptos toreros: Fue el triunfador de los novilleros la pasada temporada en Las Ventas con trade triunfal y salida en hombros de la plaza.

**LA CORRIDA DE REJONES** Momento para la intensidad que ofrece el toreo a caballo con dos importantes protagonistas: Raúl Martín Burgos y la gentil lusitana Ana Rita. A ambos los conozco y de ambos elogio la prestancia, la monta y la ejecución ortodoxa de las suertes a cargo del madrileño Martín Burgos, ya situado en lugares cimeros del escalafón. 23 corridas con corte de 65 orejas y 6 rabos la pasada temporada con éxitos muy loables en plazas de importante alcurnia.

Ana Rita ya ha toreado en algunas plazas segovianas, dando muestras de su elegante porte a caballo y momentos estelares en el segundo tercio principalmente. Tiene como mentor al también rejoneador lusitano Manuel Jorge de Oliveira, alguien a quien estimo en lo personal desde hace muchos años y que dirige con técnica aplicada al rejoneo con sapiencia y altas dotes de lo que

significa el toreo a caballo en el país hermano, aplicado también al aspecto español. Lidiarán novillos de la ganadería de Peralta, nombre que simboliza el esplendor del rejoneo con la titularidad de los hermanos Angel y Rafael. Fue creada en 1924 por Gabriel González Hernández y adquirida en 1953 por los hermanos Peralta cambiando el hierro y eliminando lo de esta procedencia para formar una nueva con reses de Manuel González y Juan Antonio Álvarez procedentes de Contreiras. En 1995 incorporan vacas y sementales de origen Jandilla.

**ADRIÁN FERNÁNDEZ** El que fuera alcalde de esta villa Adrián Fernández, fallecido recientemente, dejó un poso de amable comportamiento y eficacia en el mando de la corporación municipal de Mozoncillo, lo que se añora y se recuerda con sentimiento y un alto grado de amistad compartida. Fue el precursor de la adquisición e instalación de la plaza de toros portátil, inmueble taurino que desde entonces, hace veinte años, es lugar de encuentros toreros de muy diverso concepto y valor sentimental por lo que contiene y manifiesta.



Guillermo Cardiel y Lara Herranz, Rey y Reina de las fiestas de Mozoncillo. / EL ADELANTADO

## Los reyes de LAS FIESTAS

Lara Herranz y Guillermo Cardiel serán nombrados el Rey y la Reina de las fiestas de Mozoncillo 2014 esta misma noche

LUCÍA ANDRÉS / MOZONCILLO

Mozoncillo presentará esta noche a los Reyes de sus fiestas. Guillermo Cardiel, el Rey, empezará este curso la carrera de Medicina y es aficionado al baloncesto. Lara Herranz es una futura diseñadora a la que le gusta mucho salir con sus amigas. A ambos les une una amistad desde hace años y ahora comparten el honor de representar a su localidad como rey y reina, puesto que afrontan con muchas ganas e ilusión.

—¿Cómo recibisteis la noticia de que ibas a ser Rey de las fiestas de Mozoncillo este 2014?

—Guillermo Cardiel: La verdad es que fue algo consensuado, quintas y quintos votamos para elegir Rey, Reina y damas. Siempre se valora que te elijan a ti, por supuesto.

—Lara Herranz: La noticia me la dieron cuando terminaron las votaciones de los quintos. Como dice Guille, fue una elección conjunta, la verdad es que la recibí con mucha emoción y alegría.

—¿Qué significa para vosotros ser el Rey y la Reina de las fiestas y representar así a Mozoncillo?

—G.C.: Es un placer, haber sido elegido para este puesto, la verdad es que me hace ilusión.

—L.H.: Para mí es todo un placer poder representar a Mozoncillo de esta manera junto a mis amigas y amigos. Me ha hecho mucha ilusión.

—¿Qué esperáis de las fiestas?

—G.C.: Más o menos lo mismo que las anteriores. Me lo suelo pasar excepcionalmente bien y espero que este año ser Rey me aporte una felicidad adicional.

—L.H.: De estas fiestas espero que todo el pueblo disfrute de las actividades propuestas. Poder disfrutar de 'momentazos' con mis amigas me ilusiona.

—¿Qué actividad es la que

esperáis con más ganas?

—G.C.: Sin duda los vermut, suelen ser el rato más animado aunque el calor sea un agobio.

—L.H.: La actividad que se espera con más ganas es el vermut, ya que están todas las peñas juntas y nos lo pasamos genial.

—Un mensaje a los vecinos de cara a las fiestas.

—G.C.: Que disfruten de las fiestas y se diviertan lo mejor posible, aunque respetando, como siempre.

—L.H.: Espero que vivan estas fiestas como siempre con juicio y pasándose lo bien tanto personas mayores como jóvenes. Solo desearles ¡FELICES FIESTAS 2014!.

**INNOVAPORK**  
SERVICIOS GANADEROS

**Hermitage Genetics** Jesús M<sup>a</sup> Sanz Gutiérrez  
MOVIL: +34 674 14 68 77

GENÉTICA · SOFTWARE · MATERIAL GANADERO · ASESORAMIENTO  
DISEÑO Y FABRICACIÓN A MEDIDA · INFORMATIZACIÓN  
INSTALACIÓN Y SERVICIO TÉCNICO

INFO@INNOVAPORK.COM WWW.INNOVAPORK.COM

MIGUEL ÁNGEL FUENTES

Machuca

alimentación sana

Todo en alimentación  
Pescados y mariscos frescos  
Frutas y verduras

Telf. y fax: 921 577 390 · 40250 MOZONCILLO (SEGOVIA)

www.alimentaciónmachuca.es

# Ballestero

## Estilistas

C/ José Zorrilla, 90 · 40002 Segovia  
Teléfono 921 43 29 54  
ballestero.estilistas@gmail.com

# CHAÑE. Nuestras fiestas. Gran implicación vecinal, un intenso programa festivo con gran variedad de actos y

Chañe

## Programa



Fiestas en honor a San Roque  
Del 10 al 17 de Agosto de 2014

### • JUEVES 14 DE AGOSTO

**19.30 horas.** Recogida de la Reina y Reyes, acompañados de la charanga.

**20.30 horas.** Coronación de la Reina y Reyes de las fiestas en la Plaza Mayor y pregón de fiestas a cargo de Juan José Román Mangas, presidente de la Real Federación Española de Piragüismo.

**22.30 horas.** XVI Campeonato Supercross Nocturno.

**00.30 horas.** Actuación de El Canto del Bobo en la Plaza Mayor.

**02.00 horas.** Actuación de Los Puchelos en el bar El Pino. Al finalizar, recorreremos el pueblo con la charanga.

### • VIERNES 15 DE AGOSTO

**13.00 horas.** Misa solemne en honor de Nuestra Señora y Procesión.

**19.30 horas.** Encierro ecológico en la calle Cajonero.

**00.00 horas.** Velada musical a cargo de la orquesta Supremos. En el descanso de la misma, bingo (organiza el AMPA).

**05.00 horas.** Recorremos el pueblo con la charanga (con la colaboración de las peñas).

### • SÁBADO 16 DE AGOSTO

**12.00 horas.** Pasacalles con dulzaina y tamboril.

**A partir de las 12.00 horas.** II Mercado de Productos Ecológicos en la calle Cajonero.

**13.00 horas.** Misa solemne en honor de San Roque y procesión.

**17.30 horas.** Gran fiesta infantil de la espuma en la calle Cajonero. Al finalizar parque infantil.

**18.30 horas.** Campeonato de fútbol sala entre peñas en el Polideportivo Municipal. Al finalizar, entrega de trofeos.

**00.00 horas.** Velada musical a cargo de la orquesta Contraseña. En el descanso de la misma, gran concurso de disfraces.

**05.00 horas.** Recorremos el pueblo con la charanga.



### • DOMINGO 17 DE AGOSTO

**13.00 horas.** Misa de difuntos.

**14.30 horas.** Comida. Fin de fiestas en el parque municipal.

**22.30 horas.** Gran actuación de La Bazanca en la Plaza Mayor.

### • DEL JUEVES 14 AL DOMINGO 17 DE AGOSTO

**23.30 horas.** Exposición de patchwork, en el Salón de Actos del Ayuntamiento.

**23.30 horas.** Exposición de cuadros de Blanca Silva, en el centro de jubilados.



La Reina flanqueada por los Reyes de las fiestas de Chañe, en honor de San Roque. / EL ADELANTADO

## Chañe en fiestas

Multitud de actos de diversa índole colman estos días veraniegos para celebrar la festividad del patrón del municipio, San Roque

SARA SUÁREZ / CHAÑE

Tras cuatro intensas jornadas culturales repletas de campeonatos —de natación, fútbol, mus, Kayak Polo y frontenis— y concursos —de dibujo y tortilla de patata—, el municipio segoviano de Chañe ultima los preparativos para iniciar una nueva edición de las fiestas, que darán comienzo con la tradicional recogida de la Reina y los Reyes a ritmo de charanga.

Tras la coronación oficial en la Plaza Mayor, esta tarde a partir de las 20.30 horas, Juan José Román Mangas, presidente de la Real Federación Española de Piragüismo, dará el pregón. Al finalizar tendrá lugar uno de los espectáculos que más expectación genera y que más público congrega en el pueblo: el campeonato Supercross Nocturno, que llega a su decimo sexta edición.

Por la noche, actuarán El Canto del bobo en la Plaza Mayor y Los Puchelos en el bar El Pino. Al finalizar y como manda la tradición, se recorrerá el pueblo con la charanga.

De la jornada del viernes 15 de agosto cabe resaltar la misa solemne en honor de Nuestra Señora y la emotiva procesión posterior. Un encierro ecológico para los más pequeños en la calle Cajonero; una velada musical a cargo de la orquesta Supremos y un bingo son algunos de los actos programados para la tarde-noche.

El sábado 16 de agosto, tras el popular pasacalles con dulzaina y tamboril y la segunda edición del mercado de productos ecológicos en la calle Cajonero, tendrá lugar el acto más emotivo de las fiestas, la procesión con la imagen de San Roque portada en andas por los vecinos.

La gran fiesta de la espuma para los más pequeños, como colofón final al divertido parque infantil; un campeonato de fútbol sala entre peñas en el polideportivo municipal y una velada musical a cargo de la conocida orquesta Contraseña, con concurso de disfraces en el descanso, son sólo algunas de las actividades programadas.

Un año más, la localidad de Chañe despedirá las fiestas con una multitudinaria comida en el parque municipal, donde el municipio al completo degustará un succulento plato y disfrutará de una agradable sobremesa, con la compañía de sus vecinos, familiares y amigos. Y el grupo La Bazanca será el encargado de poner la nota musical en la Plaza Mayor, a partir de las 22.30 horas del domingo 17 de agosto, para despedir un año más las fiestas en honor de San Roque.

¡APOYANDO  
LA VIDA RURAL!

CHAÑE (SEGOVIA)

VIVEROS  CAMPIÑAS

WWW.VIVEROSCAMPINAS.COM

LA HUERTA  
SANA

más natural  
más fresco

Planta de fresa  
Zanahorias. Puerros  
Gebolletas. Fresas

y muchas ganas de pasarlo bien por San Roque

**GALERÍA DE IMÁGENES DE LA FESTIVIDAD DE SAN ROQUE EN CHAÑE EN EDICIONES PASADAS**



La localidad segoviana de Chañe festeja a su patrón San Roque con un intenso programa repleto de concursos gastronómicos, campeonatos deportivos, actividades infantiles, actuaciones musicales y actos religiosos, entre otros muchos. Por su parte, la juventud y las peñas son las encargadas de dar la nota de color a unos días festivos donde la diversión está más que asegurada.

**LA POSADA DE CARMEN**  
C/ La Iglesia, s/n  
Telf. 921 155 134 CHAÑE (Segovia)  
www.laposadadecarmen.com  
E-mail: info@laposadadecarmen.com

**El Casa Rural Cerezo**  
C/ San Benito, 11

**LA MEJORADA**  
BODEGAS Y VIÑEDOS  
VISITAS GUIADAS CON CATA y VENTA DE VINO  
Olmedo - Valladolid  
Telf. 606 707 041

**Cabrera**  
bar - restaurante  
LES DESEAMOS FELICES FIESTAS  
Plaza Mayor, 7 • Telf. 921 15 50 10  
40216 CHAÑE (Segovia)

**Bar Bahía**  
C/ Real, 3 • CHAÑE  
Raúl os desea Felices fiestas  
Pizzas caseras Montaditos Hamburguesas, etc.  
921 15 60 39  
637 867 428

# TABLADILLO. Nuestras fiestas. Un intenso programa festivo con gran variedad de actos en honor de S



## Programa

• **JUEVES 14 DE AGOSTO**  
Caminata. Recorrido: Tabladillo-Añe-Tabladillo. Salida desde la plaza del pueblo.

• **VIERNES 15 DE AGOSTO**  
15.00 horas. Comida de fiestas: Paella.

16.30 horas. Bailes tradicionales a cargo del grupo de danza de Riaza.

03.30 horas. Discomovida a cargo de la discomóvil 'Música on the World'.

• **SÁBADO 16 DE AGOSTO**

13.00 horas. Eucaristía, seguida de la tradicional procesión, en la que se sacará la imagen de San Roque por las calles del pueblo. Al finalizar, tradicional vermut en el centro cultural.

18.00 horas. Castillos hinchables para los más pequeños, animado por 'Grupo Pand' y seguido de merienda para los pequeños.

18.30 horas. Bailes tradicionales a cargo del grupo de danza Emperador Teodosio.

23.00 horas. Gran velada a cargo de la orquesta Tony's.

• **DOMINGO 17 DE AGOSTO**

15.00 horas. Comida de fiestas: Caldereta.

20.00 horas. Sevillanas a cargo del grupo de danza de Santa María la Real de Nieva. Para finalizar, un rato de música a cargo de 'Grupo Pand'.

**Nota:** Todos los actos tendrán lugar en la plaza del pueblo y en las inmediaciones de caño; exceptuando las comidas, que tendrán lugar en el salón cultural.

## Bailes regionales y ambiente familiar

Los vecinos de la localidad de Tabladillo celebran estos días sus fiestas en honor de San Roque en un ambiente alegre y familiar

LUCÍA ANDRÉS  
/ NAVAFRÍA

Tabladillo está de celebraciones y es que estos días celebra sus fiestas patronales en honor de San Roque.

Son numerosas las familias que vuelven a Tabladillo en verano para reencontrarse con familiares y amigos y celebrar juntos las fiestas en honor de San Roque. Se trata de una celebración muy familiar en la que el santo es el protagonista.

La localidad segoviana propone un intenso programa festivo en el que el folclore y la tradición ocupan un lugar especial.

El pistoletazo de salida se dará esta tarde a las 18.030 horas. La plaza del pueblo es el punto de partida para una caminata que llevará a los participantes hasta Añe para luego volver a Tabladillo, un comienzo deportivo para un fin de semana lleno de actividades para todas las edades.



Los bailes tradicionales gozan de gran protagonismo dentro del programa festivo de San Roque

Los bailes tradicionales y las sevillanas tendrán su momento en cada uno de los días de los festejos. El viernes 15 será el grupo de danza de Riaza el elegido para amenizar la tarde; el sábado 16, el elegido es el conjunto Emperador Teodosio, conjunto dedicado de una forma especial a mantener el folclore segoviano y por servir de inspiración para el proyecto 'Segovia de pueblo en pueblo', en el que los danzantes grabaron numerosos bailes y canciones



Grupos de danzas regionales llevando a cabo sus espectaculares danzas en la pasada edición de las fiestas. / EL ADELANTADO

que componen parte importante del legado cultural segoviano. En esta ocasión los componentes del grupo pondrán a disposición de los presentes un número de jotas tradicionales.

El domingo 17 de agosto, el grupo de danza de Santa María de Nieva pondrá todo su arte en el escenario deleitando a los presentes con una exhibición de sevillanas.



Todas las actividades se llevarán a cabo en la Plaza Mayor de la localidad



Parajes del pueblo y vecinos dispuestos a disfrutar del espectáculo. / EL ADELANTADO

NUTRICIÓN GANADERA SEGOVIANA, S.A.

**N**UTRIGANSE  
Fábrica de Piensos Compuestos

☎ 921 59 41 47

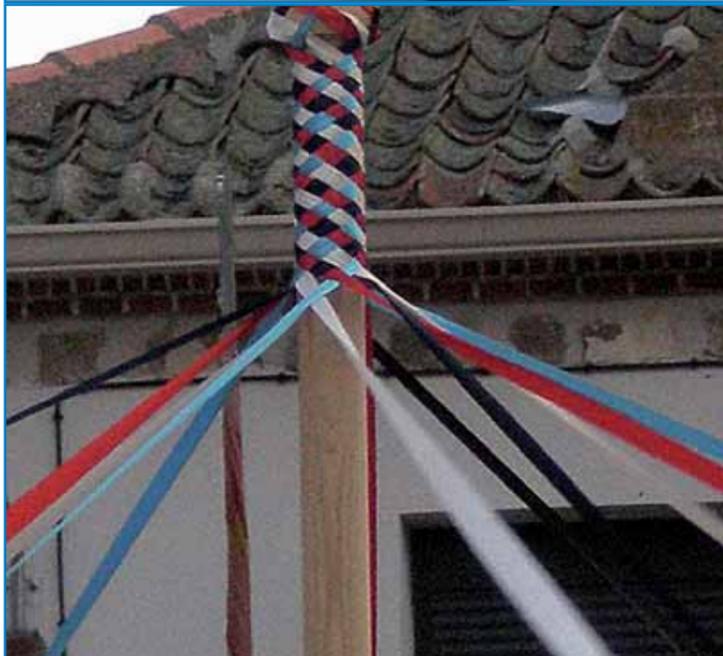
☎ 921 59 43 22

Fax: 921 59 43 11. Móvil 609 26 14 02

Ctra. Segovia - Arévalo, Km. 25,2

40122 TABLADILLO (Segovia)

San Roque



Arriba, bailarinas durante la actuación de un grupo de danza durante las fiestas celebradas en 2013. / EL ADELANTADO

Abajo, piñata o ramo resultante del baile tradicional segoviano. Una de las estampás más típicas del folclore de la provincia. / EL ADELANTADO

La música no puede faltar en la celebración de las fiestas patronales, por lo que serán varias las orquestas y disco móviles que pongan ritmo a las veladas en honor de San Roque, para que vecinos y visitantes alarguen la celebración hasta altas horas de la madrugada.

“

**La devoción de los vecinos por San Roque se hace palpable en momentos como la procesión**

El momento religioso tendrá lugar el sábado alas 13.00 horas con una misa y posterior proce-

sión en la que la imagen del patrón, San Roque, recorrerá las calles de la localidad segoviana. Esta es, dentro del programa, otra de las actividades que mayor éxito y afluencia presentan. Tabladillo es un municipio que presenta gran pasión y devoción por San Roque y éste es uno de los momentos más intensos y emocionantes de todo el programa, el amor a San Roque es palpable en cada una de las paradas que se realizan a lo largo de la procesión para bailar al Santo y ocurre lo mismo cuando se sustan los palos del Santo.

Los más pequeños podrán disfrutar de castillos hinchables a lo largo de la tarde del sábado, todo ello en compañía del 'Grupo Pand', y disfrutar de una deliciosa merienda que repondrá las energías de los pequeños.

Las comidas en hermandad tienen un lugar privilegiado en el programa festivo de Tabladillo. El viernes, los vecinos se reunirán

en torno a una gran paella; y el domingo degustarán una succulenta caldereta que supondrá un delicioso cierre para un gran fin de semana cargado de alegría y emoción.

La Plaza Mayor del pueblo será el enclave elegido para desarrollar todas las actividades que componen el programa festivo de Tabladillo, tanto los castillos hinchables como las representaciones de danza crearán entre los muros y fachadas de la plaza, lo que sin duda será un recuerdo inolvidable.

“

**Una 'paellada' en hermandad será el cierre de las fiestas patronales**

## San Roque

San Roque (en occitano Sant Ròc, Montpellier, Reino de Mallorca, 1295 ó 1348/50 - 1317 ó 1376/79, Montpellier o Voghera) fue un peregrino occitano, canonizado en 1584, siendo venerado como santo por la Iglesia católica, que celebra su festividad el 16 de agosto.

Nacido en el seno de una familia muy devota, San Roque viajó desde Francia hasta Roma y recorrió la península de Italia curando a enfermos de peste.

Durante el siglo XV se extendió su devoción desde Venecia hasta los Países Bajos.

Debido a una epidemia de peste, se creó una cofradía y hospedajes para enfermos con su nombre. Dicha cofradía fue creciendo y provocando que cada vez San Roque estuviera más presente, construyendo capillas y más hospedajes por territorio italiano.

San Roque es protector de epidemias, patrón de varios pueblos en los que su ayuda era solicitada y también se le consi-

dera protector de cirujanos y enfermeros entre otros gremios.

Suele aparecer representado vestido como peregrino, generalmente con la pierna izquierda herida y acompañado de un perro o de un ángel en su defecto. Su onomástica es el 16 de agosto puesto que esa es la fecha de su fallecimiento.



**Abel Anaya Herranz**  
INSTALACIONES ELECTRICAS

Travesía Segovia nº 2  
40122 TABLADILLO (Segovia)

Telf. 608 68 83 24



## CULTURA

**Hasta medianoche** ■ El Museo Nacional de Escultura, con sede en Valladolid, abrirá sus puertas mañana con motivo de la fiesta de la Asunción, hasta las 22.00 horas. En concreto, se podrá visitar de 10 a 14 y de 18 a 22 horas. Además, la entrada será gratuita por la tarde. Gracias a esta iniciativa, los visitantes podrán conocer de manera mucho más tranquila su importante colección de piezas de arte religioso.

## ► TRÁFICO



Un vehículo permanece volcado en una carretera tras sufrir un accidente, mientras un agente de la Guardia Civil controla el tráfico de la vía. / EUROPA PRESS

## ► PROYECTOS

### La Comunidad invierte más de tres millones para la seguridad sanitaria

EP / VALLADOLID

Los hospitales y centros de salud de Castilla y León participaron este año en 45 proyectos europeos relacionados con la conciliación de la medicación, los listados de verificación quirúrgica y la higiene de manos a fin de garantizar "la máxima seguridad posible" para los pacientes. Para ello, la Consejería de Sanidad invirtió 3.343.221 millones de euros en los últimos ocho años.

De este modo, el 38% de los centros asistenciales de atención especializada desarrollaron sus propios programas para garantizar que la medicación de los pacientes ingresados "está perfectamente conciliada con la que toman en sus casas", de manera que "se evitan las duplicidades y se da continuidad a los tratamientos", según la Consejería de Sanidad.

Estos proyectos, buscan "prevenir los eventos adversos más graves y frecuentes" que surgen de la actividad sanitaria con la meta de acercarse "lo máximo posible al riesgo cero".

Entre las acciones iniciadas destaca el uso de los listados de verificación en quirófano o 'check list', un sistema que permite cotejar la identidad del paciente, el tipo de intervención a realizar, el adecuado funcionamiento de los equipos y la disponibilidad de materiales para poder prevenir las posibles complicaciones y actuar en consecuencia. Estos listados se emplean ya en el 64% de los hospitales.

**'NEUMONÍA ZERO'** También se generalizó el uso de pulseras identificativas para los pacientes y del sistema biométrico de identificación neonatal a través de las huellas dactilares y se insistió en la importancia de la higiene de manos para reducir el riesgo de infecciones. Actualmente, el 82% de las camas cuentan con dispensadores de preparado higiénico de base alcohólica.

Por otro lado, hay que destacar la iniciativa 'Bacteriemia y neumonía zero' en las Unidades de Cuidados Intensivos que permitieron reducir en un 60% la incidencia de estas infecciones que prolongan el ingreso.

# Los accidentes de tráfico aumentan un 12% en la región hasta agosto

Comienza la operación especial del 15 de agosto, en la que se prevén más de 1,1 millones de desplazamientos en las carreteras de Castilla y León hasta el domingo

EUROPA PRESS / VALLADOLID

La tendencia a la baja se ha roto y los buenos datos de siniestralidad y víctimas mortales que registraba Castilla y León en los últimos años han dejado de ser positivos. La accidentalidad aumentó en las carreteras de la región un 12% en lo que va de año, en comparación con el mismo periodo del año anterior, lo que supone siete accidentes más.

Este incremento viene acompañado también de una subida de las víctimas mortales causadas por ellos. En el mismo periodo hubo cuatro más que en 2013, lo que supone una subida del 5%. Las cifras son mucho peores si se coge sólo los meses de verano en los que se registraron 27 siniestros con víctimas mortales por los 16 del mismo periodo de 2013. En ellos hubo 30 fallecidos, dos más que el año pasado.

Así lo aseguró el subdelegado del Gobierno en Valladolid, José Antonio Martínez Bermejo, quien recordó que las dos causas principales de los accidentes son la distracción al volante junto a la somnolencia y la ingestión de alcohol. Además, in-

formó de que "la gran mayoría" de los accidentes se producen en carreteras convencionales.

Con estos datos es obligatorio llamar a la precaución ante la próxima operación especial de tráfico que arrancará mañana en la Comunidad, y en toda España, con motivo de la festividad del 15 de agosto. En este puente se espera que las carreteras de Castilla y León registren 1.100.000 desplazamientos desde mañana hasta el domingo.

**FIESTAS PATRONALES** Ante este movimiento masivo se pondrá en marcha un operativo especial que dará comienzo a las 15 horas de hoy y se prolongará hasta las 24.00 horas del domingo para dar mayor fluidez y seguridad a los conductores, según informó Martínez Bermejo.

En estas fechas coincidirán en carretera los desplazamientos de vehículos producidos por los movimientos de salida y retorno de las vacaciones, junto a aquellos que genera el 'puente' del 15 de agosto y los que provoca la "gran variedad" de fiestas populares que se celebran en numerosos muni-

cipios de la región. Esta última circunstancia incrementará los recorridos de corta distancia, que suelen ser los más peligrosos y con más siniestralidad.

Las horas de más tráfico serán **esta tarde**, mañana por la mañana y el domingo de 13.00 a 22.00 horas

Por este motivo, "se intensificarán" las medidas preventivas de control de velocidad y alcoholemia por parte de la Guardia Civil, que estará en todas las localidades donde se celebre algún tipo de fiesta patronal.

En dicho dispositivo se gestionarán 1.210 equipos, de los cuales 95 son cámaras de televisión, 867 detectores, 160 paneles de mensajería variable y 88 estaciones meteorológicas. Además, se incorporará un helicóptero de la DGT que realizará vuelos en la

zona durante la operación especial 15 de Agosto 2014.

**CERO ALCOHOL** Las horas de mayor intensidad de tráfico se producirán hoy, entre las 17 y las 22 horas; mañana, entre las 9 y las 14 horas, y el domingo, entre las 13 y las 22 horas.

Por último, la subdelegación del Gobierno de Valladolid, en consonancia con la DGT y la Guardia Civil, aportó una serie de consejos de carácter general para todos aquellos que tengan pensado desplazarse por carretera.

Entre ellos destaca la importancia de seguir las instrucciones de los agentes así como la información de los paneles ubicados en la carretera; mantener la distancia de seguridad; descansar lo suficiente; evitar las comidas copiosas; adoptar las mismas precauciones en desplazamientos cortos y largos; evitar el consumo de alcohol; utilizar el cinturón de seguridad; mantener una temperatura adecuada en el vehículo; adecuar la velocidad a las circunstancias y la vía; no utilizar el teléfono móvil y eludir las horas punta para viajar.

► CINEGÉTICA

# Un estudio asegura que la caza mayor vive "buenos momentos"

El furtivismo disminuye en la Comunidad gracias a las labores de vigilancia y concienciación

EUROPA PRESS / VALLADOLID

La caza mayor vive "muy buenos momentos" en Castilla y León, mientras que se observa una tendencia estable o descendente en el caso de la caza menor, especialmente en los casos de la perdiz roja, la codorniz, la tórtola común, la liebre y el faisán.

Este es uno de los principales datos de la publicación 'Cazdata', un "estudio pionero" impulsado por la Junta y por la Federación Regional de Caza y basado en los resultados de las capturas de los aprovechamientos cinegéticos realizados en la Comunidad en los últimos 21 años.

Según el director general de Medio Natural, José Ángel Arranz, este "ambicioso y exitoso" informe, que ha ayudado a tomar decisiones sobre la gestión de la caza en Castilla y León, refleja "luces y sombras" en la evolución de las especies cinegéticas en la Comunidad, con tendencias "muy favorables" en el caso de una caza mayor "cada vez más numerosa" y otras "ligeramente a la baja", como ocurre con la "reina" de la caza menor, como es la codorniz.

En concreto y según detalló el autor de la publicación, Mario Saez de Buruaga, se constata una ten-

dencia al alza en el caso del conejo, con especial incidencia para los ungulados silvestres, como el jabalí, el corzo o el ciervo. Sin embargo, ha caído la presión de las capturas en especies de caza menor, que permanece estable en los casos de la paloma torcaz, paloma bravía, los zorzales, las acuáticas, las agachadizas o las becadas.

**MENOS FURTIVOS** Por otro lado, el autor de la publicación calificó de "buena noticia" para el sector la menor incidencia del furtivismo como consecuencia de la labor de vigilancia de la guardería forestal y de la mayor responsabilidad de los cazadores. No obstante, la especie más afectada por esta práctica es la liebre, seguida del conejo, la perdiz, el jabalí y el ciervo.

Otro dato a tener en cuenta es el que analiza la presión que soportan los cotos de caza y que concluye que la tendencia de la presión potencial total y la de la caza menor siguen el mismo patrón, no así la caza mayor.

Así, la presión real de caza mide el número medio de cazadores en el coto durante cada día de caza diferenciando entre días laborables y festivos. La tendencia de la caza menor muestra descenso en



Presentación del estudio sobre caza en la región impulsado por la Junta. / EP.

los días festivos y ascenso en las laborables. En cuanto a la mayor, sigue la misma tendencia tanto en días laborables como festivos y

ambas aumentan en el último período analizado, "si bien las correspondientes a los días festivos lo hacen de forma más brusca".

► AGRICULTURA

## Recomiendan el uso de guantes de latex para evitar el contagio de la tularemia

EP. / VALLADOLID

El director general de Medio Natural, José Ángel Arranz, y el presidente de la Federación Regional de Caza, Santiago Iturmendi, coincidieron ayer al recomendar a los cazadores el uso de guantes de latex en el manejo de las piezas de caza como la mejor medida preventiva para evitar el contagio de la tularemia.

En declaraciones recogidas por Europa Press en la presentación de un libro sobre la evolución de las especies cinegéticas en Castilla y León, Arranz e Iturmendi recordaron también que la tularemia es una enfermedad latente en el campo de la Comunidad desde hace "muchísimo tiempo" con casos que datan desde principios del siglo XX.

Del mismo modo, consideraron que los casos conocidos hasta el momento en la Comunidad sólo corresponden a "pequeños brotes" y expresaron su deseo de que se queden "en eso" y no vayan a más a medida que avance el verano y se extienda la media veda, que se inicia el 15 de agosto.

Iturmendi explicó al respecto que la especie más afectada podría ser la liebre al mismo tiempo que insistió en su recomendación a los cazadores para que utilicen medidas profilácticas en el manejo de los animales salvajes y que puede transmitir enfermedades, máxime cuando están muertos y tienen sangre.

Por su parte, Arranz aseguró que su departamento trabaja en permanente contacto con las direcciones generales de Salud Pública y Producción Agropecuaria y Desarrollo Rural para conocer la evolución y origen de los casos y de los reservorios, fundamentalmente topillos y liebres. "Hasta el momento hay un pequeño repunte que está evolucionando de forma muy lenta y esperamos que se quede ahí", concluyó Arranz.

► TORDESILLAS

# Cuarenta rostros famosos se unen en una campaña contra el Toro de la Vega

EUROPA PRESS / MADRID

Cerca de cuarenta personalidades de las artes escénicas, la música y las letras han "roto una lanza" como parte de una campaña lanzada por el Partido Animalista contra el Maltrato Animal (PACMA) para protestar por la celebra-

ción del Toro de la Vega en Tordesillas (Valladolid).

Se trata de rostros conocidos como el dúo Amaral, Gabino Diego, Rosa Montero, Fernando Tejero, Enma Ozores, Joaquín Reyes, Ainhoa Cantalapiedra, Pablo Puyol, Ruth Toledano, Beatriz Rico o

Alejandra Botto, entre otros, que fueron retratados para expresar su "rechazo" a esta festividad, que tendrá lugar el 16 de septiembre.

Esta campaña forma parte de una trayectoria desarrollada desde hace 10 años para exigir el fin de este "bochornoso espectáculo

de crueldad, sufrimiento y muerte" con la celebración de un gran número de protestas, actos públicos, manifestaciones y llamamientos a partidos políticos y otras organizaciones. Además, habrá una manifestación el 13 de septiembre en Madrid.

3 kg de naranjas 1 €  
5 kg de patatas 1 €

Lotes especiales de carne para barbacoa y grandes ofertas en fruta

Valserra Cancega Productos Naturales

Ven a conocernos, no te arrepentirás

LA MEJOR CALIDAD AL MEJOR PRECIO

Ctra. de Soria (junto Venta Magullo) • Telf. 921 43 41 43



**Defensa contribuye a la localización de seis embarcaciones con 48 inmigrantes a bordo** El patrullero P-73 'Vigía', integrado en el Mando de Vigilancia y Seguridad Marítima, localizó el pasado martes seis embarcaciones con 48 inmigrantes a bordo en aguas del Estrecho, según informó el Ministerio de Defensa. El 'Vigía' participó en el dispositivo de tráfico (DST) patrullando a levante del Estrecho de Gibraltar y apoyando a las operaciones de salvamento en curso en coordinación con el Centro de Coordinación de Salvamento de Tarifa.

► CONSULTA

## Mas deja claro que su única opción es votar el próximo 9 de noviembre

Acordará con CiU, ERC, ICV-EUiA y CUP toda decisión que sea "importante" del proceso

• El 'president' matizó la declaración que hizo la vicepresidenta de la Generalitat respecto a que ningún partido catalán desoiría una impugnación del Tribunal Constitucional.

EUROPA PRESS / BARCELONA

El presidente de la Generalitat, Artur Mas, dejó claro ayer que su única opción del proceso soberanista para los próximos meses pasa por que los catalanes puedan votar en una consulta el 9 de noviembre.

"Sólo hay un plan", proclamó en la clausura de un acto oficial en la localidad barcelonesa de Talamanca para recordar el 300 aniversario de la última batalla que ganaron los catalanes en la Guerra de Sucesión, en 1714.

Al día siguiente de que la vicepresidenta catalana, la democristiana Joana Ortega, abriese la puerta a posponer la consulta, el convergente Artur Mas recalzó que mantiene intacta su hoja de ruta y que acordará cualquier decisión "importante" que afecte al proceso con el resto de partidos que apoyan la votación: CiU, ERC, ICV-EUiA y CUP.

"En lo que dependa de mí, no hay plan a, plan b, plan c, plan d y plan e. Sólo hay uno, que es votar", dejó claro el presidente, cuya intervención finalizó con consignas independentistas desde el público.

Sin mencionar explícitamente a Joana Ortega, Mas dijo que el mes de agosto "es proclive a declaraciones de todo tipo, y normalmente hay líos".

"Se crean polémicas que incluso son innecesarias y que son una especie de tormenta en un vaso de agua y que acaban en nada", señaló al tiempo que pidió relativizar informaciones de los medios de comunicación.

**SEPTIEMBRE** Recalzó que su voluntad es que el Parlament apruebe en septiembre la nueva ley de consultas, marco legal que amparará la votación soberanista y bajo la cual la convocará, y, en cuanto a lo que hará ante una eventual impugnación por parte del Tribunal Constitucional (TC), ha dicho: "Cuando lo veamos, reaccionaremos".

"Como dije meses atrás, en el momento de tomar decisiones importantes se consultará a todos los partidos que están a favor" de la consulta, para contar con el apoyo de una mayoría am-



Mas aplaude en el transcurso de los actos conmemorativos del Tricentenario de la Batalla de Talamanca./EFE

plia que trascienda al Govern, advirtió Mas.

Por eso, instó a los dirigentes políticos a tener claro que "en momentos excepcionales" es necesaria una actitud de altura de miras y que no se puede actuar en base a cálculos partidistas.

Ahora "se trata que todos vayamos lo más unidos posible para conseguir un objetivo de libertad",

dijo Mas, que destacó que ello requiere una actitud basada en la valentía y la inteligencia.

"Si en la vida luchas, puedes perder o ganar", añadió Artur Mas, que lanzó un mensaje a quienes tienen miedo: "no luchar sí es perder".

"Esta vez puede acabar bien", añadió durante el acto, al cual asistieron también el presidente de la Diputación de Barcelona,

Salvador Esteve, y el comisario del Tricentenari por parte de la Generalitat, Miquel Caçada.

El presidente prevé reunirse antes de la Diada con el líder de ERC, Oriol Junqueras, para abordar la estrategia en otoño, informaron desde la Presidencia.

Según 'El Punt Avui', ambos se reunieron la semana pasada, aunque no alcanzaron ningún acuerdo.

## Ortega dijo que ningún partido catalán actuaría al margen de la ley

EP. / MADRID

La vicepresidenta de la Generalitat, Joana Ortega (UDC), aseguró el martes que si el Tribunal Constitucional (TC) impugnase la consulta, los catalanes podrán pronunciarse igualmente, pero apostillando que "si no es en este 9 de noviembre, será en otro 9 de noviembre", en una entrevista que se le hizo en la emisora Rac1,

en la que Ortega precisó que "un impedimento jurídico no mata el anhelo de Cataluña de votar, lo aplaza".

La política consideró que ningún partido catalán pediría al Govern "actuar al margen de la legalidad" y sacar a la calle las urnas de la consulta soberanista si la convocatoria es recurrida por el Tribunal Constitucional (TC).

A la pregunta de si es una opinión que también defiende ERC, Ortega añadió: "Ninguna fuerza política, y estoy convencida, que tenga voluntad de gobierno, que no sea residual ni que tenga voluntad de ser residual puede pedir o querer actuar al margen de la ley", señaló.

Palabras que hizo que Mas puntualizara ayer.

► CASO DE LOS ERE

Alaya incluye a Zarrías y Mar Moreno en la lista de aforados de la trama

EP. / MADRID

La exposición razonada remitida al Tribunal Supremo por la titular del Juzgado de Instrucción número 6 de Sevilla, Mercedes Alaya en relación con el caso de la trama de tramitación irregular de ERE en Andalucía se refiere a un total de nueve exaltos cargos aforados, al sumarse a los siete 'preimputados' inicialmente por la magistrada los exconsejeros de Presidencia Gaspar Zarrías y Mar Moreno, según fuentes jurídicas.

El escrito de la jueza, de más de 300 folios, al que se suman 20 tomos del total que integran el sumario, así como diversa documentación digitalizada y audiovisual, fue remitida a la denominada Sala de Vacaciones del alto tribunal, aunque no está previsto que adopte ninguna decisión de calado y será a partir del 1 de septiembre cuando la Sala de lo Penal de su traslado a la Fiscalía para que se pronuncie sobre la admisión a trámite de la causa.

Con independencia de si el material remitido por Alaya supone o no la integridad de la causa de los ERE, cuya instrucción afecta a casi 200 imputados y se abrió hace más de tres años, será la Sala de lo Penal la que decida, en el caso de ver indicios de delito sobre alguno de los aforados, si se queda con todo el procedimiento o únicamente con la parte referida a estas personas.

**CHAVES Y GRIÑÁN** Los 'preimputados' por la jueza de Sevilla que responden directamente ante el Supremo serían en principio los expresidentes de la Junta Manuel Chaves y José Antonio Griñán, diputado y senador respectivamente; a los que se sumarían los también miembros electos del Congreso de los Diputados José Antonio Viera y Gaspar Zarrías.

Otra decisión a adoptar por el Supremo sería la de arrastrar con los anteriores a la investigación en este órgano de los otros cinco exconsejeros 'preimputados', que en principio deberían responder ante el Tribunal Superior de Justicia de Andalucía: Carmen Martínez Aguayo, Francisco Vallejo, Antonio Ávila, Manuel Recio y Mar Moreno. Esta última, consejera de Presidencia entre 2010 y 2012, tampoco estaba entre los siete aforados señalados inicialmente por Alaya.

## ► INMIGRACIÓN

# Interior decide reforzar la vigilancia en Ceuta, Melilla y el Estrecho

El departamento de Fernández Díaz hace balance tras el incremento de entradas a España

EUROPA PRESS / MADRID

La reunión celebrada ayer en el Ministerio del Interior se saldó con la decisión de reforzar con un total de 475 efectivos más de Policía y Guardia Civil la presencia policial en las ciudades de Ceuta, Melilla, y en menor medida a Algeciras, ante el incremento de la presión migratoria de los últimos días, según informó el Departamento que dirige Jorge Fernández Díaz, quien presidió el encuentro.

En el encuentro, que tuvo lugar en la sede del Ministerio del Interior, estuvieron presentes el secretario de Estado de Seguridad, Francisco Martínez; el director general de la Policía, Ignacio Cosidó; el director general de la Guardia Civil, Arsenio Fernández de Mesa; el comisario general de Extranjería y Fronteras, Emilio Baos, y el jefe de Estado Mayor de la Dirección General de la Guardia Civil, Antonio Barragán.

En cuanto a la entrada masiva de inmigrantes a través del Estrecho de Gibraltar, desde Interior se señaló que "el buen tiempo reinante en la zona, así como el refuerzo en los perímetros fronterizos de Ceuta y Melilla han contribuido a esta llegada extraordinaria de inmigrantes por mar", algo que, para Interior, "era previsible por parte del Ministerio". "Por este motivo los servicios de salvamento han conseguido rescatar a casi totalidad de los inmigrantes antes de llegar a las costas españolas, evitando que se produzcan tragedias humanitarias", defendieron.

**DEVOLUCIÓN** Además de los refuerzos que hizo público el Ministerio del Interior ante la llegada masiva de inmigrantes, especialmente por el Estrecho de Gibraltar, fuentes de Interior señalaron que, por parte del Cuerpo Nacional de Policía, se habilitó un centro provisional en Algeciras y se están agilizando los procedimientos de devolución de estos inmigrantes recién llegados, habiéndose materializado ya 250 de estos



Fernández Díaz se reunió con los responsables de vigilancia y salvamento. / EFE

expedientes por la Subdelegación de Gobierno de Cádiz.

Igualmente se establecieron contactos con los órganos judiciales para la centralización de estos expedientes en un Juzgado de Tarifa al objeto de agilizar estos trámites en relación a las competencias judiciales en la materia.

Ante los riesgos sanitarios que pueda suponer el brote de ébola, ya el 16 de abril el Ministerio de Sanidad, Servicios Sociales e Igualdad puso en marcha un Protocolo de Actuación frente a casos sospechosos de enfermedad por este virus. Las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado han recibido instrucciones de actuación y se han repartido medios individuales de intervención.

Sobre la actuación de Marruecos, Interior afirmó que las fuerzas marroquíes "continúan colaborando en el rescate de inmi-

grantes en las aguas del Estrecho de Gibraltar así como en el control de movimientos irregulares en las inmediaciones de las fronteras en las ciudades autónomas de Ceuta y Melilla". Añadió que durante los últimos días "se han mantenido estrechos contactos con las autoridades de Marruecos para buscar la solución más rápida para resolver la situación".

**CIFRAS** Desde el día 4 de agosto un total de 1.388 inmigrantes procedentes del norte de África alcanzaron las costas españolas o fueron rescatados por los servicios de Salvamento Marítimo y del Servicio Marítimo de la Guardia Civil en aguas del Estrecho de Gibraltar.

La mayoría de estos inmigrantes (1.246) lo fueron precisamente en aguas del Estrecho. "La rápida actuación de los servicios de salvamento ha permitido que en sólo dos

## DOTACIONES

► En Melilla, por parte de la Guardia Civil, se incrementó la dotación de la Comandancia con 9 Módulos de Intervención Rápida desplazados, integrados por unos 200 efectivos; por parte del Cuerpo Nacional de Policía se reforzó la Jefatura Superior de Policía con cinco subgrupos de Unidades de Intervención Policial, con un total 75 efectivos.

► En Ceuta se reforzó la dotación de la Comandancia con 3 Módulos de Intervención Rápida de la Guardia Civil con un total 60 efectivos; y 4 subgrupos de Unidades de Intervención Policial del Cuerpo Nacional de Policía con 60 efectivos, para reforzar la Jefatura Superior.

► Se alertaron tres Módulos de Intervención Rápida de la Guardia Civil para actuar en Melilla, Ceuta y Algeciras. La Comisaría General de Extranjería y Fronteras del Cuerpo Nacional de Policía, a su vez, ha reforzado las dotaciones de esas mismas ciudades con 80 efectivos.

Otro intento de salto a la valla deja a 80 inmigrantes encaramados durante diez horas

EP. / MELILLA

La valla de Melilla volvió ayer a protagonizar otro intento de entrada masiva desde Marruecos y, como ocurrió el martes, un gran número de inmigrantes —80 se contabilizaron—, se quedaron durante horas encaramados en una parte de ella. Los primeros en desistir, que tras aguantar cerca de diez horas —desde las 5 de la madrugada hasta en torno a las 15.00 horas—, fue un grupo de unos 40, según fuentes policiales.

A diferencia de lo que ocurrió el martes —donde a los 50 que permanecieron en lo alto de la valla se les permitió el acceso a Melilla—, ayer, a todos los que bajaron se hicieron "cargo de ellos la policía marroquí", por lo que vieron frustrado su objetivo.

El cansancio y agotamiento tras tanto tiempo sentados sobre el hierro que corona la valla por la zona de Villa Pilar —cerca del aeropuerto—, a seis metros de altura, unido a temperaturas que superan los 33 grados, fue haciendo mella y si a mediodía sólo habían bajado dos, pasadas las 14.30 horas ya eran la mitad de los subsaharianos los que aceptaron las peticiones realizadas por la Guardia Civil para bajar de lo alto.

**RESERVISTAS** Agentes de la reserva de los Grupos Rurales de Seguridad (GRS), provistos de máscaras y guantes, pusieron escaleras junto a los inmigrantes, para que éstos bajasen y para que las Fuerzas Auxiliares de Marruecos "se hagan cargo de ellos".

Frente a lo sucedido el martes, ayer se aplicó el mismo criterio que en ocasiones anteriores, donde a los subsaharianos subidos a la valla se les hizo desistir de su actitud y se les exigió que bajasen porque no se considera que hayan pasado a territorio nacional "al no superar las vallas", por lo que tienen que quedarse en Marruecos.

Bar Restaurante El Café de las Afueras

Ctra. de Soria, 12. • Telf. 921 43 93 85 • LA LASTRILLA (Segovia)

Terraza de Verano • Pantalla gigante • Único en Segovia con Duotan de Mahou • CERRAMOS LUNES POR DESCANSO  
Meriendas, raciones y platos combinados

Especializado en manillas de cordero lechal y lomos de bacalao

Menú del Día  
9,90 € IVA incluido

Menú especial  
Fin de semana  
12,90€ IVA incluido

Pan, postre, bebida y café

Ensaladas  
Verduras  
Cuchara del día  
Pasta fresca  
Carnes a la plancha  
Pescados  
Guisos caseros

## ▶ EPIDEMIA

# El padre Miguel Pajares reposa en el cementerio de San Isidro

El arzobispo de Toledo reclama más "inversión" para afrontar la enfermedad

• La urna con las cenizas del religioso fallecido por el ébola fue trasladada al hospital San Rafael, donde se ofició la misa funeral en su memoria.

EUROPA PRESS / MADRID

La urna con las cenizas del religioso español Miguel Pajares, que falleció el martes a causa del virus del ébola, salieron del Hospital San Rafael, de la Orden Hospitalaria de San Juan de Dios, a las 13.15 horas de ayer para ser trasladadas al cementerio sacramental de San Isidro de Madrid, donde estaba previsto fuera enterrado. El traslado y entierro de las cenizas se realizaron en privado, según informó la Orden Hospitalaria de San Juan de Dios.

Los restos del hermano Pajares fueron despedidos entre los aplausos de las personas congregadas a la entrada del hospital del que salió el coche fúnebre después de la misa funeral a la que asistieron numerosas personalidades y compañeros del religioso. El secretario general y portavoz de la Conferencia Episcopal Española, José María Gil Tamayo, destacó el "ejemplo elocuente de entrega" de los 13.000 misioneros repartidos por el mundo y, concretamente, del hermano de San Juan de Dios Miguel Pajares, que falleció este martes a causa del ébola.

"Este es un momento culminante de una entrega, pero que tiene un día a día de sacrificio y entrega por los demás que está en el anonimato y en el corazón de Dios y de tanta gente de buena voluntad que sabe leer estos acontecimientos más allá de lecturas políticas y con un profundo sentido de humanidad", indicó a los medios a la entrada al Hospital San Rafael donde se celebró el funeral.

**PADRE ÁNGEL** Poco después de las 11.00 horas también llegó al Hospital el fundador y presidente de la ONG Mensajeros de la Paz, el padre Ángel García, que aseguró que la vida de Miguel Pajares "ha merecido la pena" porque "dio la vida por los demás" así como otra mucha gente que continúa en África.

En todo caso, precisó que en el continente africano no solo continúa el problema del ébola sino también del cólera y otras enfermedades que desde hace años están "costando la vida" a muchos niños y adultos "a veces porque faltan unas pastillas".

El arzobispo de Toledo, Braulio Rodríguez Plaza, pidió "inversión" para afrontar enfermedades como el ébola y dijo durante la misa funeral que los misioneros dejan "alto" a España.

"Lo que ha hecho el padre Miguel y sus compañeros y otros muchos cristianos y no cristianos, es algo que nos está diciendo que podemos cambiar, que las enfermedades pueden afrontarse, lo que hace falta es invertir, ver cómo se pueden afrontar, ver cómo es posible que en esta parte del mundo haya prácticamente de todo y allí no haya nada", subrayó durante la Eucaristía.

En este sentido, pidió a las autoridades que sean "valientes" para que la "lección" que, a su juicio, dio el hermano Pajares "no se deje pasar". "La razón no está en aquellos que tienen miedo, en aquellos que no invierten o que no quieren cambiar la situación sino en Jesucristo y los que quieren seguirlo", añadió.

Para el arzobispo de Toledo, si se rompiera la "barrera del miedo, no habría tantas guerras" y también habría "capacidad para crear nuevos hospitales e investigación nueva para este terrible ébola".

Por otro lado, ensalzó la labor de los misioneros como cooperantes. "El padre Miguel y los misioneros son buenos cooperantes y dejan alto a nuestra España", subrayó.

Sobre el trabajo del padre Miguel Pajares aseguró que su deseo "hubiera sido quedarse allí", en Monrovia, donde permanecía aislado junto a sus compañeros el hermano George y las herma-



Las cenizas del misionero español fallecido fueron fuertemente custodiadas en sus traslados. /EFE

nas Juliana, Chantal y Paciencia, pero aclaró que "el hermano general le dijo que se viniera" a Es-

paña cuando su situación se volvió "tan compleja desde el punto de vista sanitario".

También destacó la labor de evangelización que hacen los misioneros y precisó que "evangelizar no es hacer proselitismo sino anunciar lo más grande que ha sucedido a este mundo".

## Tristeza en su pueblo natal

Familiares del sacerdote español Miguel Pajares y vecinos de La Iglesuela, su localidad natal, expresaron su sentimiento de "tristeza y dolor", al tiempo que pidieron al Ayuntamiento que le dedique "una calle o una plaza" por su labor humanitaria.

Dos de sus primos, que residen en esta localidad toledana y no habían podido acudir al funeral que se celebró en Madrid, señalaron que La Iglesuela debería de tener un gesto hacia el religioso en agradecimiento a su "dedicación" y "generosidad" hacia los más desfavorecidos.

En este sentido, destacaron que su convecino "siempre" había dedicado su vida "a los más pobres" y recordaron de él su "sonrisa" y las "buenas palabras" que tenía hacia los demás. Asimismo, otra prima del sacerdote ensalzó su labor humanitaria y apuntó que, una vez ocurrida esta "triste noticia", sólo se le puede recordar por sus buenas acciones.

El Ayuntamiento de La Iglesuela decretó el día del fallecimiento del padre Miguel, el martes, tres días de luto en la localidad y las banderas del Consistorio ondearán a media asta hasta el momento en que la iglesia de la localidad celebre una misa en su memoria. EP.

**CONCELEBRADA** Durante el funeral, en el que estuvieron presentes las cenizas del hermano Pajares, el arzobispo quiso acompañar en estos momentos a la familia del religioso, a sus vecinos de La Iglesuela (Toledo) y a los misioneros.

La misa fue concelebrada por el superior de la Orden Hospitalaria de San Juan de Dios, Jesús Etayo, así como por más de 20 sacerdotes, entre ellos, el fundador de Mensajeros de la Paz, el padre Ángel, y el secretario y portavoz de la Conferencia Episcopal Española, José María Gil Tamayo.

# Mato: "Lo importante no es el protagonismo de un ministro sino la gestión en sí"

La titular de Sanidad contestó a las críticas por su ausencia desde la llegada de Pajares

EP. / MADRID

La ministra de Sanidad, Ana Mato, defendió, ante las críticas que vino suscitando en los últimos días su ausencia pese al traslado de los españoles contagiados del ébola a Madrid, que "lo importante no es el protagonismo de un ministro por las gestiones sino la gestión en sí" que, a su juicio, "ha demostrado que el sistema de alertas funciona perfectamente y los protocolos se cumplen".

En declaraciones a los medios con motivo de su asistencia a la misa funeral, la ministra insistió en que estuvo "al frente del Ministerio con todos los colaboradores y a través de la Dirección Pública, que es la responsable de esta cuestión".

**PROTOCOLOS** "Los protocolos se están cumpliendo a rajatabla y la seguridad y la limpieza están garantizadas", precisó. Asimismo, detalló que Sanidad estuvo "desde el

primer día coordinada con la Organización Mundial de la Salud (OMS), con la Unión Europea (UE) y con las CC.AA., tanto por vía telefónica como videoconferencia, como con reuniones presenciales, y con los Ministerios de Defensa, Exteriores, Interior y Fomento".

"Esta coordinación ha permitido trasladar en tiempo breve al Padre Miguel que, lamentablemente, no ha podido salir adelante", añadió, al tiempo que destacó que se

estuvo "permanentemente informando con total transparencia a los ciudadanos para garantizarles su seguridad y tranquilidad".

La ministra también transmitió su "tristeza" por el fallecimiento del sacerdote que, como recordó, "ha dedicado toda su vida al servicio a los demás" por lo que también realizó "un reconocimiento a todos los que dedican altruistamente su vida a los más necesitados".



## Hallados los cadáveres de cinco de los seis alpinistas desaparecidos en el Mont Blanc

Los equipos desplegados en La Aiguille d'Argentière para buscar a seis alpinistas franceses que habían desaparecido el martes localizaron ayer los cuerpos sin vida de cinco de ellos. El guía de un refugio dio la voz de alerta ese mismo día, lo que movilizó a un grupo de búsqueda liderado por el pelotón de Gendarmería especializado en Alta Montaña. La identidad de las víctimas no ha trascendido, aunque todas ellas formarían parte de una excursión organizada por la Unión Nacional de Centros Deportivos al Aire Libre.

▶ IRAK

# Francia anuncia el envío de armas a las fuerzas del Kurdistán iraquí

El presidente Hollande hace pública la ayuda, que se producirá en las "próximas horas"

• Estados Unidos, a través de Chuck Hagel, comunica el envío de 130 nuevos militares a la zona para sumarse a los combates contra el grupo terrorista suní Estado Islámico.

EUROPA PRESS / JERUSALÉN

El presidente de Francia, François Hollande, anunció el envío "en las próximas horas" de armamento a las fuerzas del Kurdistán iraquí (peshmerga) en respuesta a las "necesidades urgentes" expresadas por las autoridades de la región semiautónoma para combatir a Estado Islámico, según un comunicado del Elíseo.

Hollande defendió la necesidad de aumentar la "movilización" internacional en vista de la "situación catastrófica" a la que se enfrenta la población civil del Kurdistán. Francia aspira a jugar un "papel activo" en colaboración con sus aliados y "con las nuevas autoridades iraquíes", personificadas en el recién designado primer ministro, Haidar al Abadi.

A la entrega de ayuda humanitaria emprendida en los últimos días se sumará ahora una nueva iniciativa para "apoyar la capacidad operativa" de las fuerzas que combaten contra los yihadistas de Estado Islámico.

"Con el objetivo de responder a las necesidades urgentes expresadas por las autoridades regionales del Kurdistán, el jefe de Estado ha decidido, previo acuerdo con Bag-



Una vivienda destrozada tras la explosión de un coche bomba en Bagdad. /EFE

dad, enviar armas en las próximas horas", explicó desde el Elíseo.

Francia se implica así en la lucha armada contra Estado Islámico, tal como ya ha hecho Estados Unidos, que la semana pasada comenzó a bombardear posiciones del grupo extremista suní en la zona norte de Irak.

**MÁS EFECTIVOS** Por su parte, el secretario de Defensa de Estados Unidos, Chuck Hagel, anunció que Washington había enviado a otros 130 militares a Irak, en

el marco de los intentos del Gobierno estadounidense de ayudar a Bagdad en sus combates con el grupo extremista suní Estado Islámico.

Hagel, que dio una conferencia ante las tropas estacionadas en Camp Pendelton, base de los Marines ubicada en California, detalló que los militares ya habían llegado a un área ubicada en los alrededores de Erbil, capital de la región semiautónoma del Kurdistán.

"No se trata de botas sobre el terreno para operaciones de comba-

te", detalló Hagel, según recogió la cadena de televisión británica BBC.

Fuentes del Departamento de Defensa afirmaron que este equipo "analizará la situación humanitaria y desarrollará opciones de ayuda más allá de las actuales operaciones de entrega (de ayuda) por vía aérea para apoyar a los civiles desplazados atrapados en la montaña de Sinyar".

**AYUDA** Los gobiernos de Estados Unidos y Reino Unido entregaron ayuda humanitaria por vía aérea en los últimos días, lo que se ha unido a los bombardeos ejecutados por Washington contra las posiciones del grupo extremista suní Estado Islámico -antiguo Estado Islámico de Irak y el Levante (ISIS)-, en su primera acción militar en el país desde la retirada de sus tropas en 2011.

Los yazidíes huyeron la semana pasada de Sinyar tras la captura de la ciudad por parte de la formación 'yihadista', que les considera infieles -su fe tiene vínculos con el zoroastrismo- y procedió a destruir sus lugares sagrados y ejecutar a decenas de personas.

El Alto Comisionado de Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR) detalló que 31.000 iraquíes, la mayoría residentes en Sinyar, habían llegado al Kurdistán en los últimos días.

El ISIS proclamó a finales de junio el Califato Islámico y nombró califa a su líder, Abú Bakr al Baghdadi. La nueva organización se declara Estado independiente y reclama que todos los musulmanes del mundo le juren fidelidad.

▶ SIRIA

## El Estado Islámico toma varias ciudades al noroeste de Aleppo

EP. / MADRID

El Estado Islámico tomó ayer varias ciudades y localidades en la provincia de Aleppo que hasta ahora estaban bajo control de otros grupos rivales, según informó el Observatorio Sirio para los Derechos Humanos.

"El Estado Islámico ha tomado el control de las localidades de Al Masoudia, Dwebeq y Al Ghouz y de las ciudades de Turkman Baré y de Ajtarin, en el noreste de Aleppo, tras enfrentamientos violentos con batallones islámicos en la zona", publicó la organización en su página de Facebook. El Estado Islámico controla además amplias zonas del norte y el este de Siria.

Desde el Observatorio interpretaron la toma de estas dos ciudades como el primer paso del avance del Estado Islámico hacia la frontera con Turquía. "La ciudad de Ajtarin es una zona estratégica porque abre el camino al Estado Islámico hacia la ciudad de Marea, la más importante de los batallones islámicos, y de Azaz, considerada como el siguiente objetivo del Estado Islámico tras su fracaso en la conquista de Ein al Arab en las últimas semanas", informaron.

**MOSUL** El avance del Estado Islámico en Siria se aceleró desde la toma de la ciudad iraquí de Mosul, en junio, cuando declararon el califato en las zonas bajo su control en un intento por redibujar el mapa de Oriente Próximo.

Fuentes diplomáticas y rebeldes denunciaron que el Gobierno sirio, que está combatiendo a la insurgencia por todo el país, no respondió a los ataques del Estado Islámico hasta que sus miembros avanzaron hacia Irak y tomaron un tercio de sus territorios.

El Estado Islámico enduereció sus actuaciones en las zonas de Siria bajo su control, incluida la ciudad de Raqqa, junto al río Éufrates, que se ha convertido en su centro de poder.

El Observatorio, que utiliza una red de informadores, confirmó las batallas entre el Estado Islámico y las fuerzas del régimen sirio cerca del aeropuerto militar de Raqqa, la última posición del Gobierno en la zona.

▶ LATINOAMERICA

# Campos, candidato a la Presidencia de Brasil, muere en un accidente de aviación

EP. / BRASÍLIA

Siete personas murieron ayer a causa del accidente de avioneta que se estrelló en la ciudad brasileña de Santos (sureste), entre ellas el candidato presidencial del Partido Socialista de Brasil (PSB), Eduardo Campos, según informó Aeronáutica. La Prefectura de Santos, por su parte, declaró que, además, hay siete personas que no iban en la avioneta pero que han resultado heridas y que están siendo atendidas en la Casa de Socorro central, de acuerdo con el

diario brasileño 'Folha de Sao Paulo'.

La aeronave, modelo Cessna 560XL, cayó en torno a las 10.00 (hora local) sobre un inmueble del barrio de Boqueirao cuando ya se preparaba para el aterrizaje en el aeropuerto de Guarujá. La avioneta, cuya ocupación exacta se desconoce, había partido de Río de Janeiro. Las autoridades de aviación han abierto una investigación para esclarecer las causas del siniestro, aunque los medios locales ya apuntaban ayer al mal tiempo como principal hipótesis.

**CANDIDATO** Eduardo Campos, que el pasado 10 de agosto cumplió 49 años, figuraba como el tercer candidato con más opciones de cara a las elecciones presidenciales del 5 de octubre. Un sondeo elaborado por IBOPE y difundido el pasado jueves situaba en un 9 por ciento la intención de voto para el líder del PSB, por detrás de la actual presidenta, Dilma Rousseff (38 por ciento), y del candidato del Partido de la Social Democracia Brasileña (PSDB), Aécio Neves (23 por ciento).

El Congreso de Brasil decidió suspender su actividad tras conocerse la muerte del candidato presidencial del Partido Socialista Brasileño. "Con un gran impacto, profundo pesar e inmensa consternación he recibido la noticia. Fuimos colegas en la Cámara de Diputados durante tres mandatos y afirmo que Eduardo fue un digno hombre público que honró al estado de Pernambuco", dijo el presidente de la cámara baja, Henrique Eduardo Alves, en un comunicado público.

## ▶ ÁFRICA

La OMS declara a Kenia en "alto riesgo" por la posible llegada del virus ébola

EP. / MADRID

La Organización Mundial de la Salud (OMS) clasificó ayer a Kenia como un país de "alto riesgo" por la posible llegada del virus del ébola, ya que recibe a la semana más de 70 vuelos procedentes de la zona occidental de África.

La directora de la OMS para Kenia, Custodia Mandlhate, explicó que el país figura ahora dentro del "grupo de alto riesgo de transmisión" de ébola, según informó la BBC.

El Gobierno de Kenia, sin embargo, no se plantea por el momento prohibir los vuelos directos desde África occidental. El responsable de Sanidad, James Macharia, explicó que no han "recomendado" este veto "por la porosidad de las fronteras".

Más de mil personas han muerto por ébola en los últimos meses en Guinea, Sierra Leona, Liberia y Nigeria, según un balance de la OMS. La agencia se mostró especialmente preocupada por este último país ya que, aunque sólo han fallecido tres personas, se trata del más poblado de África.

## ▶ SUIZA

Siete personas resultan heridas tras descarrilar un tren

EP. / MADRID

Al menos siete personas resultaron heridas por el descarrilamiento de un tren de pasajeros cerca de la localidad suiza de Tiefencastel, a menos de 50 kilómetros de Saint Moritz, según informaron los medios locales.

El descarrilamiento se produjo por un deslizamiento de tierras que había bloqueado las vías. A bordo del convoy, operado por Rhaetian Railway, viajaban unas 200 personas, siete de las cuales habrían sufrido heridas, tal y como informó 'Swiss Info'.



Rescate de un accidentado. / EFE

## ▶ ORIENTE PRÓXIMO

# Barcos de guerra israelíes disparan contra Rafá en periodo de tregua

El portavoz del sindicato de pescadores palestinos denuncia el acoso del Ejército

EUROPA PRESS / MADRID

Barcos de guerra israelíes abrieron fuego en las costas frente a la localidad de Rafá, en una aparente violación del alto el fuego de 72 horas acordado entre el Gobierno de Israel y las facciones palestinas.

El portavoz del sindicato de pescadores de Gaza, Nizar Ayyash, indicó que las fuerzas israelíes realizaron varios disparos con ametralladoras contra varios barcos de pesca palestinos, sin causar heridos, según informó la agencia palestina de noticias Maan.

Ayyash ha denunciado además que las fuerzas navales israelíes impidieron a los pescadores trabajar en la zona, incluso dentro de la "zona autorizada".

Por su parte, un portavoz militar israelí explicó que una embarcación a motor palestina "ha roto el bloqueo naval", por lo que los soldados "realizaron disparos de advertencia", tras lo que la barca se acercó a la costa.

Los acontecimientos en la zona son seguidos con interés en todo el mundo y una muestra de ello es la actuación de Venezuela, cuyo ministro de Exteriores de Venezuela, Elías Jaua, informó de que el país ya tiene todo listo para acoger a los niños palestinos que hayan sido víctimas de la última ofensiva aérea de Israel sobre la Franja de Gaza.

"Hemos notificado formalmente a las autoridades palestinas que tenemos la casa de abrigo lista para acoger a esos niños", dijo en el aeropuerto internacional Simón Bolívar, en Caracas, desde donde partió un avión venezolano con 12 toneladas de ayuda humanitaria para Palestina. Jaua explicó que Venezuela preparó el protocolo de traslado de los niños palestinos conjuntamente con el Fondo de Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF), de acuerdo con la agencia de noticias oficial, AVN.



Varios ciudadanos se refugian en un tenderete construido en medio de las ruinas de edificios en la Franja de Gaza. / EFE

"Solo falta que (el Gobierno palestino) nos autorice a trasladar a esos niños a la casa de abrigo para que puedan ser parte de esta política de protección humanitaria emanada del presidente Nicolás Maduro", ha indicado.

La semana pasada, Jaua reveló que desde el pasado 6 de agosto el Gobierno venezolano está en contacto con el Alto Comisionado de Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR) y con UNICEF para acoger a niños palestinos.

El pasado 8 de julio las fuerzas israelíes iniciaron una ofensiva aérea sobre la Franja de Gaza en respuesta al incremento del lanzamiento de cohetes palestinos. Des-

de entonces, 1.938 palestinos y 67 israelíes han muerto. De acuerdo con UNICEF, entre los fallecidos hay 447 niños palestinos.

Los negociadores israelíes y palestinos reanudaron este lunes las conversaciones para pactar un alto el fuego definitivo que sustituya al de 72 horas que declararon el pasado domingo, 48 horas después de que expirase la tregua anterior.

**DENUNCIA** Por otro lado el cónsul francés en la zona de la Franja de Gaza, Majdi Shaqura, anunció que denunciará a Israel por la destrucción de su vivienda en un bombardeo durante la ofensiva militar contra el enclave pa-

lestino, según informó la agencia palestina de noticias Maan.

El cónsul afirmó que su familia abandonó la vivienda el 17 de julio después de varias advertencias y amenazas del Ejército israelí contra los residentes de los barrios de Al Atatra y Al Sudaniya. La familia regresó horas después durante una tregua humanitaria y encontró la vivienda completamente destruida.

"Me sorprendió que bombardearan mi casa, pero no es la primera vez que atacan el lugar donde estaba la vivienda", afirmó. "Todas las casas son objetivos del Ejército israelí, en el marco de su política de castigo colectivo", dijo.

## El Gobierno italiano confirma la muerte del fotoperiodista Simone Camilli en Gaza

EP. / ROMA

La ministra de Asuntos Exteriores italiana, Federica Mogherini, confirmó la muerte del fotoperiodista de 35 años Simone Camilli en la Franja de Gaza, al tiempo que aseguró que su fallecimiento supone "una tragedia" para toda Italia.

"La muerte de Simone Camilli es una tragedia para su familia y para nuestro país", aseguró la jefa de la diplomacia italiana, en un comunicado difundido por su departamento. "Una vez más, un periodista paga el precio de una guerra que dura ya demasiados años y, por segunda vez en pocos

meses, lloramos la muerte de jóvenes que se dedican con empeño al oficio de reportero", aseguró Mogherini.

La ministra de Asuntos Exteriores hizo hincapié en que la muerte de Simone "demuestra una vez más" lo urgente que es "lograr una solución definitiva" al "conflicto" de Oriente Próximo. "A los familiares y amigos de Simone quiero expresarles en mi nombre y el de todo el Gobierno las condolencias por esta pérdida tan dolorosa", afirmó la ministra italiana.

Según informó la agencia de noticias palestina Maan, el foto-

periodista italiano murió ayer en Beit Lahiya, en la Franja de Gaza, por la explosión de un misil que estaba siendo manipulado por expertos artificieros que estaban intentado neutralizarlo.

**PRIMER FALLECIDO** Simone Camilli llevaba trabajando para la agencia de noticias estadounidense Associated Press (AP) desde 2005 y es el primer reportero extranjero que muere en el actual conflicto en Gaza, que se ha llevado la vida de momento de más de 1.900 ciudadanos palestinos y en torno a 67 ciudadanos israelíes.

La agencia de noticias y fotográfica AP confirmó en un comunicado que ha fallecido por la deflagración, que también ha matado a su traductor palestino, Alí Shehda Abú Afash, y a tres artificieros que manipulaban el proyectil.

Simone Camilli, de 35 años, y su traductor estaban acompañando al equipo de artificieros para informar sobre su trabajo cuando se registró la explosión del proyectil. La Policía informó de que hay cuatro personas heridas graves por el accidente, incluido el fotógrafo de AP Hatem Moussa.



## AL DETALLE

**Moody's sitúa a Novo Banco, surgido del Espíritu Santo, en 'bono basura'** ■ La agencia de calificación asignó nuevos ratings a la entidad portuguesa Novo Banco, el llamado 'banco bueno' tras la división del Banco Espírito Santo (BES) en dos entidades, todos ellos situados en la categoría de grado de especulación, también conocida como 'bono basura'. En concreto, otorgó una calificación 'B2' a los depósitos en el largo plazo de la entidad y de 'B3' a la deuda senior no garantizada a largo plazo, que fue transferida del antiguo BES y asumida por Novo Banco. Por su parte, la deuda garantizada por el Gobierno tiene una calificación 'Ba1'.

## ► PRECIOS



El puesto de un mercado con frutas frescas y verduras, cuyos precios a la baja contribuyeron al desplome del IPC, que entró el mes pasado en tasas negativas. / EUROPA PRESS

# El IPC interanual desciende en julio y entra de nuevo en negativo

Estadística atribuye el recorte a la bajada de la factura de la luz y la evolución del transporte, con una tasa del 0,1% debido a la estabilidad de los precios de los carburantes y lubricantes

• El Índice de Precios al Consumo da resultados negativos por tercera vez en los últimos diez meses, después de encadenar tres consecutivos con registros positivos.

EUROPA PRESS / MADRID

El Índice de Precios de Consumo (IPC) retrocedió un 0,9% en julio respecto al mes de junio, al tiempo que recortó cuatro décimas su tasa interanual, hasta el -0,3%, debido al descenso del recibo de la luz y a la estabilidad de los precios de los carburantes, según informó el Instituto Nacional de Estadística (INE), que confirma así el dato avanzado a finales del mes pasado.

De esta forma, el IPC interanual vuelve a entrar en negativo después de tres meses encadenando tasas positivas. Es la tercera vez en diez meses en que los precios muestran tasas interanuales negativas, aunque la de julio es mayor a las observadas en octubre de 2013 y marzo de este año (-0,1% en ambos casos).

Estadística atribuyó el recorte interanual del IPC en julio a la evolución del transporte, que presenta una tasa del 0,1%, un punto inferior a la del mes anterior, debido a la estabilidad de los precios de los carburantes y lubricantes, frente al aumento registrado en julio de 2013.

También contribuyó a la bajada interanual del IPC el grupo de vivienda, con una variación del 1,2%, nueve décimas por debajo de la registrada en junio, como consecuencia de la disminución de los precios de la electricidad. También influyó el mantenimiento de los precios del gasóleo para calefacción frente a la subida registrada en julio del pasado año.

**ALIMENTOS Y BEBIDAS** A estos grupos se suma además el de los alimentos y bebidas no alcohólicas, que disminuyó su tasa cinco décimas, hasta el -2%, destacando las frutas frescas, cuyos precios subieron menos que en 2013, y las bajadas de los precios de las patatas y sus preparados.

El ocio y cultura situó su tasa anual en el -1,6%, siete décimas

menos que en junio, debido a que los precios del viaje organizado aumentaron menos que un año antes, mientras que las bebidas alcohólicas y tabaco disminuyeron su tasa un punto y medio, hasta el 0,6%, debido a que la subida de precios del tabaco es inferior a la del año 2013.

En el acumulado del año, el IPC registra una tasa del -1,2%, mientras que en tasa mensual (julio sobre junio), los precios descendieron un 0,9%, frente al estancamiento registrado en mayo y junio y la subida del 0,9% experimentada en abril.

## EL APUNTE

► **Aumentos.** Los mayores repuntes de precios se registraron en el transporte público interurbano, el pescado fresco y congelado y el turismo y hostelería. Respecto a julio de 2013, las rúbricas con mayores aumentos fueron el transporte público interurbano, la educación universitaria y la leche. Patatas, frutas y aceites, por el contrario, bajaron sus precios.

Por su parte, la inflación subyacente, que no incluye los precios de los productos energéticos ni de los alimentos no elaborados, se mantuvo en el 0,0% en julio, tres décimas por encima de la del IPC general, al tiempo que el Índice de Precios de Consumo Armonizado (IPCA) situó su tasa anual en el -0,4%, con lo que descendió cuatro décimas respecto al mes de junio.

Tras no registrar cambios en mayo y junio, el IPC retrocedió un 0,9% en julio respecto al mes anterior, como consecuencia de la bajada del vestido y el calzado, con una tasa del -12,9% por el efecto de las rebajas de verano, y la vivienda, con una tasa del -0,5% por la bajada de los precios de la electricidad.

En el lado de los ascensos, sobresale el ocio y cultura, con una tasa del 1,3% por el aumento de los precios del viaje organizado, y hoteles, cafés y restaurantes, con una variación del 0,7%.

En tasa mensual, las rúbricas que más recortaron precios fueron las prendas de vestir de niño y bebé, el calzado de niño y las prendas de vestir de mujer.

## BREVES

### MOTOR

#### Los precios de los automóviles crecieron un 0,4%

■ Los precios de los automóviles en España crecieron un 0,4% en términos mensuales en julio, lo que tuvo una repercusión positiva de 0,016 puntos sobre la tasa mensual del Índice de Precios al Consumo (IPC), según datos del Instituto Nacional de Estadística (INE). Mientras, la rúbrica de transporte personal registró un descenso del 0,1% en términos interanuales, se mantuvo estable en julio, acu-



mulando un ascenso del 0,6% durante los siete primeros meses del año.

### MÁXIMO HISTÓRICO

#### La deuda pública de Italia escala en junio a un nuevo récord

■ La deuda pública italiana alcanzó el pasado mes de junio un total de 2,168 billones de euros, lo que supone un nuevo máximo histórico, después de incrementarse en 2.164 millones de euros respecto a mayo, según los datos del Banco de Italia. Respecto, a junio del año anterior, la deuda pública de Italia se incrementó en un total de 91.906 millones de euros.

### INVERSIÓN

#### Bankinter supera los 10.000 millones de euros de patrimonio en fondos

■ Bankinter alcanzó un patrimonio en fondos de inversión de 10.017 millones de euros en los siete primeros meses del año, lo que supone un incremento del 36,5% respecto al mismo periodo del pasado ejercicio, según informó la entidad en un comunicado. En los últimos doce meses, la entidad ha captado más de 2.676 millones de euros. "Estas cifras, las más altas de los últimos 7 años, afianzan a Bankinter como una de las diez entidades financieras con mayor patrimonio gestionado en fondos de inversión".

## ► LEGISLACIÓN

Hasta 35.000 despedidos podrían retrasar su jubilación anticipada

EUROPA PRESS / MADRID

Hasta 35.000 personas que perdieron su trabajo antes del 1 de abril de 2013, sin formar parte de un despido colectivo y que mantienen convenios individuales con la Seguridad Social, no podrán jubilarse anticipadamente con 61 años, sino con 63 años, de acuerdo con los cambios que el Gobierno introdujo en los retiros anticipados en ese mismo año.

Esta cuestión, que ha levantado revuelo entre los sindicatos al interpretarse como un cambio de criterio administrativo con efectos retroactivos, no es tal, según el Ministerio de Empleo.

Con anterioridad a 2013, la norma establecía la posibilidad de jubilarse con 61 años. El Gobierno del PP endureció en 2013 la legislación sobre el acceso anticipado a la jubilación elevando esta edad a los 63 años, con un periodo transitorio desde ese año hasta 2019.

Si bien, el actual Gobierno mantuvo una cláusula de salvaguarda que respetaba las anteriores condiciones de jubilación anticipada para aquellos que hubieran perdido su empleo mediante despidos colectivos antes del 2019.

También quedaban al margen de la nueva regulación los que hubieran sido despedidos antes del 1 de abril de 2013 y que después no hubieran sido de alta nuevamente en la Seguridad Social.

**DISTINTOS CRITERIOS** Sobre estos últimos ha habido, según Empleo, disparidad de criterios de aplicación en el caso de los que mantienen un convenio especial a título individual con la Seguridad Social, lo que requería una unificación.

Es por eso que la Dirección General de la Seguridad Social emitió en junio una circular en la que apelaba a una Orden de 2003 en la que, en tanto que estas personas siguen haciendo aportaciones a la Seguridad Social para incrementar su pensión final, son asimilados como una trabajador más con relación laboral.

La consecuencia de esta decisión, que según Empleo no supone, por tanto, un cambio de criterio, sino una aclaración, es que alrededor 35.000 trabajadores —7.000 personas al año hasta 2019— con convenios especiales ordinarios con la Seguridad Social quedan excluidos del grupo de personas a las que se les sigue aplicando la anterior regulación y tendrán que seguir haciendo sus aportaciones al sistema hasta que tengan 63 años.

## ► ENERGÍA

# El Gobierno autoriza a Repsol los sondeos petrolíferos en Canarias

Industria plantea 14 condiciones, como un seguro de responsabilidad y garantías financieras

EUROPA PRESS / MADRID

El Ministerio de Industria, Energía y Turismo autorizó a Repsol Investigaciones Petrolíferas la ejecución de sondeos exploratorios en los permisos de investigación de hidrocarburos denominados 'Canarias 1' a 'Canarias 9', situados en el océano Atlántico, frente a las costas de Fuerteventura y Lanzarote.

Así consta en una resolución de la Dirección General de Política Energética y Minas publicada el pasado martes en el Boletín Oficial del Estado (BOE).

En concreto, la titularidad actual del permiso corresponde a las sociedades Repsol Investigaciones Petrolíferas, Woodside Energy Iberia y RWE Dea AG, en unos porcentajes del 50%, 30% y 20%, respectivamente, actuando la primera de ellas como operador.

El proyecto consiste en la realización de dos sondeos, más uno condicionado a los resultados de los dos primeros, en los permisos denominados 'Canarias 1' a 'Canarias 9', localizados en la cuenca atlántica de Canarias y, hasta el momento, inexplorada por el procedimiento del sondeo.

Su objeto es investigar la existencia de hidrocarburo en la cuenca, siendo el objetivo principal depósitos arenosos turbidíticos del Terciario y Cretácico.

Los tres sondeos autorizados se llaman Sandía, Chirimoya y



El titular del Ministerio de Industria, Energía y Turismo, José Manuel Soria. / EFE

Zanahoria, y el más cercano de ellos estará a 50 kilómetros de la costa. El primero se encuentra bajo una lámina de agua de 870 metros y a una profundidad total de 3,1 kilómetros, así como a 55,5 kilómetros de la costa.

**CATORCE CONDICIONES** El segundo, a 1,1 kilómetros bajo el mar, alcanzará una profundidad de 3 kilómetros y estará a 50 kilómetros de la costa, mientras que el tercero, a 55 kilómetros de la costa, se encontrará bajo una lámina de agua de 1,02 kilómetros y llegará a profundidades totales de 6,9 kilómetros.

La resolución contempla catorce condiciones para los sondeos, entre las que figura la obligación de que Repsol suscriba un seguro de responsabilidad civil por un valor superior a los 40 millones de euros.

Además, Repsol deberá constituir una garantía financiera por 20 millones para cubrir costes de responsabilidad medioambiental, y tendrá autorización de tres años para el desarrollo de sus proyectos. Otra condición consiste en que, en caso de amenaza de daño a las personas, los bienes o el medio ambiente, Repsol deberá detener las operaciones.

Junto a esto, el operador deberá facilitar las inspecciones y deberá informar a distintas autoridades de las fechas de inicio y fin de los trabajos.

## El Ejecutivo insular, la oposición y los ecologistas, contra el permiso de Industria

EUROPA PRESS / MADRID

El comisionado para el Desarrollo del Autogobierno y las Reformas Institucionales del Gobierno de Canarias, Fernando Ríos, insistió ayer en que el procedimiento para las prospecciones "está plagado de irregularidades", afirmando que solicitarán la suspensión cautelar de la autorización que el Ministerio de Industria dio a Repsol para iniciar los sondeos exploratorios en aguas cercanas al archipiélago.

Para Ríos, la autorización de Industria muestra que se "desprecia una vez más" a Canarias, asegurando que "se están riendo de los canarios" porque criticó que la resolución de autorización "ni siquiera contesta a las numerosas alegaciones" realizadas donde, afirmó, se ponía de manifiesto "deficiencias formales y falta de rigor técnico en todo el expediente".

Por su parte, la diputada y secretaria de Cambio Climático y Sostenibilidad del PSOE, Pilar Lucio, acusó al Gobierno de actuar con "agosticidad y alevosía" tras publicarse en el Boletín Oficial del

Estado (BOE) la autorización a Repsol para el comienzo de las prospecciones petrolíferas en las islas Canarias.

**INTERESES CIUDADANOS** A juicio de la diputada, el PP se convierte en "el partido de las prospecciones petrolíferas" al colocarse "enfrente" de los intereses de los ciudadanos canarios, "mayoritariamente" contrarios a las prospecciones y cuyo futuro está ahora "en manos" del ministro Soria.

Por ello, aseguró que el PSOE va a aprovechar "hasta la última oportunidad" y va a acompañar a "toda la sociedad civil" y el Gobierno de Canarias en todas las iniciativas destinadas a "evitar que se consume" este "enorme despropósito", cuyos riesgos sobre la sostenibilidad y el sector turístico canario, subrayó, "todavía se desconocen".

En ese sentido, Lucio reivindicó una "apuesta" por un modelo basado en "energías limpias, seguras y sostenibles" que "libe-

re" al país de la dependencia de los combustibles fósiles y contribuya a la lucha contra el cambio climático.

A su vez, Amigos de la Tierra, WWF España, Greenpeace, SEO/BirdLife y Ecologistas en Acción coincidieron en condenar el "sinsentido" de la decisión.

Por ello, las ONG ecologistas anunciaron que "recurrirán" esta decisión "irregular" y "opuesta al interés general" ante los tribunales españoles y europeos y criticaron la "falta de información y trabas burocráticas" que, a su juicio, han dominado durante la tramitación del expediente.

Según denunció la responsable de Cambio Climático de WWF España, Mar Asunción, el anuncio constituye un "despropósito desde el punto de vista económico, social y ambiental" con el que el Gobierno pone "en grave riesgo" al archipiélago canario.

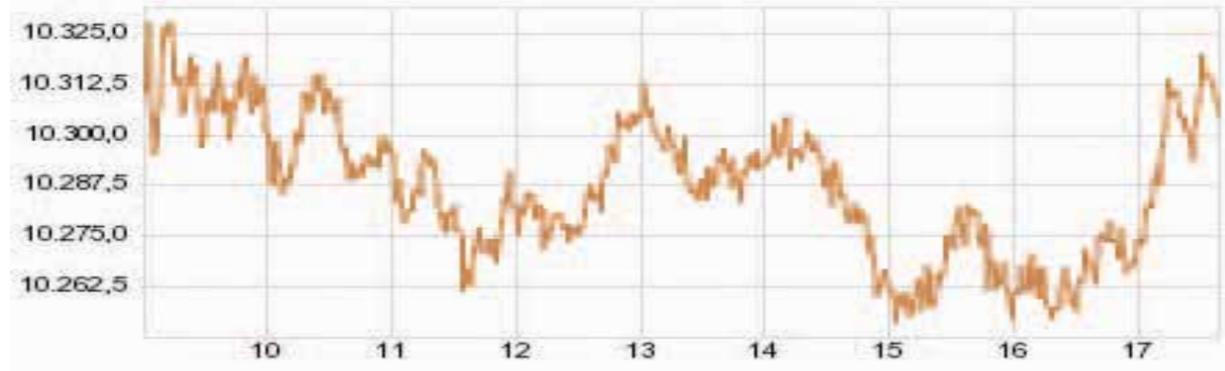
"Para una región que vive del turismo, la proximidad de unas prospecciones y el riesgo del más mínimo derrame de petróleo

podría amenazar a este sector no solo a corto plazo sino también al largo, con turistas que se sentirían inseguros a la hora de elegir Canarias como destino de vacaciones", señaló.

**MARCHA ATRÁS** En esa línea, la directora de Amigos de la Tierra, Liliane Spendeler, subrayó que el Gobierno va "marcha atrás" con esta decisión y hace "oídos sordos" a los intereses de los ciudadanos canarios que, según explicó, presentaron con el apoyo de la organización más de 200.000 firmas a Repsol para oponerse a la realización de los sondeos petrolíferos.

Por el contrario, el Colegio Oficial de Geólogos (ICOG) calificó de "prácticamente nulo" el riesgo por vertido de petróleo a causa de los sondeos de hidrocarburos en las islas Canarias y expresó su "confianza" en la decisión del Ministerio de Industria, Energía y Turismo (MINE-TUR) de autorizar el comienzo de los trabajos de prospección.

**IBEX 35** ▲ +0,61%  
10.304,00



<b>Prima de Riesgo</b>	<b>Interés del Bono a 10 años España</b>	<b>Interés del Bono a 10 años Alemania</b>
154,46 ▲ -0,06%	2,572% ▲ +3,50%	1,030% ▼ -3,01%

### El Ibex logra reconquistar los 10.300 puntos tras sumar un 0,6% y encadenar cuatro sesiones al alza

El Ibex 35 ha subido un 0,6% al cierre de mercado y ha logrado reconquistar la cota de los 10.300 puntos, después de encadenar una racha de cuatro sesiones al alza. El selectivo ha acumulado así un rebote de más del 2% desde el pasado viernes. Santander y BBVA han sumado alrededor de un 1%, Repsol ha ganado un 0,55% y Telefónica un 0,77%. FCC ha liderado los avances, al repuntar un 2,39%, seguido de cerca por Bankinter (+2,21%). Más lejos se han situado Popular (+1,66%), Grifols (+1,52%) y CaixaBank (+1,34%), que han completado el 'top five' de las ganancias. Los inversores han penalizado a Gamesa, que ha perdido un 1,56% y se ha situado como 'farolillo rojo'. El resto de caídas no han alcanzado el umbral del 1%, sólo destacando el descenso registrado en los títulos de Amadeus (-0,74%).

El Ibex ha seguido así la estela de subidas entre las principales plazas de Europa que ha liderado Francfort, una vez que los inversores han asimilado el enfriamiento de la economía alemana en el segundo trimestre del año. París ha ganado un 0,8% y Milán ha compartido con el selectivo madrileño ganancias del 0,6%. Londres ha repuntado un 0,3%.

<b>Eurostoxx 50</b>	<b>FTSE 100</b>	<b>Dow Jones</b>	<b>Nasdaq 100</b>	<b>Nikkei 225</b>	<b>DAX</b>	<b>CAC 40</b>
3.056,17 ▲ +1,16%	6.656,68 ▲ +0,37%	16.656,24 ▲ +0,58%	3.946,87 ▲ +1,07%	15.213,63 ▲ +0,35%	9.198,88 ▲ +1,43%	4.194,79 ▲ +0,78%

### Valores del Ibex 35

	Precio	Var.	Máximo	Mínimo	Capitalización	Efectivo (miles€)
▲ ABENGOA B	3,8500	0,08	3,9980	3,7320	18.632.469	71.917,55
▲ ABERTIS SE.A	15,3350	0,03	15,4500	15,2350	1.033.462	15.829,03
▲ ACCIONA	58,5900	0,34	59,9200	57,6200	142.527	8.342,89
▲ ACS	30,2050	-0,36	30,5200	30,0000	1.111.768	33.620,16
▼ AMADEUS	28,0800	-0,74	28,3400	28,0550	2.208.964	62.158,73
▲ ARCELORMIT.	10,3750	0,92	10,3900	10,2600	376.741	3.892,75
▲ BA.POPULAR	4,4580	1,66	4,4700	4,3860	13.086.898	57.992,28
▲ BA.SABADELL	2,2870	0,22	2,3080	2,2720	13.697.618	31.381,88
▲ BA.SANTANDER	7,2990	1,04	7,3280	7,2440	46.769.524	340.802,52
▲ BANKIA	1,4080	1,00	1,4100	1,3910	15.241.732	21.408,60
▲ BANKINTER	6,1390	2,21	6,1410	6,0340	3.560.418	21.742,50
▲ BBVA	8,8400	0,90	8,8650	8,7840	17.490.750	154.412,29
▼ BME	31,5300	-0,06	31,6350	31,4500	182.712	5.762,01
▲ CAIXABANK	4,3010	1,34	4,3200	4,2420	8.320.694	35.619,03
▲ DIA	6,1220	0,03	6,1770	6,0900	4.318.849	26.465,08
▲ ENAGAS	23,9050	0,67	23,9750	23,7400	796.957	19.032,81
▲ FCC	13,5000	2,39	13,5600	13,0500	820.355	10.907,78
▲ FERROVIAL	14,8950	0,20	15,0200	14,7900	1.196.067	17.815,39
▼ GAMESA	9,3610	-1,56	9,6700	9,2400	2.563.442	24.092,51
▲ GAS NATURAL	22,0900	0,57	22,2100	21,9950	907.277	20.042,47
▲ GRIFOLS CL.A	32,9750	1,52	33,0850	32,5050	936.120	30.756,41
▲ IAG	4,1600	-0,17	4,2100	4,1320	3.457.371	14.391,39
▲ IBERDROLA	5,4000	0,52	5,4290	5,3890	19.349.769	104.573,52
▼ INDITEX	21,4700	-0,12	21,7100	21,2850	4.026.443	86.261,08
▲ INDRA A	11,0300	0,32	11,0500	10,9850	688.025	7.578,22
▲ JAZZTEL	9,2190	0,42	9,2870	9,1200	1.429.759	13.145,92
▲ MAPFRE	2,8010	0,76	2,8040	2,7800	6.633.711	18.548,33
▼ MEDIASET	8,2930	-0,42	8,3900	8,2220	1.086.024	9.020,31
▲ OHL	25,9050	1,17	26,0800	25,5650	523.929	13.559,09
▼ R.E.C.	61,4000	-0,02	61,9100	60,7500	317.598	19.490,19
▲ REPSOL	18,1450	0,55	18,1550	18,0250	4.141.177	74.923,00
▲ SACYR	4,0180	0,80	4,0400	3,9410	2.882.311	11.524,38
▼ TEC.REUNIDAS	39,5600	-0,40	40,0000	39,4550	373.281	14.826,01
▲ TELEFONICA	11,7600	0,77	11,8400	11,6950	10.032.925	118.010,58
▲ VISCOFAN	41,4400	0,35	41,5000	41,2200	104.065	4.307,60

### LOS MEJORES

	Precio	Var %
AXIA	9,5500	6,70
LAR ESPAÑA	9,1500	2,69
DOGI	1,3700	2,62
LINGOTES ESP	4,3950	2,57
FCC	13,5000	2,39

### LOS PEORES

	Precio	Var %
FLUIDRA	2,7500	-6,14
APERAM	23,0750	-3,87
SAN JOSE	0,9100	-3,19
MIQUEL COST.	28,2000	-3,09
MELIA HOTELS	8,0000	-2,08

### LOS MÁS CONTRATADOS

	Efectivo miles €
BA.SANTANDER	340.802,52
BBVA	154.412,29
TELEFONICA	118.010,58
IBERDROLA	104.573,52
INDITEX	86.261,08

### Mercado Continuo

	Precio	Var. %	Máximo	Mínimo	Volumen	Efectivo
▲ ABENGOA A	4,0580	0,95	4,1800	3,9810	373.555	1.521,94
▼ ACERINOX	11,3650	-0,70	11,4550	11,3050	555.620	6.312,55
▼ ADOLFO DGUEZ	5,0300	-0,20	5,2000	5,0000	1.409	7,13
▼ ADEVO	16,9000	-0,06	16,9500	16,8000	2.369	39,95
▼ AIRBUS GROUP	42,9900	-0,39	43,2600	42,7600	3.602	154,70
= AISA	0,0170	0,00	-	-	-	-
▼ ALMIRALL	10,7800	-0,92	10,9200	10,6800	184.458	1.986,92
▲ AMPER	0,5000	2,04	0,5000	0,4900	13.671	6,77
▼ APERAM	23,0750	-3,87	23,8450	23,0450	7.555	177,51
▲ APPLUS	11,9050	1,41	12,1000	11,7500	395.367	4.719,38
▲ ATRESMEDIA	11,0100	0,55	11,1200	10,9000	439.876	4.829,43
▼ AUX.FERROCAR	296,1500	-1,64	303,8000	292,3000	6.628	1.970,02
▲ AXIA	9,5500	6,70	9,6000	9,4000	39,161	374,66
▲ AZKOYEN	2,3100	-0,86	2,4400	2,3100	3.395	7,97
= BARON DE LEY	73,0000	0,00	73,0000	71,0500	15.569	1.136,51
▼ BAVIERA	7,6200	-1,68	7,6500	7,6100	1.815	13,84
= BAYER	94,4000	0,00	96,9500	96,9500	25	2,42
▲ BIOSEARCH	0,6250	0,81	0,6300	0,6100	39.644	24,57
= BO.RIOJANAS	4,9200	0,00	-	-	-	-
= C.V.N.E.	16,9800	0,00	-	-	-	-
= CAM	1,3400	0,00	-	-	-	-
= CAMPOFRIO	6,9000	0,00	6,9100	6,9000	3.253	22,45
▲ CEM.PORT.VAL	5,1500	1,78	5,2500	5,0500	25.670	130,35
= CIA.G. INVER	1,6200	0,00	-	-	-	-
▼ CIE AUTOMOT.	10,3400	-1,62	10,6150	10,2500	116.346	1.212,48
= CLEOP	1,1500	0,00	-	-	-	-
▼ CODERE	0,6100	-1,61	0,6400	0,6100	12.220	7,50
▼ CORP. ALBA	41,7500	-0,95	42,2400	41,6900	11.798	495,12
▼ D. FELGUERA	4,1800	-0,24	4,2200	4,1500	176.497	738,08
= DEOLEO	0,3950	0,00	0,3950	0,3850	2.662.186	1.040,90
▼ DINAMIA	7,9600	-0,25	8,0000	7,9000	5.069	44,28
▲ DOGI	1,3700	2,62	1,3890	1,3350	29.665	39,36
▲ EBRO FOODS	15,1450	0,30	15,2550	15,1000	457.708	6.941,84
▲ EDREAMS	3,6870	1,01	3,7600	3,6330	243.417	899,39
▲ ELECNOR	10,6500	1,43	10,7000	10,5000	5.752	61,21
▲ ENCE	1,6250	2,20	1,6250	1,5750	348.714	561,13
▲ ENDESA	27,2000	0,15	27,4450	27,0350	289.712	7.883,41
= ENEL G.P.	1,9290	0,00	1,9200	1,9040	276	0,53
▲ ERCROS	0,5100	1,59	0,5170	0,4840	993.767	504,13
▲ EUROPA&C	4,4600	0,79	4,4600	4,3950	51.042	226,52
▼ EZENTIS	0,7440	-0,80	0,7580	0,7300	647.879	482,50
▲ FAES FARMA	1,9200	1,86	1,9250	1,8800	109.734	209,29
▼ FERSA	0,4400	-1,12	0,4500	0,4300	158.782	70,32
▼ FLUIDRA	2,7500	-6,14	2,9350	2,7500	539.765	1.527,09
= FUNESPAÑA	6,1300	0,00	-	-	-	-
= G.A.M.	0,4100	0,00	0,4100	0,4000	56.801	23,17
▼ GR.C.OCCIDEN	25,2200	-0,39	25,5000	25,2200	29.592	749,84
▲ GRIFOLS CL.B	26,5100	0,49	26,9000	26,3700	248.440	6.596,88
▼ GRUPO TAVEX	0,1830	-1,08	0,1950	0,1830	126.309	23,50
▼ HISPANIA	9,6850	-0,46	9,9000	9,6500	51.608	501,32
= IBERPAPEL	12,0400	0,00	12,1100	12,0400	204	2,46
= INDO INTERNA	0,6000	0,00	-	-	-	-
▲ INM.COLONIAL	0,5890	0,34	0,5940	0,5850	3.546.394	2.088,96
= INM.DEL SUR	6,6500	0,00	6,6500	6,6500	172.875	1.054,68
= INYPSA	0,5150	0,00	0,5150	0,4900	13.960	7,08
= LA SEDA BAR.	0,7290	0,00	-	-	-	-
▲ LAR ESPAÑA	9,1500	2,69	9,3580	8,8600	77.194	692,02
▼ LIBERBANK	0,6060	-0,98	0,6230	0,6060	3.048.910	1.859,17
▲ LINGOTES ESP	4,3950	2,57	4,3950	4,3150	1.176	5,11
▼ LOGISTA	13,3000	-0,30	13,5950	13,1150	83.941	1.125,98
= MARTINSA-FAD	7,3000	0,00	-	-	-	-
▼ MELIA HOTELS	8,0000	-2,08	8,1700	7,9600	650.070	5.220,68
▼ MERLIN	9,1750	-1,82	9,6340	9,1200	516.773	4.753,60
▼ MIQUEL COST.	28,2000	-3,09	28,8100	28,1600	6.372	181,15
▼ MONTEBALITO	1,1050	-1,78	1,1300	1,0850	7.578	8,42
▼ NATRA	1,7000	-0,29	1,7250	1,7000	17.968	30,61
▲ NATRACEUTICA	0,2160	1,41	0,2190	0,2110	53.554	11,58
▲ NH HOTEL	3,9400	0,25	3,9750	3,9050	832.178	3.279,82
▲ NICO.CORREA	1,3250	1,92	1,3250	1,2600	1.995	2,61
= NYESA	0,1700	0,00	-	-	-	-
= PESCANOVA	5,9100	0,00	-	-	-	-
▼ PRIM	6,1100	-0,16	6,2000	6,1000	945	5,79
▲ PRISA CL. A	0,3070	0,33	0,3080	0,2950	4.010.716	1.214,80
▲ PROSEGUR	5,0600	0,80	5,0600	5,0100	435.586	2.199,75
▲ QUABIT	0,0770	1,32	0,0780	0,0760	2.130.481	163,52
▲ REALIA	1,1200	0,45	1,1250	1,1000	273.755	304,40
▼ RENO M. S/A	0,2770	-0,72	0,2840	0,2750	24.000	6,68
= RENO M.CONV.	0,7000	0,00	-	-	-	-
▲ RENTA 4	5,2600	0,96	5,2600	5,2400	1.900	9,99
= RENTA CORP.	0,5700	0,00	-	-	-	-
= REYAL URBIS	0,1240	0,00	-	-	-	-
▼ ROVI	8,7100	-1,14	8,9000	8,7000	16.841	148,02
▼ SAN JOSE	0,9100	-3,19	0,9300	0,9000	77.635	70,53
= SERVICE P.S.	0,0710	0,00	-	-	-	-
= SNIACE	0,1960	0,00	-	-	-	-
= SOLARIA	0,8900	0,00	0,9250	0,8650	171.781	152,99
= SOTOGRADE	4,2000	0,00	-	-	-	-
▼ TECNOCOM	1,3800	-1,43	1,3950	1,3650	28.128	38,78
= TESTA INM.	15,5000	0,00	-	-	-	-
▲ TUBACEX	3,7800	0,40	3,8150	3,7700	202.036	764,95
▲ TUBOS REUNI.	2,5650	0,59	2,5950	2,5350	70.653	181,14
▲ URALITA	0,8650	1,76	0,8650	0,8300	2.705	2,27
= URBAS	0,0210	0,00	0,0220	0,0210	5.571.209	118,12
= VERTICE 360	0,0440	0,00	-	-	-	-
▲ VIDRALA	33,8500					



AL DETALLE

**Familiares del poeta Juan Ramón Jiménez visitan la exposición 'Platero y yo en su centenario', en la Biblioteca de Extremadura** ■ Familiares del Premio Nobel de Literatura Juan Ramón Jiménez, entre ellos, un sobrino nieto que comparte nombre con el escritor andaluz, visitaron la exposición 'Platero y yo en su centenario' que se encuentra en la Biblioteca de Extremadura (BIE), en Badajoz. La muestra, que permanecerá en la capital pacense hasta el próximo otoño, exhibe ejemplares de casi un centenar y medio de ediciones de su conocida obra, según informó el Ejecutivo extremeño.

► OBITUARIO

# Fallece Lauren Bacall, una de las grandes estrellas de Hollywood

La actriz, ganadora de un Oscar honorífico en 2009 y que fuera pareja de Humphrey Bogart y madre de sus dos hijos, muere a los 89 años víctima de un derrame cerebral

• El fallecimiento de la intérprete, nacida en Nueva York como Betty Joan Peske en 1924, culmina una semana negra para el cine tras el suicidio el lunes de Robin Williams.

**EUROPA PRESS / WASHINGTON**  
La actriz estadounidense Lauren Bacall, ganadora de un Oscar honorífico en 2009, falleció a los 89 años de edad, según informó el diario estadounidense 'The Washington Post'. Un derrame cerebral se baraja como la causa más probable de la muerte de la artista neoyorquina.

"Con profundo pesar, pero con una gran gratitud por su increíble vida, confirmamos el fallecimiento de Lauren Bacall", dijo Humphrey Bogart Estate a través de una cuenta oficial en la red social Twitter.

Bacall estuvo casada con Bogart desde 1945 hasta su muerte en 1957 y tuvo con él dos hijos, Stephen Humphrey Bogart y Leslie Bogart.

Nacida en Nueva York como Betty Joan Perske en 1924 adoptó una variación del nombre de soltera de su madre tras el divorcio de sus padres. Tras desempeñar papeles menores y ejercer como modelo, actuó en su primer papel importante a las órdenes del director Howard Hawks en 'Tener y no tener' (1944), en la que el actor protagonista fue Bogart.

Bacall y Bogart se casaron un año después y actuaron juntos en 'El sueño eterno' (1946), 'La senda tenebrosa' (1947) y 'Cayo Largo' (1948). Su historia de amor y las imágenes de ambos en las películas que compartieron forman ya parte ineludible de la historia gráfica colectiva del séptimo arte. Tras el fallecimiento de Bogart, contrajo matrimonio con el también actor Jason Robards, cuyo físico recordaba de forma evidente al de su anterior esposo. Con él tuvo un hijo, Sam Robards.

**FILMS IMPORTANTES** Entre sus películas más destacadas figuran 'Harper' (1966), junto a Paul Newman, 'Asesinato en el Orient Express' (1974) y 'El último pistolero', que fue además la última película en la que actuó el legendario actor John Wayne.

Entre sus premios, además del



La actriz, en una imagen del año 1992, cuando fue galardonada en el Festival de Cine de San Sebastián. /EFE



Lauren Bacall junto a Frank Sinatra y Kim Novak, en una fiesta en 1956./EFE

Oscar honorífico que se le otorgó, se encuentran dos premios Tony como mejor actriz en un musical por 'Applause' (1970) y 'La mujer

del año' (1981), así como un Globo de Oro como mejor actriz de reparto por su papel en la película 'El amor tiene dos caras'.

Los ojos y la voz de 'la Bacall' fueron dos de sus características más notables dentro de sus recursos físicos y dramáticos y, a pesar del paso de los años, la actriz mantuvo a lo largo del tiempo su atractivo como una de las grandes bellezas del cine de Hollywood.

**CARRERA SÓLIDA** Más allá de las producciones en blanco y negro que aseguraron su entrada al olimpo de los eternos mitos, supo labrarse una carrera sólida que la mantuvo en lo más alto del panorama del cine.

Su fallecimiento se produce poco después de la muerte del actor Robin Williams, que conmocionó hace apenas dos días a los amantes del cine. Si Lauren Bacall falleció con 89 años, el popular actor, según fuentes de la investigación, es más que probable que se suicidara en medio de una larga depresión.

► LIBROS

**Víctor García Antón** imagina la sociedad que viene en su última obra 'Volanderas'

**EUROPA PRESS / MADRID**  
El escritor Víctor García Antón (Teruel, 1967) acaba de publicar su tercer libro bajo el título 'Volanderas' ([www.editorialtresrosasamarillas.com](http://www.editorialtresrosasamarillas.com)), una sucesión de historias ubicadas principalmente en un barrio marginal y en un local social que allí se asienta, que, sin ser cuentos ni formar en conjunto una novela, dan lugar a lo que podría ser la sociedad del mañana, "una utopía levantada sobre los cascotes de la realidad actual".

García Antón, que ha tardado años en publicar esta tercera obra tras las dos anteriores —'Amor del Bueno' (2005) y 'Nosotros, todos nosotros' (2008)—, admite en declaraciones a Europa Press que, sin querer plasmar una ideología o tratar de manipular opiniones en medio de la crisis económica y social que vive España y que le ha marcado a la hora de escribir, sí ha querido "solapadamente trasladar un imaginario distinto", lo que podría ser una organización social alternativa.

Según dice, "no es una propuesta, sino una forma de seguir la estrategia del capitalismo, contar una historia dando por hecho cosas que deberían estar instituidas, como cuando Hollywood hace una película de ladrones en la que se da por hecho que es bueno tener dinero y una mujer bonita".

La diferencia es que el autor se sirve de volanderas, una suerte de octavillas informativas de lo que en ella acontece, para contar cómo un grupo de personas tratan de salir adelante desde su apego a la colectividad, "siempre a modo de prueba, pensando y haciendo", recuperando valores de la colaboración, el amor en cierto modo libre, la creatividad por la creatividad o la generosidad.



El escritor Víctor García Antón.

## ► ARQUEOLOGÍA

# Hallada una necrópolis islámica de más de mil años de antigüedad

Es el último descubrimiento en el paraje de Piédrola de Alcázar de San Juan, en Ciudad Real

E.UROPA PRESS/ CIUDAD REAL

Una necrópolis islámica de más de mil años de antigüedad fue el último hallazgo que se encontró en el paraje de Piédrola en Alcázar de San Juan (Ciudad Real) donde en una excavación de solo cuatro metros cuadrados se localizaron siete cuerpos enterrados al modo islámico, de lado, sin ningún tipo de ajuar o enseres y mirando hacia la Meca.

Así lo confirmó a los medios de comunicación el director del proyecto arqueológico de Piédrola e investigador de la Universidad de Castilla-La Mancha (UCLM), Víctor López Menchero, quien recibió esta semana la visita en la zona de trabajo de la presidenta del Patronato Municipal de Cultura (PMC), María Jesús Pelayo.

Según informó el Ayuntamiento de Alcázar de San Juan en nota de prensa, para López la importancia de la localización de esta necrópolis es "enorme" por varias razones. "En primer lugar, porque son escasos los restos de este tipo relativos a la cultura islámica que se han localizado en Castilla-La Mancha", indicó.

Además, "la existencia de una necrópolis, o ciudad de los muertos, confirma la existencia de una 'ciudad de los vivos', es decir, de una población islámica que estaría en una zona cercana a mayor altura".

A eso hay que añadir otros hallazgos que también salieron a la luz en las excavaciones realizadas en las últimas semanas, como una inscripción romana en un trozo de cerámica en otro sondeo llevado a cabo en el paraje, junto a otros restos humanos, como un hueso de cadera.

De la misma manera, se localizaron otras tantas piezas de la edad del bronce, como una quera o trozos de otros enseres, con una antigüedad de entre 3.000 y 4.000 años.



Restos humanos encontrados en lo que podría ser una necrópolis islámica en la localidad de Alcázar de San Juan. / EP.

Todo ello confirma a Piédrola como uno de los yacimientos "más importantes" de Castilla-La Mancha e incluso de España, que todavía está por conocer en toda su magnitud, dado que en él se asentaron todas las civilizaciones.

**CALCOLÍTICO** "Tenemos restos del calcolítico, de la edad del cobre y del bronce, de asentamientos íberos, de una villa romana, de una alquería musulmana, de la recon-

quista cristiana y de la que fue la cantera de piedras de molino más importante de la región", explicó.

Comentó también que "incluso la Carta Puebla de Alcázar hablaba ya de Piédrola en el siglo XIII". Las abundantes aguas subterráneas, que aún hoy se pueden encontrar fácilmente a sólo tres metros de profundidad, explican la constante ocupación de la zona, sobre todo, en este caso, por la civilización musulmana, dedicada fundamentalmente a la

agricultura, que permaneció durante siglos asentada en este paraje.

Víctor López Menchero confesó su sorpresa, ya que, aunque se sospechaba que se localizarían restos de "gran interés", no esperaba hallar una necrópolis, y mucho menos con el "buen estado" de conservación que presenta, lo cual "no es habitual" estando a tan poca profundidad y en una tierra de labor ocupada durante siglos y aún en la actualidad.

## ► UNIVERSIDAD

## Éxito de una aplicación con guías de conversación en nueve idiomas

EP./ BARCELONA

Unos 30.000 universitarios utilizan la aplicación móvil de la Secretaría de Universidades e Investigación de la Generalitat catalana para facilitar guías de conversación universitaria a los estudiantes en nueve idiomas, según señaló la institución en un comunicado.

La aplicación gratuita 'Guies de Conversa Universitària' incorpora catalán, castellano, inglés, francés, italiano, alemán, portugués, ruso y chino y aporta facilidades, especialmente a los estudiantes que vienen del extranjero y los catalanes que van fuera a formarse, para acercar el idioma académico a estos jóvenes.

La aplicación fue lanzada en octubre de 2012, en colaboración de la UB, y entre enero y junio hasta 12.000 usuarios se han bajado el dispositivo: "Estas conexiones se han realizado principalmente desde países con importantes sistemas universitarios, como Francia, EE.UU., Italia, Gran Bretaña, México y Canadá", explicó el secretario Antoni Castellà.

**REFUERZO** A partir de septiembre, la Secretaría impulsará un programa de refuerzo no presencial de inglés, o una tercera lengua, que será gratuito para los universitarios de primero que no tengan el nivel B2, un requerimiento obligatorio a partir del próximo curso para el título.

La iniciativa es una de las fases que despliegan el "mandato parlamentario" de hacer una prueba común de inglés que se deberá aprobar para poder graduarse, como recoge la Ley de Acompañamiento del Parlament.

## ► SALUD

## Campaña de vacunación contra la polio en Irak

E.P./ MADRID

La Organización Mundial de la Salud (OMS) y UNICEF apoyan una campaña de vacunación masiva contra la polio en Irak que, impulsada por el Ministerio de Salud de la región, tiene como objetivo proteger a más de cuatro millones de niños menores de 5 años contra esta enfermedad.

"Esta campaña llega en un momento crítico, ya que el país está siendo testigo de un enorme éxodo interno de niños que huyen de la violencia y los disturbios. Esta es una prioridad para

UNICEF. Ningún niño debe quedar sin vacunar y correr el riesgo de sufrir una parálisis", señaló el representante de UNICEF en Irak, Marzio Babilie.

La iniciativa pretende llegar a los niños de todo el país, incluso a aquellos que se encuentran en zonas de conflicto, comunidades desplazadas y poblaciones de acogida. Y es que, la continua violencia que sufre el país ha precipitado el desplazamiento interno de casi 1,2 millones de personas desde el comienzo de este año, siendo la mitad de ellos niños,

según estimaciones de UNICEF.

"A medida que se extiende la violencia, los niños y sus familias se están viendo obligados a desplazarse hasta tres veces, a menudo viviendo en condiciones de hacinamiento en las que corren un riesgo mucho mayor de contraer enfermedades infecciosas. La OMS está colaborando con las autoridades y aliados nacionales para garantizar que la salud de todas las poblaciones vulnerables, especialmente los niños, se protege contra enfermedades como la poliomielitis", señaló.

## ► ESTUDIO

## Los deportistas son más longevos

E.P./ MADRID

El catedrático de Fisiología del Ejercicio y miembro del equipo de la Escuela de Doctorado e Investigación de la Universidad Europea, Alejandro Lucía, realizó un meta-análisis de 10 estudios en el que confirma que los deportistas profesionales reducen su mortalidad en un 33% con respecto a la población en general.

"La tasa de mortalidad es un 33%, más baja en deportistas profesionales y también desciende para mortalidad especifi-

ca por enfermedad cardiovascular (-27%) y sobre todo por cáncer (-40%)", analizó el experto.

Son múltiples los aspectos que hacen a los atletas de élite más longevos: corazones y pulmones más sanos, vasos sanguíneos más dilatados y con menos placas de arteriosclerosis, menos hipertensión, menor obesidad o sobrepeso, mayor liberación de moléculas (mioquinas) desde los músculos a otros tejidos, donde ejercen efectos beneficiosos, incluso antitumorales, y un estilo de vida saludable.

## ► ARTE

El Prado registró pérdidas de 6 millones de euros en 2013 frente al millón de 2012

EP. / MADRID

El Museo del Prado registró unas pérdidas de 6,09 millones de euros durante el ejercicio 2013, frente a las pérdidas de 1,09 millones de euros registradas en el ejercicio anterior, según las cuentas anuales de la pinacoteca que publicó ayer el Boletín Oficial del Estado (BOE).

En concreto, el informe desgana la situación patrimonial del museo, detallando también el número de empleados a 31 de diciembre de 2013, que se sitúa en 474 (frente a los 528 empleados del ejercicio anterior). En total, tres son personal funcionario, 392 personal laboral fijo y 79 personal laboral temporal.

Las cuentas de 2013 contaban con 38,4 millones de euros, mientras que las de este año disponen de 39,1 millones, ya que el Gobierno decidió aumentado un 1,7% la cuantía para el museo en los Presupuestos Generales del Estado.

La previsión de los responsables de la pinacoteca es que las cuentas vayan aumentando año tras año hasta alcanzar los 41,1 millones en 2016.

## ► ECONOMÍA

El sector del teatro cree que una bajada del IVA sería "un gran refresco"

EP. / BILBAO

El director artístico del Teatro Arriaga de Bilbao, Emilio Sagi, aseguró que una hipotética bajada del IVA cultural sería "un gran refresco" para los trabajadores del sector cultural. "Ojalá lo cambien porque sería un gran refresco para todo el mundo de la cultura", afirmó.

Sagi admitió que desde el teatro intentan "compatibilizar", de modo que el precio de las entradas suba "un poquito" y el Arriaga asuma el resto del incremento.

Pese al esfuerzo del coliseo, espera que en un día "no lejano" el Gobierno anuncie el descenso del impuesto. Sin embargo, admitió que "ya no confían" en el Ejecutivo central porque este mes de abril se preveía la bajada del porcentaje pero, finalmente la medida no se materializó.

Sagi dijo que el impuesto del 21% en las entradas a los espectáculos de las artes escénicas les afectó "muchísimo" y añadió que la medida es una "barbaridad".

## ► CANTE DE LAS MINAS



El alcalde de La Unión y presidente de la Fundación Cante de las Minas, Francisco Bernabé, entregó el premio al periodista Carlos Herrera. / EUROPA PRESS

## Herrera recoge su 'Castillete de Oro', máxima distinción del festival

El periodista dice que es como si le sacaran "por la puerta del Príncipe de la Maestranza"

EUROPA PRESS/ MADRID

El Festival Internacional del Cante de las Minas de La Unión entregó el martes por la noche al periodista Carlos Herrera su 'Castillete de Oro'. Herrera agradeció el reconocimiento que le otorgó el Festival asegurando que es un "viejo aficionado al flamenco, desde la prudencia y la moderación", ya que dárseles de entendido en este arte "es siempre un peligro, porque nunca acabas de aprender".

El encargado de entregar el 'Castillete de Oro' fue el alcalde de La Unión y presidente de la Fundación Cante de las Minas, Francisco Bernabé, y entre el público

que abarrotaba el salón de actos de la Casa Consistorial se encontraba el presidente de la Comunidad, Alberto Garre.

El jefe del Ejecutivo autonómico agradeció la invitación de Bernabé para estar presente en este acto, en el que dijo que se fusionaban la cultura del Festival por excelencia del cante hondo, y la información sería que transmite Carlos Herrera. Por este motivo, Garre estimó importante que toda la Región estuviese representada.

Herrera, amante del flamenco y conocedor en profundidad del certamen unionense, señaló que "lo que simboliza el Festival del

Cante de las Minas es el rock duro del flamenco, con toda su gravedad, su hondura, su libertad, que se expresa como nunca en este Festival".

El periodista se mostró emocionado al asegurar que el hecho de que a él, "un aficionado prudente, sencillo", le distinga esta Catedral del Cante es como si le sacaran "por la puerta del Príncipe de la Maestranza de Sevilla habiendo toreado un novillo". También aseguró que, además de ser algo "unionense", porque sus tíos vivieron del trabajo minero de La Unión, es muy "unionista" por su forma de entender nuestro país.

Herrera fue pregonero del Festival Internacional del Cante de las Minas en el año 2011 y ya se definió entonces a sí mismo como "modesto aficionado al flamenco".

El encargado de preceder en el escenario a Carlos Herrera fue el también periodista, comunicador y cantante, Oché Cortés, que sorprendió a la audiencia con una excelente conferencia sobre 'Flamenco y Radio'.

El último 'Castillete de Oro' de la 54 edición del Festival Internacional del Cante de las Minas de La Unión se entregó en la media noche de ayer a la artista homenajeada este año: Estrella Morente.

## ► SOLIDARIDAD

## Cruz Roja Española dobla las ayudas alimenticias infantiles durante el verano

EP. / MADRID

La Cruz Roja dobló las ayudas alimenticias repartidas por Cruz Roja este verano, según informó ayer la organización. Este año se distribuyeron tarjetas de prepago entre familias en situación vulnerable para que puedan comprar alimentos para sus hijos en comercios de proximidad, iniciativa que benefició a casi 2.600 niños y jóvenes, un 140% más que los 1.083 del año pasado, según informaron.

Estas tarjetas, que se pueden utilizar entre hasta el 14 de septiembre, se cargan con 230 euros por cada

niño que curse primaria y con 368 si se encuentra en secundaria.

**NUEVOS CASOS** Casi la mitad de los beneficiarios se incluyeron en la campaña a principios de agosto debido a que se detectaron nuevos casos de familias en situación de vulnerabilidad a medida que avanzaba el verano.

En total, Cruz Roja destinará 415.000 euros a esta iniciativa, mientras que paralelamente está llevando a cabo la campaña Alianza Humanitaria, gracias a la que recaudaron 302.334 euros

desde mayo para desarrollar proyectos de alimentación infantil;

Cruz Roja quiere conseguir un millón de euros en un año con esta campaña para distribuir 100.000 euros en ayudas alimenticias infantiles.

Con las tarjetas de prepago, Cruz Roja quiere dar continuidad durante las vacaciones a dos proyectos que se desarrollan durante el curso escolar, como las becas comedor para alumnos de primaria y el proyecto #Menjar-salinsti, dirigido a estudiantes de secundaria.

Además, este curso proporcionó becas comedor a 895 alumnos de primaria en situación de riesgo, cubriendo la mitad del coste de este servicio o incluso su totalidad en las personas más vulnerables.

Durante la primera fase piloto se beneficiaron 108 jóvenes que cursan secundaria en horario intensivo, a los que se les facilita gratuitamente una comida saludable en forma de picnic al salir de clase, aunque las personas no becadas pueden conseguirla si la pagan en los centros para evitar la estigmatización de los beneficiarios.



## FÚTBOL SALA

**Dani Mejías, jugador más veterano del Segovia Futsal** ■ El ala-cierre, uno de los fichajes para esta nueva campaña, apuesta por el compromiso y la competitividad dentro del grupo durante toda la temporada. A pesar de contar con solo 27 años, Mejías será el jugador más veterano de la plantilla, seguido por el capitán Alberto Sanz 'Mordi'.

## LA CIFRA

# 65

Es el número total de jugadores que participaron en el torneo de tanga y bolos de Mozoncillo del pasado fin de semana, repartidos entre 28 hombres y 37 mujeres.

FÚTBOL SALA

SEGUNDA DIVISIÓN

# El Segovia Futsal comenzará la pretemporada con 16 jugadores

Diego Gacimartín tendrá a su disposición a trece jugadores de campo más tres porteros, dos de ellos juveniles • La plantilla está cerrada salvo que aparezca una gran oportunidad

ÁLVARO MARTÍN / SEGOVIA

Segovia Futsal volverá el lunes al trabajo con las pilas cargadas y la nada despreciable cifra de doce caras nuevas —sin contar al entrenador— con respecto al grupo que venció en la última jornada de la temporada pasada, hace más de tres meses, al conjunto gallego del O Parrulo Ferrrol. Los jugadores y el cuerpo técnico están citados para comenzar en el pabellón Pedro Delgado a las 18:00 horas, momento desde el que será fundamental acoplar a las nuevas piezas y crear una correcta dinámica de grupo.

El cuerpo técnico que encabeza Diego Gacimartín se pondrá a las órdenes de una plantilla que actualmente está formada por un total de 16 jugadores. A los ya conocidos, se les han sumado en los últimos días el cierre Iván Quintín y Charli —que ya formó parte del equipo

**El club sigue buscando un portero de garantías que complemente a Mordi y compita con él por la titularidad**

durante la primera mitad de la pasada campaña—, que llega para ocupar la posición de ala zurdo que el club buscaba reforzar con insistencia. Jorge Jimeno, por su parte, se incorporará a los entrenamientos el lunes 25, toda vez que se encuentra en Londres.

En la portería es donde más incertidumbre existe a poco más de un mes para que de comienzo la nueva temporada. Mordi se mantiene como uno de los juga-



Alvarito, uno de los cuatro jugadores que continúan del año pasado, será unas de las referencias del equipo. / JUAN MARTÍN

dores más importantes de la plantilla, pero la baja de Andrés Antolín todavía no ha sido cubierta. Los esfuerzos del club siguen centrados en encontrar a un guardameta de garantías, que pueda competir por la titularidad con el capitán y que, fundamentalmente, no se salga de las posibilidades económicas del Segovia Futsal.

**MORDI, EL SEGURO** Ante esta situación, el cuerpo técnico, que no duda a la hora de otorgar su plena confianza en Mordi, contará durante la pretemporada

con los juveniles Sergio —procedente del Rivas Atlantis— y el canterano segoviano Álex de la Esperanza, que ya reforzó al equipo en los entrenamientos del curso pasado. Su puesto en la plantilla no es ni mucho menos fijo, pero si no se logra fichar otro portero, ambos metas se alternarán en las convocatorias de los partidos a lo largo del curso.

Algo similar ocurre con los ju-

gadores de campo que destacaron en el equipo filial y en los que

**Jony, Valero y Álex Sierra estarán a prueba durante la primera semana, aunque cuentan con pocas posibilidades de continuar**

Diego Gacimartín tiene puestas muchas esperanzas. Sergio María lidera una lista de tres jugadores que simultáneamente, en la medida de lo posible, los entrenamientos del primer equipo y los del Juvenil Nacional, conjunto del que formarán parte. Su presencia en las convocatorias de Segunda División dependerán en

## Planificación de la preparación

El cuerpo técnico ha diseñado un inicio de pretemporada exigente, con cinco sesiones semanales para preparar al equipo de cara a la que será la segunda temporada en la división de plata del fútbol sala nacional. El entrenamiento físico, dirigido por Isaías de Santos, será predominante los lunes y los miércoles, con el objetivo de que los jugadores adquieran un nivel de resistencia notable. Estos días, además, finalizarán con trabajo técnico-táctico, fundamental para que la plantilla se vaya componiendo. Martes, jueves y viernes, por su parte, estarán dedicados plenamente a la preparación en pista, haciendo especial hincapié al principio en los sistemas defensivos que quiere implantar Diego Gacimartín.

gran parte del número de efectivos con el que cuenta Gacimartín, aunque lo que sí es seguro es que el nuevo entrenador quiere darles continuidad.

Pese a que la posición del club es la de no incorporar más jugadores, salvo que en los últimos días de mercado quede libre alguna pieza interesante —principalmente de plantillas de Primera División—, durante la primera semana de entrenamientos el cuerpo técnico contará con tres efectivos que estarán a prueba. Son los casos de Jony —que la temporada pasada formó parte del CD La Salle madrileño—, Valero y Álex Sierra, hermano del ex-jugador de Caja Segovia, Antoñito.

**PRÓXIMOS AMISTOSOS** El Segovia Futsal tendrá por delante más de una semana de trabajo hasta que mida sus fuerzas con la Selección española sub-18, en un partido amistoso que se disputará el viernes 29 en la Ciudad Deportiva de Las Rozas. Al día siguiente, y ya en el Pedro Delgado, el equipo de Diego Gacimartín recibirá la visita del Tecnoy Gran Peña, equipo madrileño que milita en el grupo cuarto de Segunda División B.



Somos **Utiles** y estamos

En el Polígono Industrial de Hontoria • Segovia

**¡Para lo que necesites!**

ILUMINACIÓN BRICOLAJE SUMINISTROS INDUSTRIALES JARDINERÍA DECORACIÓN FERRETERÍA CALEFACCIÓN

www.utiles.es

FÚTBOL SALA

SEGUNDA DIVISIÓN



Dani Mejías se enfrentó la temporada pasada al Segovia Futsal formando parte de la plantilla del Brihuega. / JUAN MARTÍN

## Dani Mejías apuesta por "competir desde el primer minuto de la temporada"

El nuevo ala-cierre del Segovia Futsal, que la pasada campaña militó en el Brihuega, será el jugador más veterano de la plantilla

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La confección de la nueva plantilla del Segovia Futsal deparó que Dani Mejías, ala-cierre procedente de Brihuega, sea el más jugador más veterano del grupo pese a contar con solo 27 años. Además de con el equipo alcarreño, Mejías también compitió en Segunda División con el UD Las Rozas Boadilla —entre los años 2006 y 2008— y con El Escorial FS en la temporada 2009/2010.

Pero el valor de Dani Mejías no reside solo en su veteranía, ya que como él mismo afirma, "me considero un jugador de equipo que siempre mira por el grupo. Aporto mucho sacrificio dentro del campo y desde ahí trabajaré para ayudar al equipo en el plano de la

creación del juego y el aspecto táctico para hacer una buena temporada".

En cuanto a las claves para ser un equipo con aspiraciones, Mejías apuesta por "tener un vestuario muy unido, y a partir de ahí lo más importante es competir en cada momento, desde los entrenamientos de la semana hasta el minuto a minuto durante los partidos. Un equipo con más o menos calidad en el aspecto individual es importante, pero lo es al mismo nivel el compromiso y la competitividad del grupo durante la temporada".

Sobre los aspectos que le convencieron para llegar al club entrenado por Diego Gacimartín, el nuevo número 6 explica que "Se-

govia es una ciudad con gran tradición dentro del fútbol sala, donde se vive la competición de manera muy especial. Además, este equipo tiene una filosofía de juego que creo que se puede adaptar muy bien a mis características y donde creo me voy a encontrar muy a gusto. Por todo ello, el club y yo llegamos a un acuerdo de manera muy rápida".

**INICIO DE TEMPORADA** El ala-cierre considera que, ante un inicio tan duro, "el éxito pasará por adquirir rápidamente los conceptos que quiera inculcar el entrenador y llegar de la mejor manera al inicio de la campaña. Tenemos por delante toda la pretemporada para trabajar".

AUTÓCTONOS

TORNEOS

## Mozoncillo y San Lorenzo celebraron dos campeonatos de juegos autóctonos

E.A. / SEGOVIA

San Lorenzo y Mozoncillo cumplieron sus respectivas tradiciones y celebraron el pasado sábado sendos torneos de tanga, en el caso del barrio segoviano, y tanga más bolos en la localidad piñonera. En ambos casos, los organizadores contaron con la colaboración de los clubes federados de la provincia, que proporcionaron el material de juego necesario para la correcta disputa de las competiciones.

Las peñas de San Lorenzo pusieron durante la jornada mañanera la alegría propia del que se está divirtiendo y el plus de emoción e incertidumbre de no saber hasta la última tirada cuál de los participantes va a ser el vencedor de la partida. Entre los federados, sin embargo, predominó la profesionalidad y la concentración para obtener el mejor rendimiento y demostrar su habilidad conseguida a base de sesiones de entrenamiento.

'Porrascas' se hizo con la victoria en la competición reservada para peñas, con 'El Dólar' en segunda posición. Entre los denominados 'forasteros', la pareja formada por Jesús Prieto y José de Lucas fueron los vencedores, superando al dúo Jesús Bermejo y Dionisio Velasco.

### Premiados

- Tanga forasteros: Jesús Prieto y José de Lucas
- Tanga locales (para peñas): Porrascas

**MOZONCILLO** La tarde estuvo protagonizada por los torneos de bolos y tanga celebrados en Mozoncillo. El hecho de que se disputasen dos deportes diferentes hizo que el ambiente es-

tuviera muy animado, sucediéndose las tiradas con las peculiaridades propias de ambas disciplinas, así como el calor de todo un pueblo que se esfuerza año tras año para que se sigan realizando estas competiciones, favorecidas por la alcaldesa del municipio, Ana Rosa Bravo, con la inestimable ayuda de Mariano Manso.

Veintiocho hombres se enfrentaron en el torneo de tanga. Miguel Popito y Goyo Café se impusieron entre los locales, con Santos Rosa y Florencia Muñoz en segundo lugar. Terceros fueron Juan Arribas y José Arribas, mientras que en cuarta posición finalizó la pareja formada por José Higuera y José Álvarez.

Por su parte, Julián Herrero y Pedro Guialén fueron los más acertados de los 'forasteros', superando a José de Lucas y Tomás de las Heras —segundos—, Pedro Martín y Antonio Uceta —terceros— y Jesús Garcinuño y Martín Garrido —cuartos—.

Los bolos femeninos, que contaron con la participación de 37 deportistas, coronaron a Mariví Arce en la clasificación local, tras superar a Ana Isabel Arribas, Almudena Callejo y María Ángeles Ruano. Entre las 'forasteras', la mejor fue Feli Valle, con Pilar Fernández en segunda posición, Sagrario Redondo tercera, y Feli Sanz cuarta.

### Premiados

- Tanga forasteros: Julián Herrero y Pedro Guialén
- Tanga locales: Miguel Potito y Goyo Café
- Bolos forasteras: Feli Valle
- Bolos locales: Mariví Arce

La alegría de las peñas de San Lorenzo se complementó a la perfección con la profesionalidad de los federados

**MENÚ DE DÍA**  
(lunes a viernes excepto festivos)  
- Más de 20 platos expuestos en el bufet para elegir  
**Por sólo 7,50 euros**  
(I.V.A. incluido)

El menú incluye: Postre, pan y bebida (Vino y gaseosa ó agua)

**Marisquería FARO**

**COCINA MEDITERRÁNEA**  
**COCINA ASIÁTICA**

**Venta de marisco fresco al peso**

*Te lo cocinamos a tu gusto*

**Bar Restaurante abierto de 7:30 a 00:00 horas**  
C/ Avenida de la Constitución 31, 40006 Segovia - 921 443 236 [www.marisqueriaalpeso.com](http://www.marisqueriaalpeso.com)



SUPERCOPA DE EUROPA

EL REAL MADRID, CAMPEÓN



La plantilla del Real Madrid junto a la Supercopa de Europa conquistada el pasado martes frente al Sevilla Fútbol Club en la ciudad de Cardiff. / EFE

# Una conquista de doce años

Alegría en el Real Madrid tras la conquista de su segunda Supercopa, un título que no conseguía desde la temporada 2001-2002 cuando derrotó al Feyenoord por 3-1 en Mónaco

EUROPA PRESS / MADRID

El Real Madrid conquistó su segunda Supercopa de Europa 12 años después de lograr el primer trofeo de su historia en la temporada 2001-02, derrotando al Feyenoord holandés en la final por 3-1, tras ganar la 'novena' Copa de Europa al Leverkusen alemán en un partido marcado por la volea de Zidane en los minutos finales.

Desde hace más de una década, el equipo de Concha Espina no lograba la Supercopa de Europa. Anteriormente, los blancos salieron derrotados en dos finales de la Supercopa de Europa frente al Chelsea inglés en la temporada 1998-99 y ante el Galatasaray turco en la campaña 2000-01, y colocaban un balance negativo de derrotas/victorias (2-1) en el balance de resultados de este trofeo.

Un título que se hizo de rogar en las vitrinas del Real Madrid durante muchos años pese a llegar a las finales de Champions. Sin embargo, tuvo que comenzar un nuevo siglo para que el equipo madrileño pusiera su nombre en la historia de este trofeo internacional.

**LA VUELTA DE CR7** El delantero portugués del Real Madrid, Cristiano Ronaldo, aseguró que tras la conquista de la Supercopa de Europa este martes ante el Sevilla, con dos goles suyos, el equipo tiene "más confianza para afrontar la temporada".

"Fue un momento muy especial, todavía no tenía la Supercopa en mi currículum y estoy muy feliz. El equipo ha estado muy bien,

ha conseguido empezar con el pie derecho, de la mejor manera, y ahora tenemos más confianza para afrontar la temporada", señaló.

## Casillas sigue sin perder una final desde hace 14 años

EUROPA PRESS / MADRID

El capitán del Real Madrid, Iker Casillas, continúa su idilio con las finales tras conquistar este martes la Supercopa de Europa ante el Sevilla, estirando la racha de no haber perdido un partido decisivo desde hace más de 14 años, cuando comenzaba su carrera como canchero del conjunto merengue.

Tras la victoria en Cardiff, Casillas acumula trece finales jugadas en su carrera profesional habiendo perdido únicamente dos, allá por el año 2000 (Supercopa de Europa e Intercontinental).

Con él en el banco de suplentes y con César Sánchez en la portería, el Real Madrid perdió las finales de Copa de 2001-2002, el famoso 'Cen-



tenario' ante el Deportivo (2-1), y la de 2003-2004, ante el Real Zaragoza, por 3-2 en la prórroga, más la de 2013. Con Diego López se perdió la de 2013 (1-2 ante el Atlético), mientras que con Casillas de titular se ganaron las dos últimas ante el Barça (2011 y 2014).

El ariete luso recordó las lesiones que le han impedido rendir en los últimos meses, pero asegura que están superadas. "He tenido problemas al final de la temporada pasada y durante el Mundial, pero está pasado. Me encuentro bien, ayudé al equipo con dos goles importantes, estoy de vuelta", afirmó.

Además, dio las gracias a la afición. "Ganamos el título para ellos, es un momento especial para conmemorar", indicó, antes de explicar cómo se encuentra tras un golpe en la cabeza durante el choque. "Estoy bien, aunque he acabado un poco mareado. Con un poco de champán se me pasa", finalizó entre risas.

**SIN ONCE CLARO** El entrenador del Real Madrid, Carlo Ancelotti, ha asegurado tras la victoria de su equipo en la final de la Supercopa de Europa ante el Sevilla (2-0) que "no" puede tener "un once titular" con esta plantilla, ya que todos los jugadores tienen "una calidad fantástica" y se hace difícil escoger.

"No es fácil mejorar la plantilla. Este equipo tiene una plantilla fantástica y lo importante es usarla toda. No puedo pensar que con este tipo de plantilla puedo tener un once titular porque la calidad de la plantilla es fantástica y para ser competitivos necesitamos rotar y usar a todos los jugadores", declaró en la rueda de prensa posterior a la conquista de la segunda Supercopa para el Real Madrid.

## Emery: "Los jugadores compitieron sin acierto"

EP. / MADRID

El entrenador del Sevilla, Unai Emery, aseguró que sus jugadores "han competido", aunque "sin el acierto" que querían, ante el Real Madrid en la final de la Supercopa de Europa (2-0), y afirmó que la marcha del lateral Alberto Moreno, que firmará próximamente con el Liverpool, es "un imprevisto" para el que estaban "preparados".

"Los jugadores han competido el partido, hemos competido sin el acierto que queríamos, esa es la realidad, pero hemos competido y los jugadores lo han intentado", declaró en la rueda de prensa posterior al encuentro.

En este sentido, el técnico vasco se mostró satisfecho con el trabajo de sus hombres. "Las finales se juegan para ganarlas y también hay que estar en ellas para tener opciones. Eso hemos hecho, planteamos la final con esa intención, lo hemos hecho, pero no hemos podido, por ellos o por nosotros", indicó.

"Tuvimos un rival poderoso enfrente. El equipo posicionalmente ha defendido bien, en ataque le ha faltado algo de claridad y agresividad, tenemos que seguir puliéndolo y trabajándolo", prosiguió, analizando la clave del duelo. "La diferencia ha sido en los contragolpes, donde con poco, porque les hemos concedido pocos contragolpes, el acierto ha sido de ellos", apuntó.

Sobre si notaron la ausencia de Ivan Rakitic, fichado por el FC Barcelona, Emery no quiso excusarse. "El Sevilla ha tenido futbolistas muy importantes que se han ido y sigue siendo grande. No vamos a cejar en el empeño en reinventar futbolistas que ofrezcan rendimientos importantes al Sevilla", aseguró. En este sentido, señaló a Denis Suárez, Aleix Vidal e Iago Aspas como los jugadores que les tienen que "dar" todo ahora.



Emery se lamenta. / EFE

## FC BARCELONA

## El TAS anunciará hoy el veredicto final sobre Luis Suárez

El Tribunal de Arbitraje Deportivo (TAS) confirmó que anunciará este jueves, sobre las 15.00 horas, el veredicto final sobre la sanción impuesta al jugador uruguayo del FC Barcelona Luis Suárez, después de que el órgano de la FIFA revisase el caso y rechazase la apelación. "A petición de los recurrentes y con el acuerdo de la FIFA, el TAS ha llevado a cabo un procedimiento de arbitraje acelerado. Como consecuencia de ello, el Panel del tribunal ha aceptado su decisión dentro de un corto período de tiempo, pero con el objetivo de seguir adelante", señaló el TAS en un comunicado.

## MÁLAGA

## Juanmi: "El equipo tiene que ir trabajando día a día"

El futbolista del Málaga CF Juanmi Jiménez aseguró este miércoles que el conjunto blanquiazul tiene que centrarse en "trabajar día a día" sin marcarse objetivos a largo plazo, ya que considera que el objetivo "llegará con el transcurso de la Liga". "El equipo tiene que ir trabajando día a día, la meta ya llegará con el transcurso de la Liga. Ahora el grupo está comprometido y trabajando bien, con ganas de que empiece el campeonato", declaró el jugador de Coín en rueda de prensa tras el entrenamiento en el estadio Ciudad de Málaga. Asimismo, el andaluz se refirió a la pretemporada "atípica" que ha vivido el conjunto costasoleño este verano.

## ALEMANIA

## El Borussia se hace con la Supercopa ante el Bayern de Guardiola

El Borussia Dortmund se proclamó campeón de la Supercopa alemana después de doblegar al Bayern de Múnich por 2-0 en el Signal Iduna Park de Dortmund en un encuentro en el que, además, los de Pep Guardiola sufrieron la mala noticia en modo de lesión del español Javi Martínez, que se retiró tocado de su rodilla izquierda en la primera parte. Gracias a los goles del armenio Mkhitarjan en la primera parte y de Aubameyang en la segunda, el equipo dirigido por Jurgen Klopp evitó por segundo año consecutivo que Pep Guardiola inicie la temporada con la consecución del título que enfrenta a los campeones de Liga y Copa de la campaña anterior en Alemania.

## LIGA ADELANTE

## REAL MURCIA



El presidente del Real Murcia, Jesús Samper, tras su comparecencia ayer ante los medios de comunicación donde se mostró satisfecho. / EFE

# La justicia ordena inscribir al Murcia

El Juzgado de lo Mercantil suspende el acuerdo adoptado por la Liga de Fútbol Profesional

EUROPA PRESS / MADRID

El Juzgado Número 7 de lo Mercantil de Madrid ordenó que la Liga de Fútbol Profesional (LFP) debe permitir la inscripción del Real Murcia en la Liga Adelante, pese a haberle descendido administrativamente la semana pasada por sus problemas económicos a la Segunda División B.

La Comisión Delegada de la LFP ratificó el pasado jueves la no inscripción del equipo murciano en la Segunda División por no cumplir con los ratios económicos financieros, con una multa añadida de 180.303,63 euros, al concurrir reincidencia.

La patronal del fútbol español dictaminó además el consiguiente

ascenso al Club Deportivo Mirandés, aunque el Real Murcia presentó recurso al Tribunal Administrativo del Deporte (TAD) para conseguir medidas cautelares, que le fueron denegadas, y ante el mencionado juzgado de la capital de Madrid, que finalmente le ha dado la razón.

**SUSPENSIÓN** Así, el Juzgado de lo Mercantil número 7, según la sentencia, acordó "suspender el acuerdo adoptado por la LFP por el que niega la inscripción y afiliación a la LFP del Real Murcia", ordenar "la inmediata inscripción y afiliación" para la temporada 2014-2015 y "suspender la resolución del Juez de

Disciplina Social de la LFP", incluido el castigo económico.

El Real Murcia había solicitado ante este tribunal "una medida cautelarísima" ante el próximo inicio de la competición para dejar "sin efecto" este descenso administrativo y la resolución del Juez de Disciplina Social de la LFP.

Según señala la sentencia del tribunal, el conjunto murciano alegó que hubo una "aprobación sobrevenida" de los Estatutos y que el no cumplimiento de los ratios exigidos obedecía "a la controvertida con la AEAT denegación de un aplazamiento de la deuda", que ha motivado la presentación de un recur-

so de reposición el pasado 4 de agosto.

**COMPETENCIA** Igualmente, el Murcia indicó que la no inscripción podría suponer "una violación de la libre competencia en el sector económico de referencia" y presentó un comunicado del Ministerio de Hacienda y Administraciones Públicas en el se dice que el descenso de categoría "en ningún caso depende del grado de cumplimiento de las obligaciones de pago con la AEAT", resaltando además que las deudas del fútbol profesional demuestran que el club murciano no es el único que debe a la Hacienda.

## LIGA BBVA

## ATLÉTICO DE MADRID

## Arda se lesiona y es duda para el martes

EUROA PRESS / MADRID

El centrocampista turco del Atlético de Madrid, Arda Turan, podría ser baja para los dos partidos de la Supercopa de España de la semana que viene después de sufrir una lesión muscular en el entrenamiento en el Cerro del Espino de Majadahonda (Madrid).

Según informó el conjunto rojiblanco, el otomano abandonó el entrenamiento con unas molestias tras uno de los ejercicios de remates a puerta realizados y tuvo que pasar por unas pruebas médicas en la clínica FREMAP de la localidad madrileña.

Tras estas, el diagnóstico señaló que Turan "sufre una lesión muscular miofascial grado II entre el bíceps femoral y el semitendinoso a nivel del tercio medio de la cara posterior del muslo derecho".

El Atlético no quiso ofrecer con exactitud un periodo de baja para el centrocampista colchonero, pero el grado de la dolencia y la zona, hacen pensar que sería superior a una semana, por lo que, de momento, se perdería la ida de la Supercopa de España contra el Real Madrid del próximo martes 19 de agosto a las 23.00 horas en el Santiago Bernabéu.



Arda Turan realiza ejercicios en un entrenamiento del Atlético de Madrid. / EFE

## ATLETISMO

## CAMPEONATOS DE EUROPA AL AIRE LIBRE



Miguel Ángel López con la bandera de España y el atleta ruso Aleksander Ivanov posan para los fotógrafos a la conclusión de la prueba de 20 kilómetros marcha. EFE

## Miguel Ángel López, oro en marcha

El atleta consigue en la prueba de 20 kilómetros marcha la segunda medalla para la selección española tras un fuerte cambio de ritmo a Ivanov y Strelko, que acabaron segundo y tercero

EUROPA PRESS / MADRID

El atleta español Miguel Ángel López dio a España la segunda medalla en los Campeonatos de Atletismo al Aire Libre, que se están disputando en la localidad suiza de Zúrich, tras conquistar el oro de forma brillante en la prueba de 20 kilómetros marcha.

Dos días de competición en Suiza y la delegación española ya tiene en su poder dos preseas. A la plata de Borja Vivas, se unió esta dorada del marchador murciano, que confirmó que era una de las bazas más fiables para el podio y que no defraudó en un final 'eléctrico'. Es el quinto oro continental de la marcha tras los de José Marín

(Atenas'82) y 'Paquillo' Fernández (Múnich 2002 y Goteborg 2006), en 20 kms, y de Jorge Llopart (Praga'78), en 50.

Hace dos años, el pupilo de José Antonio Carrillo ya dio visos de que podría ser el nuevo abanderado de la marcha nacional, una modalidad acostumbrada a dar éxitos al atletismo. Entonces fue quinto en los Juegos Olímpicos de Londres y un verano después se colgó el bronce en los Mundiales de Moscú.

**FAVORITO** Estas prestaciones y su continua progresión le situaban como uno de los grandes favoritos para pelear por el oro, con la ame-

naza habitual de los rusos, encabezados por el campeón del mundo, Aleksandr Ivanov. López nunca dio la espalda a la carrera, siempre estuvo delante y firmó unos metros finales excelsos para deshacerse de sus rivales y ganar con un crono de 1:19.44.

Con la lluvia como protagonista, los 20 kilómetros marcha fueron una carrera que estuvo casi siempre marcada por el español, los rusos Ivanov y Denis Strelkov, y el ucraniano Ruslan Dmytrenko, líder del ranking de 2014. Este cuarteto mandó en cabeza desde el inicio. De este modo, en el ecuador de la prueba, los cuatro se quedaron solos y enfilaron hacia

el podio juntos porque ninguno dio síntomas de flaqueza ni los avisos eran un peligro. López e Ivanov fueron los que más lo intentaron, pero ninguno de sus cambios de ritmo tuvo el efecto deseado y tuvo que ser un emocionante sprint el que decidiese el ganador.

**GOLPE FINAL** La cara del marchador español reflejaba sufrimiento en el último kilómetro, pero no fue así. Cambió en el momento adecuado y mostró una fortaleza descomunal para coger los metros de ventaja necesarios para batir a Ivanov, mientras que Strelkov se quedaba con el bronce.

## BREVES

## NATACIÓN

### Ona Carbonell, segunda tras la rutina técnica de solo de los Campeonatos Europeos

La nadadora española Ona Carbonell concluyó en la segunda posición de la rutina técnica del ejercicio de solo de la natación sincronizada de los Campeonatos de Europa de Natación, que se están disputando hasta el 24 de agosto en Berlín. En el estreno de la cita, la catalana demostró ser una clara contendiente al podio y prácticamente aseguró la medalla de plata, aunque se quedó lejos de la rusa y gran favorita al oro, Svetlana Romashina, actual campeona del mundo. La 'sirena' apostó por la misma rutina que utilizó el año pasado en la piscina del Palau Sant Jordi de Barcelona, la pieza 'Black Izard', una composición de violín con una sola voz de Salvador Niebla, logrando una puntuación de 91.7774.

## CICLISMO

### Juanjo Lobato se encuentra el primer maillot morado en Burgos

El ciclista español Juanjo Lobato, del Movistar Team, se convirtió en el primer líder de la Vuelta a Burgos, que se desarrolla hasta el próximo domingo, después de imponerse este miércoles con un ataque final demoledor en la primera etapa disputada con salida y llegada en Burgos sobre 143 kilómetros. Como suele ser habitual, la primera jornada de la ronda burgalesa, marcada por la bajada de temperatura y el viento, fue atractiva, gracias a su final, con el doble paso, uno de ellos la llegada, por El Castillo, de tercera categoría y donde Lobato sorprendió a los favoritos. Antes de llegar a este desenlace, fueron los españoles Lluís Más (Caja Rural-RGA), Ibai Salas (Burgos) y Víctor Etxebarria (Fundación Euskadi), y el italiano Mirko Tedeschi (Neri Sottoli), los que intentaron sorprender con una fuga lejana.

## BALONCESTO

### La Liga Endesa facilitará este jueves el nuevo calendario de la temporada 2014-15

La Asociación de Clubes de Baloncesto (ACB) comunicó que hoy hará público el calendario de enfrentamientos de la Liga Regular 2014-15 de la Liga Endesa actualizado con la presencia del Bilbao Basket, excluido en un principio de la competición, pero al que la justicia ha ordenado inscribir. La competición comenzará el fin de semana del 4 y 5 de octubre y finalizará, en su Liga Regular, el 23 y 24 de mayo, dando inicio el 'play-off' por el título a partir del 24 de mayo.

## BOXEO

## INCIDENTE

## Poli Díaz pasa a disposición judicial

EUROPA PRESS / MADRID

El ex boxeador Poli Díaz, apodado el Potro de Vallecas, pasó a disposición judicial tras ser detenido de nuevo por la Policía Nacional después de amenazar a un agente intentar quitarle el arma a otro, según confirmó a Europa Press un portavoz de la Jefatura Superior de la Policía de Madrid.

Los hechos tuvieron lugar cuando una patrulla de la Policía Nacional de Puente de Vallecas circulando por la zona para evitar robos con fuerza en vehículos, debido a la oleada de sustracciones en la zona.

Durante la patrulla los agentes dieron el alto a dos individuos que merodeaban por una zona próxima a la Cañada Real. Uno de ellos era Policardo Díaz, que al pedirle

la documentación empezó a insultar a los funcionarios y a amenazarlos, haciendo además de sacar un cuchillo que finalmente no portaba.

**LESIONES** Por ello, el ex boxeador fue arrestado, acusado de intento de lesiones y atentado a la autoridad. Y es que, según las fuentes consultadas ayer, durante la detención hizo amago de hacerse con el arma reglamentaria del otro agente, sin conseguirlo.

En 2012, Poli Díaz pasó varios días en el hospital Infanta Leonor por un punzamiento en la pierna y una herida de arma blanca en el pecho. Meses antes había sido detenido por la Policía, junto a su hermano y un amigo por supuestamente apuñalar poco antes a un hombre.



El ex boxeador Poli Díaz en una fotografía publicada en la red social Twitter. /EP

Trenes entre Madrid, Segovia y Valladolid

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

Madrid Chamartín	Segovia Guiomar	Valladolid Campo Grande	Días de circulación	Observaciones
07:10	07:37	08:11	LMXJV	1
07:38	08:06	08:43	LMXJV	2
09:45	10:13	10:50	LMXJVSD	
10:30	10:58	-	SD	3
11:30	11:58	12:35	LMXJVSD	
15:15	15:43	-	LMXJV	2
15:34	16:02	16:39	LMXJVSD	
16:15	16:43	17:20	LMXJV	2
17:35	18:03	18:40	LMXJVSD	
19:15	19:43	-	LMXJV	2
19:20	-	20:16	D	4
19:45	20:13	20:50	LMXJVSD	
21:30	21:58	22:35	LMXJVSD	

1. NO CIRCULA del 15/07 al 13/09/2013, 1/11, 6 y 9/12/2013 2. NO CIRCULA 15/08, 1/11 y 6/12/2013 3. CIRCULA 15/08, 1/11 y 9/12/2013  
4. NO CIRCULA 4, 11, 18 y 25/08/2013

Valladolid Campo Grande	Segovia Guiomar	Madrid Chamartín	Días de circulación	Observaciones
-	07:00	07:28	LMXJV	1
06:45	07:22	07:50	LMXJV	1
07:15	07:52	08:20	LMXJV	1
07:45	08:22	08:50	LMXJVSD	
08:45	-	09:41	LMXJV	2
09:45	10:22	10:50	LMXJVSD	
13:25	14:02	14:30	LMXJVSD	
15:30	16:07	16:35	LMXJVSD	
-	18:30	18:58	LMXJVSD	
19:56	20:33	21:01	LMXJVSD	
20:30	-	21:30	D	
21:00	21:37	22:05	LMXJVS	
21:05	21:40	22:06	D	3

1. NO CIRCULA 15/08, 1/11, y 6/12/2013 2. NO CIRCULA del 15/07 AL 13/09, 1/11, 6 y 9/12/2013 3. NO CIRCULA 4, 11, 18 y 25/08/2013

Autobuses entre Segovia y Madrid

Información: www.lasepulvedana.es - Teléfono: 902 11 96 99



HORARIOS VÁLIDOS PARA EL MES DE AGOSTO DE 2014									
SEGOVIA-MADRID					MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES					LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	7.00 S	7.30 D	6.30 D	7.00 D	8.00 R	9.00 D	10.00 D
8.15 S	9.00 D	09.00 L	9.45 S	10.30 D	10.45 L	11.00 D	12.00 D	13.00 D	13.30 L
11.15 D	12.15 D	12.15 L	13.15 D	14.30 D	14.00 D	15.00 S	15.30 D	16.00 D	16.45 L
14.45 L	15.30 D	16.15 R	17.15 D	18.15 D	17.00 D	17.45 D	18.30 S	19.45 D	20.30 L
18.30 L	19.15 D	20.15 S	21.30 S		20.45 D	21.45 D	22.15 S	23.00 S	
SÁBADOS LABORABLES					SÁBADOS LABORABLES				
7.30 D	8.30 S	9.15 D	10.00 D	10.45 S	8.00 S	9.00 D	9.30 D	10.15 D	11.00 S
11.30 D	12.15 D	13.00 D	14.00 S	15.00 D	11.30 D	12.15 D	12.45 D	13.15 D	13.45 S
16.00 R	17.00 D	18.00 S	19.00 D	20.00 R	14.30 D	15.30 R	16.30 D	17.30 S	18.30 D
21.00 D	21.30 S				19.15 D	20.15 R	20.45 D	21.30 S	22.15 D
					23.00 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS					DOMINGOS Y FESTIVOS				
08.30 S	09.30 D	10.30 S	11.30 D	12.30 S	8.00 S	9.00 D	10.00 D	11.00 S	12.00 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	16.00 D	17.00 S
17.15 D	18.00 D	18.45 D	19.30 D	20.15 R	18.00 D	19.00 D	20.00 R	21.00 D	21.30 D
21.00 D	21.30 S	22.30 D			22.00 D	23.00 S			

D: Expediciones DIRECTAS / (\*) Días Lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villaiba, Torrelodones y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles y San Rafael / L: Servicio Lanzadera Madrid - San Rafael - Los Ángeles ó viceversa.

Trenes desde Segovia

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

HORA	TREN	DESTINO	PARADAS / CIRCULACIÓN / OBSERVACIONES
08:22	99088	Cartagena	MADRID-Atocha Cercanías (09:53), ALBACETE Los Llanos (12:09), Archena-Fortuna (13:43), MURCIA del Carmen (14:02), Balsicas-Mar Menor (14:31), Torre Pacheco (14:37), Cartagena (14:52) Diario. Tren Valladolid - Cartagena AVANT 08088 Valladolid 07:45 - Madrid 08:50 + ALTARIA 222 Madrid 09:40 - Cartagena 14:52 cambio de tren en Madrid 09:40
8:30	Alvia 4087	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), VITORIA/Gasteiz (11:39), Zumarraga (12:27), SAN SEBASTIÁN/Donostia (13:18), Irún (13:45), Hendaya (13:51). Diario
8:30	Alvia 4087	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), BILBAO-Abando (12:47). Lunes a Sábado. No circula 12 Octubre, 1, 9 Noviembre, 6, 8 Diciembre
11:05	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (11:38), MADRID Puerta de Atocha (12:09), ALBACETE Los Llanos (13:58), Villena (15:04), Elda-Petrer (15:16), ALACANT - Terminal (15:48). Diario
14:12	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (14:43), MADRID Puerta de Atocha (15:12), CUENCA Fernando Zóbel (16:18), ALBACETE Los Llanos (16:57), Almansa (17:35), Villena (18:01), Elda-Petrer (18:13), ALACANT - Terminal (19:00). Sábado y Domingo. No circula 22, 29 Septiembre, 6 Octubre
15:13	Alvia 4141	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Diario
15:13	99155	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Domingo. Tren Alicante - Gijón ALVIA 4155 Alicante 10:35 - Pontevedra 21:56 + ALVIA Madrid 14:40 - Gijón 20:15 cambio de tren en Madrid Ch 14:40
15:14	Alvia 4100	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (15:46), MADRID Puerta de Atocha (16:20), ALBACETE Los Llanos (17:58), Villena (19:06), Elda-Petrer (19:17), ALACANT - Terminal (19:43). Diario. Producto compartido con AVANT 34100 Valladolid - Madrid
15:30	Alvia 4155	Pontevedra	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Guillarei (20:53), Redondela (21:11), Vigo Guixar (21:22), PONTEVEDRA Centro (21:56). Diario
15:30	Alvia 4155	A Coruña	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Santiago de Compostela (20:36), A CORUÑA (21:09). Diario
16:35	Alvia 4167	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), VITORIA/Gasteiz (19:52), Zumarraga (20:34), Tolosa (21:05), SAN SEBASTIÁN/Donostia (21:26), Irún (21:49), Hendaya (21:55). Diario
16:35	Alvia 4167	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), BILBAO-Abando (21:00). Lunes a Viernes y Domingo
18:38	Alvia 4183	Santander	VALLADOLID-Campo Grande (19:15), PALENCIA (19:54), Aguilar de Campoo (20:59), Reinosa (21:26), Torrelavega (22:14), SANTANDER (22:38). Diario

ahora  
que  
nunca

Tu solidaridad  
cambia el mundo

PROMoción CLAreteana de DEsarrollo  
www.fundacionproclade.org

Hazte socio colaborador de PROCLADE

**Autobuses entre Segovia, Ávila y Salamanca**

Segovia - Ávila	Segovia - Ávila - Salamanca				
Lunes a viernes		Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
7:00 - 10:00 14:00 - 18:00	Segovia	7:00	14:00	9:00	18:00
Sábados, domingos y festivos	Llegada a Ávila	8:00	15:00	10:00	19:00
9:00 - 18:00	Salida de Ávila	8:15	15:15	10:15	19:15
	Peñaranda de Bracamonte	9:10	16:10	11:10	20:10
	Salamanca	9:45	16:45	11:45	20:45
Ávila - Segovia	Salamanca - Ávila - Segovia				
Lunes a viernes		Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
8:15 - 11:15 15:15 - 19:15	Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Sábados, domingos y festivos	Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
10:15 - 19:15	Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
	Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
	Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado AutoRes - La Sepulvedana. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

**Trenes entre Cercedilla - Segovia (Antigua estación) Línea C-8**

Atocha	Cercedilla	Cercedilla	Tablada	Gudillos	San Rafael	El Espinar	Los Ángeles	Otero Herreros	Ortigosa del Monte	Navas de Riofrío	Segovia	
8:30	9:45	7:00	7:05	7:11	7:14	7:19	7:22	7:29	7:37	LMXJV (1)		
9:00	10:21	9:47	9:52	9:58	10:01	10:06	10:09	10:16	10:24	SD (2)		
10:01	11:21	11:32		11:42	11:45	11:50	11:53	12:00	12:08	SD (2)		
10:01	11:21											
11:01	12:22	12:30	12:37	12:41	12:44	12:48	12:52	12:59	13:07	LMXJV (1)		
12:01	13:20	13:32	13:37	13:43	13:46	13:51	13:54	14:01	14:09	SD (2)		
15:01	16:25											
15:31	16:55	17:00		17:10	17:13	17:18	17:21	17:28	17:37	V (3)		
16:01	17:20	17:32		17:42	17:45	17:50	17:53	18:00	18:08	SD (2)		
18:01	19:22											
18:31	19:53	20:00	20:05	20:08	20:11	20:14	20:19	20:22	20:27	20:30	20:38	LMXJV (1)
19:01	20:25	20:32	20:37	20:40	20:43	20:46	20:51	20:54	20:59	21:02	21:10	SD (2)

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

**Trenes entre Segovia - Cercedilla (Antigua estación) Línea C-8**

Segovia	Navas de Riofrío	Ortigosa del Monte	Otero Herreros	Los Ángeles	El Espinar	San Rafael	Gudillos	Tablada	Cercedilla	Cercedilla	Atocha	
LMXJV (1)	7:50	7:58	8:01	8:06	8:09	8:14	8:17	8:19	8:22	8:28	8:35	9:50
SD (2)	10:50	10:58	11:01	11:06	11:09	11:14	11:17	11:19	11:22	11:28	11:35	12:49
SD (2)	12:50	12:58	13:05	13:08	13:13	13:16				13:26	12:35	13:50
DIARIO	14:50	14:58	15:05	15:08	15:13	15:16				15:27	13:35	14:50
V (3)	17:50	17:58	18:05	18:08	18:13	18:16				18:26	14:35	15:50
SD (2)	18:50	18:58	19:05	19:08	19:13	19:16				19:26	15:33	16:50
LMXJV	20:50	20:58	21:05	21:08	21:13	21:16				21:27	16:05	17:20
SD (2)	21:20	21:28	21:35	21:38	21:43	21:46				21:57	16:35	17:50
											18:35	19:50
											19:03	20:20
											19:33	20:51
											20:35	21:50
											21:35	22:00
											21:58	23:08

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

LA SEÑORA

# Da Vicenta Arribas Blanco

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 13 de agosto de 2014  
A los 57 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposo, Domingo Arribas Arribas; hijos, Óscar y Enrique Arribas Arribas; hija política, Julia Cabañas; nieto, Daniel; madre, Cristina; hermanos, Jacinto y Juan-José; madre política, Juana; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 14, a las 10:00 horas, en la iglesia de los Padres Misioneros; acto seguido, el cortejo fúnebre partirá hacia Crematorio Santa Teresa donde el cadáver será incinerado.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

EL SEÑOR

# D. Mariano Vela Migueláñez

Ha descansado en la paz del Señor en Valladolid el día 13 de agosto de 2014  
A los 84 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hermanos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 14, a las 14:00 horas, en la iglesia parroquial de Migueláñez; acto seguido, el cortejo fúnebre partirá hacia Crematorio Santa Teresa donde el cadáver será incinerado.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ EN NAVA DE LA ASUNCIÓN

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

**Autobuses entre Segovia y Valladolid**

Segovia - Cuéllar - Valladolid			Valladolid - Cuéllar - Segovia		
De lunes a viernes					
5:55***	6:45*	7:45	6:00***	6:45	7:45
9:00	11:00#	12:00	9:00	11:00#	12:00
13:00	14:00	15:00**	13:00	14:00	15:00**
15:00	16:00**	17:00#	15:00	16:00**	17:00#
18:00	19:00#	##20:00	18:00	19:00#	20:00##
21:00			21:00*		
Viernes y vísperas de festivo					
16.00**			16.00**		
Sábados					
9:00	12:00	15:00	9:00	12:00	15:00
17:00#	19:00#	21:00	17:00#	19:00#	21:00*
Domingo y festivos					
9:00###	11:00#	13:00	11:00#	13:00	17:00#
17:00#	19:00#	19:00**	19:00#	19:00**	20:00**
			21:00*		

\* Recorrido campus solo curso universitario  
# Semidirecto  
## El servicio de las 20:00 horas solo va hasta Cuéllar con salida de Valladolid y hasta Navalmanzano con salida de Segovia y sólo se realizará de septiembre a junio.  
### El Servicio sale de Cuéllar no de Segovia  
\*\*\* De septiembre a junio período lectivo  
\*\* De octubre a junio período lectivo

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**Informa:**

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

**Agencia Funeraria Santa Teresa**

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

- Nuevo tanatorio en Cuéllar.
- Crematorio.
- 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810



# sorteos sms adelantado



Gana 1 entrada para asistir a la representación de **EL INTÉRPRETE** ASIER ETXEANDÍA 16 de agosto

Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja

envía **ADELANTADO ASIER al 27775**

Fecha del sorteo: 14 de agosto, a partir de las 12 horas. Número total entradas en sorteo: 2 individuales.



Gana 1 entrada para asistir al concierto de **SINFÓNIA** 17 de agosto

Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja

envía **ADELANTADO SINFONIA al 27775**

Fecha del sorteo: 14 de agosto, a partir de las 12 horas. Número total entradas en sorteo: 2 individuales.



Gana 1 entrada para asistir al concierto de **MALÚ** 25 de agosto

Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja

envía **ADELANTADO MALU al 27775**

Fecha del sorteo: 23 de agosto, a partir de las 12 horas. Número total entradas en sorteo: 2 individuales.

## salud y belleza

Gana 1 masaje terapéutico en



Senso Fisioterapia  
Ctra. de Villacastín, 24  
Teléfono 921 42 65 69.

envía **ADELANTADO SENSO al 27775**

Fecha sorteo: Martes 2 de septiembre, a partir de las 12 horas. Número total de premiados: 1.

## gastronomía

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



El Asador de Segovia  
Ctra. de Villacastín, 12  
(junto Bar Chaplin)  
Teléfono 921 44 51 37

envía **ADELANTADO ASADOR al 27775**

Fecha sorteo: Martes 2 de septiembre, a partir de las 12 horas. Número total de premiados: 1.

Gana 1 cena - espectáculo para 1 persona en



El Palacio Episcopal  
Plaza de San Esteban, 13  
Teléfono 921 46 17 00  
Espectáculo 14 de agosto: VOLVER

envía **ADELANTADO PALACIO al 27775**

Fecha sorteo: Jueves 14 de agosto, a partir de las 12 horas. Número total de premiados: 2.

SMS: Coste SMS: 1,45 €/SMS IVA Incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atssa.es / Nº Atn. Cliente: 902501737

# ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

### EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia  
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

### POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

### POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,52 € + 21 % IVA mínimo diez palabras

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X40 mm): 11,00 € + 21 % IVA

### TRABAJO

**SOLICITAMOS INFORMADORES/informadoras** turísticos. Conociendo la zona. Más información 600867251.

**SE NECESITA** camarera en Torrecaballeros. Imprescindible experiencia. 648642993.

**ALBAÑILES REALIZANDO** tareas de conservación de fachadas y locales de la administración pública 983211031.

**NECESIDAD DE** electricistas realizando reparaciones en edificios de la administración. 983301097.

**TRABAJADORES DE** carga y descarga en organismos públicos. 983301420.

### ALQUILERES

**SE ALQUILA:** chalet seminuevo en Bernuy de Porreros. 175,50 m<sup>2</sup>, garaje, jardín, dos baños y un aseo, tres dormitorios, cocina completa y amplia zona de estar y comedor. 400 €/mes. Contacto: 639314535

**SE ALQUILA** piso nuevo amueblado en recinto amurallado con vistas al Alcázar muy cerca de la IE Universidad. Tlf. 619114134

**SE ALQUILA** piso de 57 m<sup>2</sup> con salón, cocina, baño y un dormitorio junto a la Plaza Mayor. Interesados llamar a 626961528.

### VENTAS

**SE VENDE** la casa del Restaurante Amado, Av. de Fernández Ladreda nº 9. Contacto: 921460454.

### RELAX

**ABSOLUTA DISCRECIÓN.** Comodidad, masajes especiales, servicios todos, desplazamientos 651060675. Permanentemente.

**MOMENTOS DE** sexo pasional. Rubia. 635524542. Morena. 635530683.

**NIÑATA SABRINA.** 20 añitos. Francés natural. Besos con lengua. 611363422.

**CHALET INDEPENDIENTE.** Piscina. Jacuzzi. Mujeres espectaculares. Renovación continua. Todos servicios. Dana 615714518. Mónica. 638245548. Yoana 622300634.

**NOVEDAD EN** Segovia. Joven-cita embarazada de seis meses. Rubia. 622300495.

**NOVEDAD THAIANDESA** Eli-sa. Guapa. Cariñosa. Complacien-te. Cuerpazo. Masajes eróticos. 633226956.

### CONTACTOS

**MUJERES CALIENTES** para sexo telefónico gratis. Nuevo. 921406807.

**NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
publicidad@eladelantado.com

C/Morillo, 7. 40002 SEGOVIA  
Teléfono 921 43 72 61  
Fax 921 44 24 32

## ganadores sorteos sms adelantado

NOCHES MÁGICAS DE LA GRANJA

EL EUNUCO

- Jorge Valles Serrano.
- Pilar Valverde Matesanz

SENSO FISIOTERAPIA

- Julio César Lázaro Herranz

EL ASADOR DE SEGOVIA

- Noelia San Macario Serna

**AIDA BOOKS&MORE**

En AIDA Books&More vendemos libros donados, los beneficios obtenidos por la venta se destinan íntegramente a proyectos solidarios de AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.

**y necesitamos voluntarios**

¡Si tienes un rato libre, ayúdanos con nuestra librería!  
C/Isabel la Católica 7 (Entre Libros)  
40001, Segovia 2

www.ong-aida.org/aidabooks

# AGENDA 50

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

14 de agosto de 2014

**SANTORAL:** Marcelo, Eusebio, Calixto, Demetrio y Anastasia.

## ACTIVIDADES

### Novena San Roque

La Parroquia de San Millán celebra hasta el 16 de agosto la Novena en honor de San Roque. El rezo del Rosario, previo a la Novena, comienza a las 19.30 horas.

**PARROQUIA DE SAN MILLÁN**  
<segovia>

### Noches de Doña Juana

Hoy, 14 de agosto, tiene lugar la actuación de la compañía flamenca Penélope Pasca con el espectáculo 'Volver', en el Palacio Episcopal.

**PALACIO EPISCOPAL**  
<segovia>

### Semana cultural 'La Colodra'

Dentro de la Semana Cultural 'La Colodra' de Casla, hoy, 14 de agosto, tiene lugar a las 19.00 horas la actuación de 'El mago Toño' en el Salón de actos Los Toriles.

**SALÓN DE ACTOS LOS TORILES**  
<casla>

### Actuamos

Hoy, 14 de agosto, tiene lugar en la Plaza de Cotanillo, la actuación de 'El Carpío' a las 12.00 horas; 'El espantapájaros fantasma' de Mutis Teatro en la Plaza Mayor de Villoslada a las 20.00 horas; y 'Pízcara y sus mundos de fantasía' en la Plaza del Corriño de Palazuelos de Eresma a las 21.00 horas.

**VARIAS LOCALIDADES**  
<segovia>

### Juegos tradicionales

Hoy, 14 de agosto, tiene lugar el taller 'La alegría de dar vueltas: juegos tradicionales' en el Frontón de Zarzuela del Monte a las 19.00 horas.

**FRONTÓN**  
<zarzuela del monte>

## EXPOSICIÓN



**Pieza desconocida del Museo.** Una medalla a la aplicación de la Escuela Provincial de Artes y Oficios de Segovia, que premiaba a los alumnos de este centro –según la fecha inscrita en anverso del curso 1892-1893– ha sido elegida como la 'pieza desconocida del mes', actividad que realiza el Museo de Segovia para acercar a los visitantes los objetos más singulares. (Foto: El Adelantado).

### Presentación libro

La librería-café Ícaro acoge hoy, 14 de agosto, la presentación del libro 'Insectos de la Sierra de Guadarrama' de Alfonso Robledo, a las 20.00 horas.

**LIBRERÍA-CAFÉ ÍCARO**  
<la granja>

### Noches mágicas de La Granja

Hoy, 14 de agosto, dentro de la programación de Las Noches Mágicas de la Granja tiene lugar la actuación de 'El Eunuco' con Anabel Alonso y Pepón Nieto en el patio central de la Fábrica de Cristales a las 22.00 horas.

**PATIO DE LA FÁBRICA DE CRISTALES**  
<la granja>

### Verano cultural

Hoy, 14 de agosto, tiene lugar dentro del programa de verano cultural de Olombrada, el encuentro al fresco con David Hernández con la presentación

del poemario 'El punto K', en la ermita a las 22.00 horas.

**ERMITA**  
<olombrada>

## Convocatorias

### Actividades estivales

La Biblioteca Pública de Segovia organiza para el mes de agosto una serie de talleres y actividades: los lunes 4 y 18 de agosto un club de poesía para niños a partir de 6 años; el 11 y 25 de agosto un Club de lectura infantil para niños de entre 8 y 10 años; para niños de 8 a 12 años organiza todos los martes de agosto un 'Taller de radio'.

**BIBLIOTECA PÚBLICA**  
<segovia>

### Rutas por Guadarrama

La Consejería de Fomento y Medio

Ambiente, a través de la Fundación de Patrimonio Natural, ha organizado dos rutas por el Parque Natural 'Sierra del Norte de Guadarrama' los próximos días 18 y 19 de agosto, que también cuentan con la participación del 'Centro Águila Imperial' de Pedraza. La primera ruta se celebrará el 18 de agosto por la senda conocida como 'El chorro' a las 10.00 horas con una duración de 3 horas. La segunda ruta recorrerá la senda 'Fuente de los Navazos - Cabeza Reina' en la localidad del Espinar. Inscripciones en cp.aguilaimperial@patrimonionatural.org o en el teléfono 921 508 778.

**BIBLIOTECA PÚBLICA**  
<segovia>

### Concurso 'Navegando por las Ciudades Patrimonio Mundial'

Hasta el 31 de agosto, cualquier per-

sona mayor de edad, de cualquier nacionalidad o lugar de residencia puede participar en el décimo concurso de Internet 'Navegando por las Ciudades Patrimonio Mundial de Europa del Sur/Mediterráneo'. Los participantes deben completar una sola vez el juego de memoria consistente en encontrar la pareja de cartas con las ciudades iguales sin importar el número de intentos que se realice. El sorteo se celebrará dentro de los actos conmemorativos del Día de la Solidaridad de las Ciudades Patrimonio Mundial, el 8 de septiembre, en el Ayuntamiento de Córdoba. El ganador recibirá un único premio en metálico de 1.200 euros.

**CIUDADES PATRIMONIO MUNDIAL**  
<segovia>

### Visitas guiadas

Todos los jueves del mes de agosto habrá visitas guiadas al Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente. Las visitas se titulan 'La Torre de Hércules bajo la mirada de Ballester' y tendrán lugar a las 18.00 horas.

**MUSEO ESTEBAN VICENTE**  
<segovia>

### Curso monitor de tiempo libre

Espávil, formación y desarrollo social, convoca un curso intensivo de monitor y tiempo libre en fines de semana. Abierto el plazo de inscripción en la Escuela de Tiempo Libre 'Espávil'. Inscripciones en el teléfono 921 43 10 05 o 921 41 30 10 o en segovia@espavila.es

**ESPÁVILA**  
<segovia>

### Plazo de matrícula Uva

La Universidad de Valladolid abre a partir del día 28 de julio el segundo plazo de preinscripción de los másteres oficiales para el curso 2014 - 2015 hasta el viernes 1 de agosto. La Uva abrirá de nuevo el plazo de preinscripción desde el día 18 de agosto hasta el 26 del mismo mes. El 4 de septiembre se publicarán las listas de admitidos de este segundo plazo y el periodo de matrícula co-

## EXPOSICIONES

### SEGOVIA

#### ALCÁZAR DE SEGOVIA

Exposición Alcázar de Segovia 'Cuna de Héroes'.

Del 5 de junio al 7 de septiembre. De 10.00 a 18.00 horas. Visitas guiadas gratuitas, días laborales a las 12.00 h. Previa cita 921 46 07 58

#### BAR 'LOS PATIOS'

Exposición de abanicos pintados a mano.

Temporal.

#### BAR SANTANA

Exposición de collage 'Corta y pega' de Chelo del Peso Hernández.

Hasta 16 de agosto.

#### CÁRCEL CENTRO DE CREACIÓN

Exposición 'El mundo mágico de los muñecos animados'.

Hasta diciembre.

#### CASA DE LA MONEDA

Exposición dedicada a 'Vaquero Turcos'. Una muestra que ofrece pinturas y esculturas de últimos años de vida.

Hasta el 14 de septiembre. Martes de 10.00 a 14.30 h. y de miércoles a domingo de 10.00 a 19.00 h. Visitas guiadas a la casa de Vaquero Turcos todos los sábados a las 19.00 h. y a las 20.00 h.

#### CENTRO SOCIAL CAJA SEGOVIA

Exposición 'Lugares' de Julia Rodríguez Páez obras en metacrilato.

Hasta el 16 de agosto.

#### HOTEL EUROSTARS

Exposición de óleos, con La Granja como protagonista, de Rosa Pérez-Carasa.

Desde el 1 de agosto hasta el 13 de octubre.

#### MERCARTE LA ALBUERA

Exposición 'Colección de óleos' de María del Carmen Arranz Díez y María Luisa Delgado Fernández.

Hasta el 16 de agosto.

#### MUSEO DE SEGOVIA

Exposición de los objetos más representativos del patrimonio cultural.

Permanente. De martes a sábados de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 horas. Domingos de 10.00 a 14.00 h. Lunes cerrado. Entrada gratuita sábados y domingos. Visita guiada gratuita sábados de 12.00 a 13.00 h. Cerrado: 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.

Pieza del mes 'Las contraventanas de la Muerte y la Vida'.

Mes de agosto.

Pieza desconocida, medalla a la aplicación de la Escuela Provin-

cial de Artes y Oficios de Segovia.

Mes de agosto.

#### MUSEO ESTEBAN VICENTE

Exposición del fotógrafo José Manuel Ballester.

Del 10 de abril al 14 de septiembre.

#### PALACIO EPISCOPAL

Colecciones de cerámica de Los Zuloagas, Cristal de la Real Fábrica de La Granja, arte sacro del Museo Diocesano de Segovia.

De lunes a viernes de 10.00 a 19.00 h. Sábados y domingos de 10.00 a 21.00 h.

#### SALA CALLE JUAN BRAVO

Primera exposición individual de pintura de Diego Benítez después de una larga trayectoria de colaboraciones.

Hasta el 17 de agosto. Todos los días de 10.15 a 13.45 y de 17.00 a 20.00 horas.

#### TORREÓN DE LOZOYA

Exposición 'El valor de la innovación' en conmemoración del 250 aniversario de la Academia de Artillería.

Hasta el 31 de agosto. s

### PROVINCIAS

#### CARBONERO EL MAYOR

Exposición '24 fotogramas de millones de segundos'.

Ayuntamiento. Del 4 al 15 de agosto.

#### COCA

Exposición de Carlos de la Rosa Ruiz.

Oficina de Turismo, junto al Castillo. De lunes a viernes de 18.30 a 21.30 horas. Sábados y domingos de 12.00 a 14.00 horas.

#### DURATÓN

Exposición de Lauretino Montero Bartolomé, pinturas del románico segoviano y fotografía de Raúl Bartolomé.

Sede de la Asociación Vecinal. Del 14 al 24 de agosto. De 11.00 a 13.00 y de 19.00 a 21.00 horas.

#### EL ESPINAR

Exposición 'Pastores', dentro del programa 'Alacarta'.

Ayuntamiento. Del 4 al 15 de agosto.

#### LA GRANJA

Exposición fotográfica 'New York' de Pototo Díez en el Bar Wild Geese.

Del 31 de mayo al 31 de agosto.

Exposición 'El Parque Nacional de la Sierra de Guadarrama en la Red de Parques Nacionales', una muestra fotográfica de 70 paneles de gran formato con la que se pretende dar a conocer los quince parques nacionales españoles.

Exteriores del CENEAM.

Exposición del Pórtico de la Gloria en la capilla de la Vot, Plaza de los Dolores.

Capilla de la Vot. Miércoles, sábado y Domingo de 11.00 a 14.00 horas.

Exposición 'El Gran Formato del Arte de África y Oceanía', del Museo de Arte de África y Oceanía 'Madao'.

Pozo de la Nieve. Desde el 5 de junio. Martes a sábado de 11.00 a 18.00 horas. Domingos de 11.00 a 15.00 horas.

Exposición de pinturas al óleo bajo el título 'Manzano'.

Galería de Arte Zaca. Hasta el 31 de agosto. De martes a viernes de 11.30 a 13.45 y de 17.00 a 20.00 horas. Sábado, domingos y festivos de 11.30 a 20.00 horas.

Exposición temporal 'European Glass Experience' en el Museo Tecnológico del Vidrio

Hasta el 16 de noviembre.

#### PAJARES DE PEDRAZA

Exposición Korcam Arte, artesanía realizada por ceramistas segoviano en Telaraña 's Bar. Más información en www.facebook.com/KorcamArte

Hasta el 14 de noviembre.

#### PALAZUELOS DE ERESMA

Exposición 'Fotografías Pictóricas', 5 meses en facebook de Eduardo Garay dentro del programa 'Alacarta'.

Saón escénico. Del 5 al 14 de agosto.

#### PEDRAZA

Exposición permanente del pintor vasco, Ignacio Zuloaga.

Museo Ignacio Zuloaga en el Castillo de Pedraza. De miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 h.

#### SAN CRISTÓBAL

Exposición de pintura de 'María Paz Velasco Llorente' en el CUM

Hasta el 23 de agosto.

#### VALSAÍN

'Hogar, verde hogar'. Alternativas para reducir el impacto ambiental. CENEAM.

De lunes a viernes, de 10.00 a 17.00 h.; sábado, domingo y festivos, de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.00 h.

Exposición de objetos del mundo marino.

Museo del Mar. De martes a sábado de 11.00 a 18.00 h. Domingo de 11.30 a 15.00 horas.

#### VALVERDE DEL MAJANO

Exposición 'Siempre igual y tan diferente' de Purificación Marazuela

Hasta el 15 de agosto. De 18.00 a 22.00 h.

## FARMACIAS

### Día 14 de agosto

#### Segovia

**HOY: Día y noche:** Dr. Ramos. Ctra. Villacastín, 10 (Frente Estación Ferrocarril).

**Mañana:** Piñuela Martín. Vicente Aleixandre, 13 (Nueva Segovia).

**El Espinar:** Hoy y durante toda la semana está de guardia el despacho de El Espinar, C/ Marques Perales.

► **Otras localidades:** Las 24 horas las farmacias de Cantalejo y Navares.

**De 10.00 a 22.00 h.:** Las farmacia de La Granja, Navafría y Olombrada.

**De 10.00 a 20.00 horas:** Las farmacias de Zarzuela Pinar, Nieva y Maello.

menzará 9 de septiembre y finalizará el día 15.

**UNIVERSIDAD DE VALLADOLID**  
<segovia>

#### Campaña de vacunación antirrábica

El Ayuntamiento de Segovia, organiza la campaña de Vacunación Antirrábica y de Identificación Obligatoria de Perros. La campaña se extenderá hasta el 24 de septiembre. Todos los miércoles se atenderá a los perros mayores de tres meses en el antiguo Parque Municipal de Bomberos entre las 19.00 y las 20.00 h. El precio es de 15 euros la vacuna, 3 por la cartilla y 20 por la identificación.

**AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA**  
<segovia>

#### Talleres Espacio Digital

El Espacio Digital de Segovia ofrece a los largo del mes talleres presenciales relacionados con las temáticas de navegación en internet y comunicación digital. Durante los días 19 al 22 de agosto tendrá lugar el taller 'Conceptos básicos del ordenador'; y del 26 al 19 de agosto 'El ratón y el teclado'. Más información en [www.cyldigital.es](http://www.cyldigital.es), en el apartado 'Actividades Formativas'.

**AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA**  
<segovia>

#### Concurso de fotografía

La Asociación Cultural 'Sinodal de Aguilafuente' convoca el IV Concurso de fotografía 'Sinodal de Aguilafuente', que premia las mejores fotografías cuyo motivo puede ser cualquiera relacionado con las actividades 'Sinodal 2014', que tendrá lugar del 1 al 3 de agosto. Hay categoría infantil y de adultos, cuyos primeros premios serán de 75 y 100 euros, respectivamente. Las fotografías se enviarán a [elsinodal@gmail.com](mailto:elsinodal@gmail.com) o por correo postal al Ayuntamiento. El plazo finalizará el 25 de agosto incluido. Las bases se pueden encontrar en [www.sinodalaguilafuente.com](http://www.sinodalaguilafuente.com)

**ASOCIACIÓN CULTURAL**  
<aguilafuente>

## MONUMENTOS

**ALCÁZAR** Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

**CATEDRAL** Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

**CASA DE LA MONEDA** Centro de Interpretación del Acueducto. Tlf.: 921475109. [casademoneda@turismodesegovia.com](mailto:casademoneda@turismodesegovia.com). Martes de 10.00 a 14.30. De miércoles a domingo de 10.00 a 19.00 h. Lunes cerrado.

**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Azoguejo, 1. Tlf.: 921 46 67 20. e-mail: [info@turismodesegovia.com](mailto:info@turismodesegovia.com). Todos los días de 10.00 a 19.00 h.

**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** c/ Judería Vieja, 12. Tlf 921 46 23 96. e-mail: [juderia@turismodesegovia.com](mailto:juderia@turismodesegovia.com). De lunes a miércoles de 11.00 a 15.00 h. De miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.

**CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL** Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; de 10 a 14 h. y de 16.00 a 18.30 h.

**MONASTERIO DEL PARRAL** Tlf. 921 43 12 98. Lunes y martes, cerrado; y de miércoles a domingo, pases a las 11.00 y a las 17.00 horas.

**MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10 a 14 y de 16 a 19 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10 a 14 h. y de 17 a 20 h.; domingo y festivos, de 10 a 14 h. Cerrado fiestas locales.

**MUSEO RODERA-ROBLES** De martes a sábado, en horario de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

**MUSEO ZULOAGA** Iglesia de San Juan de los Caballeros. Plz. de Colmenares, s/n. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13. Miércoles, de 09.00 a 16.00 h.

**CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** c/ Desamparados. Tlf. 921 46 03 77. Todos los días de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 h. Visita guiada, dos euros. Demás días, visita guiada y audioguía incluidas en la entrada.

**PUERTA DE SAN ANDRÉS** (y acceso al adarve de la muralla). Plz. Socorro. Tlf.: 921461297. Jueves de 11,00 a 15,00 h. Resto de días de 11.00 a 18.30 h.

**BIBLIOTECA DE LA ACADEMIA DE ARTILLERÍA** Verano, de lunes a viernes, de 08.00 a 13.00 h. (c/ San Francisco). Invierno, de lunes a jueves de 09.30 a 13.30 y de 15.30 a 18.00 h.; viernes, de 09.30 a 13.30 h.

**REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO** De martes a sábado, de 10.00 a 18.00 ininterrumpidamente; domingo y festivos, de 10.00 a 15.00 h.; Hornos: de martes a viernes, domingos y festivos, de 10,00 a 14,45 h. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h. Tlf.: 921010700.

**PALACIOS DE LA GRANJA Y RIOFRÍO** Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: Lunes: cerrado. Museo de Tapices, cerrado por obras. Información tlf.: 921 470019 y 921 470020. Los recintos de la ermita de San Ildefonso, Jardines de la Partida de la Reina, piscifactoría y Jardín de la Real Botica, cerrados hasta el mes de junio.

## CINE



### Centro C. Luz de Castilla

Tel. 654 130 664 / [www.cinesluzdecastilla.com](http://www.cinesluzdecastilla.com)

**Programación del 8 al 13 de agosto**

LOS MIÉRCOLES AL CINE POR 3,50 euros

(EXCEPTO FESTIVOS, VÍSPERAS Y PELÍCULAS WARNER (HD Y 3D))

JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR: PRECIO 3,80 euros

(EXCEPTO FESTIVOS, VÍSPERAS Y PELÍCULAS WARNER (HD Y 3D))

LOS VIERNES CON TU ENTRADA PALOMITAS GRATIS (excepto festivos y vísperas)

#### TRANSFORMERS: LA ERA DE LA EXTINCIÓN (D)

De V a J: 18:00 y 22:00



#### TRANSFORMERS: LA ERA DE LA EXTINCIÓN 3D

De V a J: 20:15



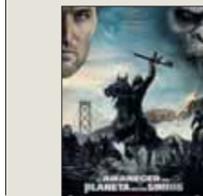
#### VIAJO SOLA (D)

De V a J: 18:00, 20:30 y 22:30



#### EL AMANECER DEL PLANETA DE LOS SIMIOS (D)

De V a J: 18:00, 20:00 y 22:30



De V a J: 18:00, 20:15 y 22:30



De V a J: 18:00 y 20:15



De V a J: 18:00



De V a J: 18:00



De V a J: 20:00 y 22:30



De V a J: 20:15



De V a J: 18:00



De V a J: 22:30

## ARTE7



### C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)

Tel. 921 43 21 28 / [artiete.org](http://artiete.org)

**Programación del 8 al 13 de agosto**

LOS MIÉRCOLES AL CINE POR 3,70 euros

JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR: PRECIO 3,70 euros

PARKING CUBIERTO GRATUITO

#### TRANSFORMERS: LA ERA DE LA EXTINCIÓN (D)

Todos los días: 18:15, 20:15 y 22:15  
Sábado: 18:15, 20:15 y 00:15



#### TRANSFORMERS: LA ERA DE LA EXTINCIÓN 3D

Todos los días: 21:15



#### CÓMO ENTRENAR A TU DRAGÓN 2 (D)

Todos los días: 18:00, 20:00 y 22:00



#### #CHEF

Todos los días: 18:00, 20:15 y 22:30  
Sábado: 18:00, 20:15, 22:30 y 00:40



Todos los días: 18:00, 20:00 y 22:30  
Sábado: 18:00, 20:00, 22:30 y 00:30



Todos los días: 20:30 y 22:30  
Sábado: 20:30, 22:30 y 00:30



Todos los días: 18:00



Todos los días: 20:10



Todos los días: 18:15 y 00:00



Todos los días: 18:00

### CINE AVENIDA

PEQUEÑAS DE SAN ESTEBAN

C/ Escuelas, 7

Tel. 983 105 022



V 8: 20:30  
S 9: 18:00, 20:30  
D 10: 18:00, 20:30  
L 11: 19:00  
M 12: 19:00  
X 13: 19:00

**TEATRO AUDITORIO MENÉNDEZ PIDAL**

ÓPERA	TEATRO	MÚSICA	HUMOR
AIDA	LA MUJER NEGRO	Víctor Correa	PEPE VIYUELA
16 AGO	23 AGO	29 AGO	30 AGO

Consejería de Cultura  
Ayuntamiento de Segovia

**Teatro Juan Bravo**  
CARTELERA SEMANAL

ESTAMOS TRABAJANDO EN LA NUEVA PROGRAMACION LES ESPERAMOS A PARTIR DE SEPTIEMBRE CON LOS MEJORES, NUEVOS Y VARIADOS ESPECTACULOS PARA QUE DIFRUTEN DE SU TEATRO

"Cada noche un mundo diferente"

Diputación de Segovia Apoyando la Cultura en Segovia

AGENDA SOCIAL



**CUMPLEAÑOS.** Felicidades **Pablo**. Toda tu familia te desea un feliz 13 cumpleaños.



**CUMPLEAÑOS.** Muchas felicidades **Sara** que ya son 10 añazos. Disfruta en la playa. Un beso muy grande de Marina, Diego y de toda tu familia.



**FELICITACIÓN.** Muchas felicidades **Sandra**, aunque sea con retraso, por tus nueve añazos. Además, doble felicitación para toda la familia por ser los ganadores de 'Segovia Experience'. Un beso de Diego y de toda la familia.



**NUEVO ESTANDARTE DE SAN ROQUE.** El sacerdote segoviano **Santos Sancristóbal** ha pintado para la parroquia de **San Millán** un nuevo estandarte con la imagen de San Roque. Hace unos días fue bendecido en la capilla de Santa Columba y el próximo día 16 se estrenará en la procesión que realizará la imagen de San Roque por las calles del barrio.



**FELICITACIÓN.** Enhorabuena **Jayro** por ese primer lugar en el **Triatlón Popular infantil** en tu categoría y también en atletismo aficionado. Tus padres y familia estamos muy orgullosos de ti. Te queremos mucho campeón.

## NISSAN VEHÍCULOS DE OCASIÓN

**EMAYSA S.A. C. PEÑALARA 2, POL. IND. EL CERRO Tel: 921 42 26 81**

**7.000 KM.**

**NISSAN JUKE** COLOR AZUL

TEKNA SPORT 4x2  
1,6 Gasolina 117CV **15.500 €**

**KM. 0**

**NISSAN JUKE** COLOR NEGRO

TEKNA PREMIUM 4x2  
1,6 Gasolina 117CV **17.400 €**

**NISSAN NOTE** COLOR NEGRO

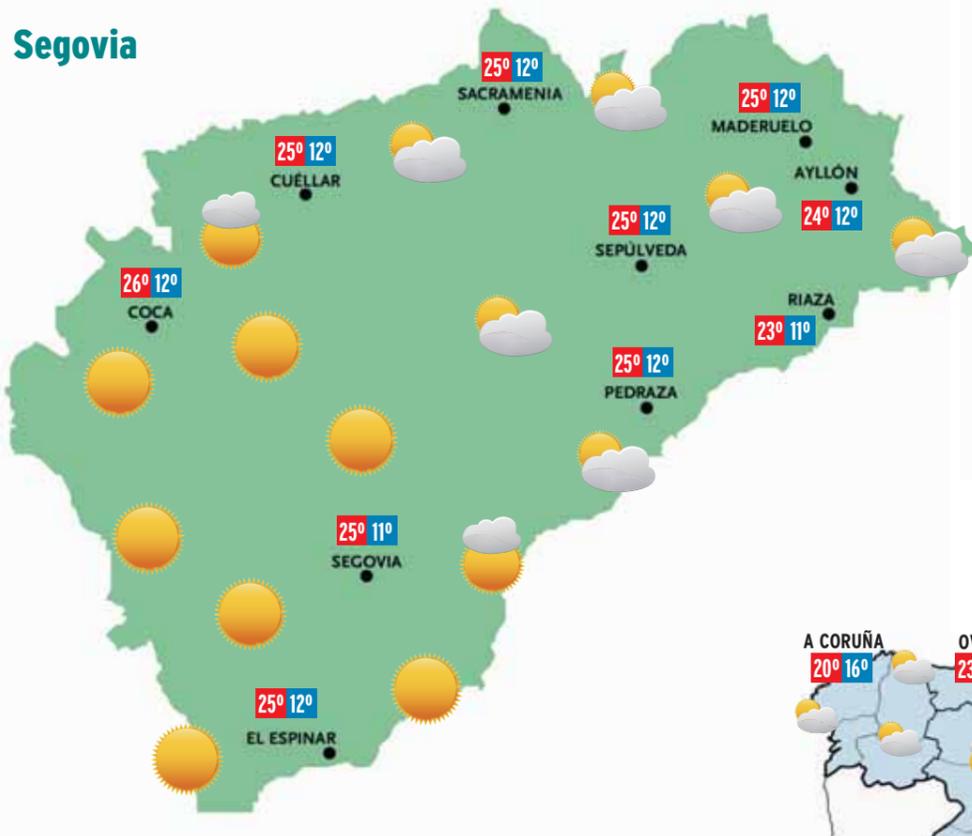
TEKNA PREMIUM  
1,5 DCI 90CV **17.000 €**

# EL TIEMPO

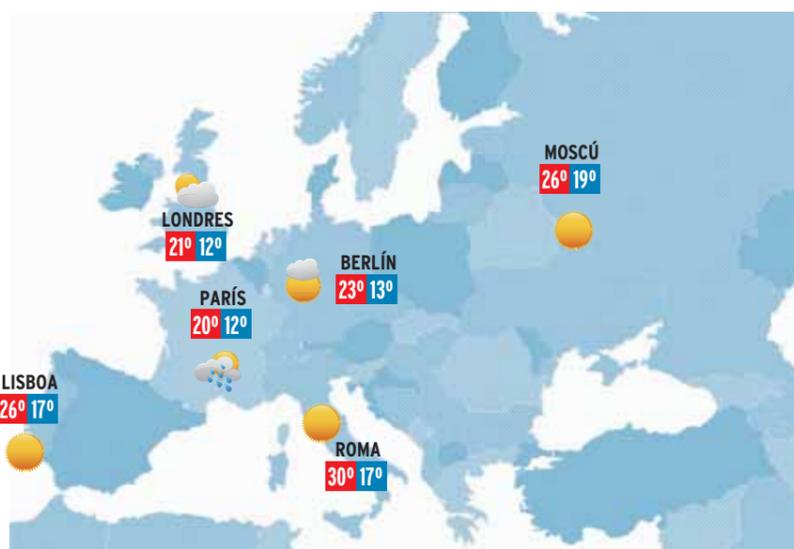
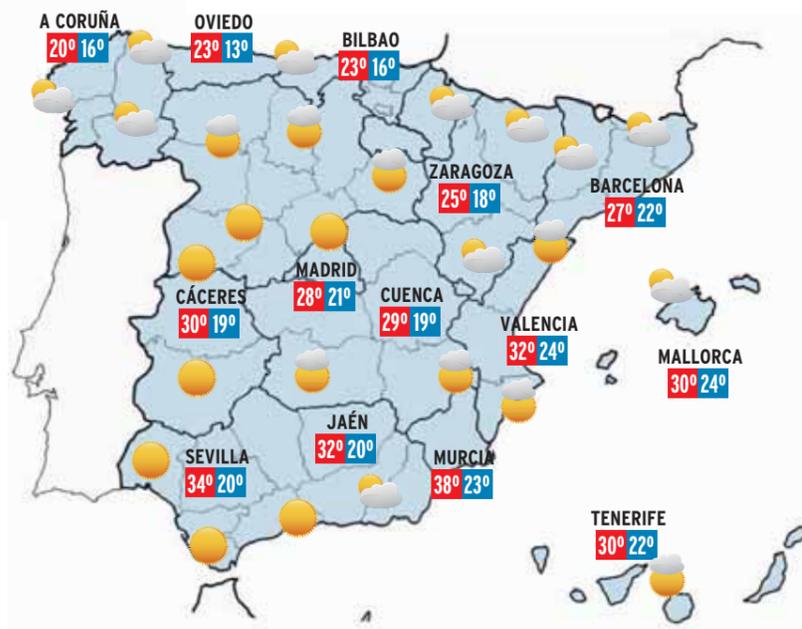


## Castilla y León

### Segovia



## España



## EL TIEMPO, HOY

En Segovia poco nuboso. Temperaturas nocturnas en ligero descenso, entre 10 y 13 grados, y diurnas sin cambios o en ligero ascenso, entre 23 y 26. Vientos flojos.

En el extremo norte de Castilla y León nuboso a intervalos nubosos. En el resto poco nuboso o despejado. Temperaturas mínimas en ligero descenso y máximas en ligero ascenso. Vientos flojos variables tendiendo por la tarde del N flojos a moderados.

Posibles precipitaciones débiles y dispersas en general, en el litoral cantábrico, este de Cataluña, sur del Levante, sureste del Sistema Ibérico y extremo este de Andalucía. Predominio de poco nuboso en el resto del país, con nuboso o intervalos nubosos en el resto del extremo norte peninsular y tercio oriental. En el norte de Islas Canarias de más relieve, nuboso o con intervalos nubosos y posibilidad de algunas lluvias débiles. Temperaturas diurnas en ligero a moderado descenso en el área mediterránea y Baleares, localmente notable en el sur el Levante peninsular, y en ascenso en el resto de la península, más acusado en la mitad norte. Las nocturnas, en ligero a moderado descenso. En Canarias, sin cambios. Viento moderado con intervalos fuertes del NE en Canarias, del NW en el nordeste de Gerona disminuyendo; moderado del NW en litoral cantábrico y Valle del Ebro. Flojo a moderado del NE y E en el área mediterránea y Baleares. Predominio de flojo en el resto.

### BONOLOTO

Lunes 11 de agosto  
2 - 3 - 25 - 37 - 45 - 49  
Complem. 38 - R: 9

Martes 12 de agosto  
24 - 28 - 34 - 37 - 39 - 42  
Complem. 45 - R: 5

Miércoles 13 de agosto  
6 - 17 - 22 - 23 - 25 - 30  
Complem. 7 - R: 8

Viernes 8 de agosto  
10 - 32 - 40 - 44 - 45 - 49  
Complem. 48 - R: 4

### LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 7 de agosto  
16 20 28 36 40 44  
Complem. 12 Reintegro 9

### LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 9 de agosto  
2 4 8 22 24 39  
Complem. 37 Reintegro 1

### GORDO PRIMITIVA

Domingo 10 de agosto  
8 14 19 21 45  
Nº Clave (Reintegro) 3

### EUROMILLONES

Martes 12 de agosto  
7 - 16 - 19 - 22 - 33  
Estrellas 2 - 5

Viernes 8 de agosto  
21 - 29 - 35 - 43 - 46  
Estrellas 1 - 9

### EL 7/39

Jueves 7 de agosto  
3 14 28 29 30  
33 34 Reintegro 3

Lunes 11 de agosto  
1 11 18 19 20  
25 32 Reintegro 8

### ONCE

Miércoles 13 de agosto **84525**

Martes 12 de agosto **87253**

Lunes 11 de agosto **96109**

Domingo 10 de agosto **56477**

Sábado 9 de agosto **27820**

Viernes 8 de agosto **44100**

Jueves 7 de agosto **83794**

### SUPER ONCE

Miércoles 13 de agosto  
1, 7, 8, 11,  
14, 24, 33, 36,  
39, 41, 42, 43,  
48, 54, 55, 70,  
75, 76, 77, 78

**necesitamos tu Sangre** **JO...VEN** **Vente a donar** **HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA** **921 46 14 39** **Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)**

## Películas y Series

• Mala \*Regular \*\* Interesante \*\*\* Buena \*\*\*\* Muy Buena

**	Jack Hunter y la estrella celestial	16.05	TVE 1	Aventuras
***	Los mosqueteros	22.30	TVE 1	Serie TV. Drama
***	Rehenes	22.40	Antena 3	Serie TV. Intriga
***	The River	22.40	Cuatro	Serie TV. Terror
***	Grimm	00.30	Cuatro	Serie TV. Fantástico



**16.05 Jack Hunter y la estrella celestial (TVE 1) \*\***  
 EEUU, año 2008, 94 minutos. Director: Terry Cunningham. Reparto: Ivan Sergei, Joanne Kelly, Thure Riefenstein, Susan Ward, Mario Naim Bassil, Sean Lawlor

Jack es informado de que la Estrella Celestial puede estar en Turquía. Su mejor contacto es Armen Antaki, un distribuidor de antigüedades, cuyo hijo, Fuad, fue a la escuela con Nadia. Littman consigue el nombre del último dueño de la deseada caja y mata Armen. Esa noche, el inspector Fati pregunta a Nadia y Jack sobre la muerte de Armen. Fuad llega al hotel y ofrece ayudarles a encontrar la Estrella Celestial.

**22.30 Los mosqueteros (TVE 1) \*\*\***

Reino Unido, año 2014, 60 minutos. Director: Adrian Hodges. Reparto: Luke Pasqualino, Tom Burke, Howard Charles, Santiago Cabrera, Peter Capaldi, Maimie McCoy, Tamla Kari, Ryan Gage, Hugo Speer, Alexandra Dowling, James Callis, Charlotte Hope, Winnie Jones, Jason Flemyng, Anna Skellern, Bohdan Poraj, Roger Ringrose, Sean Pertwee, Ashley Walters

Episodios 5 y 6. Tras una noche de borrachera para celebrar su cumpleaños, Porthos despierta al lado de un cadáver y es condenado a la horca por asesinato. Un amigo de la infancia le rescata y lo lleva a su antiguo e infame barrio, la Corte de los Milagros. Mientras, los mosqueteros intentan probar la inocencia de Porthos para rescatarlo. Aramis y D'Artagnan escoltan a una joven viuda a París cuando un grupo de hombres armados les asaltan y secuestran al bebé de la mujer. Al mismo tiempo, la madre exiliada del rey Luis, Marie de Médicis, regresa pidiendo asilo.



**22.40 Rehenes (ANTENA 3) \*\*\***

EEUU, año 2013, 45 minutos. Director: Jeffrey Nachmanoff. Reparto: Dylan McDermott, Toni Collette, Tate Donovan, Sandrine Holt, Rhys Coiro, Billy Brown, Mateus Ward, James Naughton, Quinn Shephard, Leo Minaya, Nicholas E. Calhoun, Lola Cook, Tyler Elliot Burke, Gemma Forbes, Raushanah Simmons

'Cabos sueltos'. Se le ordena a Duncan, de parte de alguien estrechamente relacionado con el complot, que se deshaga de una información privilegiada cuando los investigadores están cerca de descubrir la conspiración para matar al presidente. Mientras tanto, Duncan da un paso más en su plan maestro, y da a Ellen el veneno que tiene que utilizar para matar al comandante en jefe.

**22.40 The River (CUATRO) \*\*\***

EEUU, año 2012, 45 minutos. Director: Oren Peli. Reparto: Bruce Greenwood, Joe Anderson, Leslie Hope, Paul Blackthorne, Luisana Lopilato, Paulina Gaitan, Eloise Mumford, Daniel Zacapa, Shaun Parkes, Jeff Galfer, Thomas Kretschmann

'Los ciegos'. Cuando todos los miembros del equipo del Magus pierden la visión a causa de las esporas de un árbol, A.J, el único integrante del grupo que no ha sido afectado por las esporas, debe superar sus mayores miedos y encontrar una cura para sus compañeros antes de que la ceguera sea permanente. 'Un hombre mejor'. A medida que intensifica la búsqueda, el equipo del Magus encuentra a Jonas, uno de los cámaras que había desaparecido con Emmet seis meses atrás. Pronto descubren que se encuentra bajo una maldición y, tras conocer la historia mística que se esconde detrás, se dan cuenta de que la presencia de Jonas pone en peligro a todo el equipo.



**00.30 Grimm (CUATRO) \*\*\***

EEUU, año 2011, 40 minutos. Director: David Greenwalt. Reparto: Russell Hornsby, David Giuntoli, Bitsie Tulloch, Silas Weir Mitchell, Sasha Roiz, Reggie Lee, Mary Elizabeth Mastrantonio

'El beso'. Como Nick y su madre siguen luchando contra Mauvais Dentes, Monroe y Rosalee luchan contra reloj para salvar a Juliette. Se revelan sobre el origen de la enfermedad de Juliette, dando lugar a un enfrentamiento épico. 'El ratón y el gato'. Nick descubre que Monroe y Rosalee esconden a un sospechoso de asesinato cuya carrera criminal empezó en el extranjero. 'Danza macabra'. Un profesor ha aparecido roído hasta la muerte por ratas. Nick descubre que los responsables del suceso son un prodigioso violinista y una extraña criatura. Mientras tanto, Juliette está intrigada por la reacción provocada por Nick a un hombre que ha venido a ayudarla con una reparación, y Hank come con una persona a la que salva.

## Deporte

butaca deportiva

XXXVI Vuelta Ciclista a Burgos	14.45	La 8
Cto. de Europa de atletismo: Sesión vespertina	17.30	Teledporte
Torneo Cincinnati. Masters 1000: 1/8 final	22.00	Teledporte



**14.45 XXXVI Vuelta Ciclista a Burgos (La 8)**

2ª Etapa Briviesca-Villadiego 142kms. Briviesca - Terrazos - Cornudilla - Poza de La Sal - Arenillas de Villadiego - Castrojeriz - Hontanas - Villadiego - Sasamón - Villegas - Villadiego.

**17.30 Cto. de Europa de atletismo: Sesión vespertina (TELEDEPORTE)**

Sin lebreles africanos, España planea una cosecha "entre cuatro y seis medallas", según calcula el director técnico, Ramón Cid. Por ahí andarán Ruth Beitia, Miguel Ángel López, Manuel Olmedo, Víctor García y, quizá, Borja Vivas y Sebastián Martos. Todos en el viejo, entrañable Letzigrund, la perla de la Badenerstrasse y de Andreas Brügger.

**22.00 Torneo Cincinnati (TELEDEPORTE)**

Jo-Wilfried Tsonga y Venus Williams dejaron sus raquetas ganadoras en Canadá. Tsonga, que hace días conquistó el Masters de Toronto al vencer a Roger Federer en la final, fue eliminado este martes 6-1, 6-4 por Mikhail Youzhny en la primera ronda del Masters de Cincinnati.



## Entretenimiento

butaca de programas

Mayores en acción	22.00	CYLTV
Policías en acción	22.30	La Sexta
Fabricando: Made in Spain	00.15	TVE 1

**22.00 Mayores en acción (CYLTV)**

Las personas mayores más inquietas de Castilla y León se dan cita en este programa.

**22.30 Policías en acción (LA SEXTA)**

La serie analiza el trabajo cotidiano de las Fuerzas de Seguridad del Estado. Desde persecuciones, detenciones, redadas y registros, la ayuda a los ciudadanos...



**00.15 Fabricando: Made in Spain (TVE 1)**

Serie de programas que, en cada edición, nos muestra el proceso de fabricación de los objetos de uso cotidiano en nuestro país. El programa, cada semana, y en cincuenta minutos de duración, nos acerca a nuestros hogares tres fábricas españolas para enseñarnos todos los procesos productivos que llevan a la fabricación de los utensilios que utilizamos en nuestro día a día.

**GRANJA AVICOLA MONTARELO**  
 Del árbol a su casa  
**naranja valencia**  
 PRODUCCIÓN PROPIA DEL ÁRBOL A SU CASA  
**HUEVERÍA PRODUCCIÓN PROPIA De la granja a su casa**  
**VENTA DIRECTA AL PÚBLICO EN SEGOVIA**  
 ESTAMOS EN C/ BADAJOZ, Nº 3 BARRIO DE LA ALBUERA (JUNTO AL MERCADO MUNICIPAL) HORARIO TIENDA DE LUNES A SÁBADO MAÑANAS DE 9:00 A 14:00 H. Móvil 615 20 55 68  
 TAMBIÉN ESTAMOS EN C/AGAPITO MARAZUELA Nº 44 (JUNTO PÁRKING MERCADONA) HORARIO INVIERNO: DE 10:00 A 14:00 Y DE 17:30 A 20:00 H. HORARIO VERANO: DE 10:00 A 14:00 Y DE 18:00 A 20:30 H.

Rte. - Bar - Marisquería - Asados  
**San Marcos**  
 JUNTO STO. FUENCISLA - ☎ 921 433 649  
**les ofrece un menú del día a elegir con 35 primeros y 35 segundos platos**  
 Solo de **lunes a viernes**  
 entre ellos marisco, cordero y cochinillo asado.  
 Incluye pan, bebida y postre  
**por solo 12€**

**GRACIAS** A TODOS LOS SOCIOS, VOLUNTARIOS, COLABORADORES Y GENTE DE CRUZ ROJA, POR ESTAR AHÍ. YA SABEMOS QUE NO PODEMOS LLEGAR A TODO, PERO SIN VOSOTROS, NO LLEGARÍAMOS A NADA.

**HAZTE SOCIO** 902 22 22 92 WWW.MENOSMAL.ORG

Cada vez más cerca de las personas **Cruz Roja**

**1**

06.00 Noticias 24h  
 06.30 Telediario Matinal  
 10.05 La Mañana de verano  
 14.00 Informativo Territorial  
 14.30 Corazón  
 15.00 Telediario 1  
 15.50 El tiempo  
 16.00 Informativo Territorial Resumen  
 16.05 Cine: *Jack Hunter y la estrella celestial*  
 17.30 Españoles en el mundo: *Mozambique*



18.30 España Directo  
 20.30 Aquí la Tierra  
 21.00 Telediario 2  
 22.10 El Tiempo  
 22.25 Los mosqueteros *Episodios 5 y 6*  
 00.15 Fabricando: *Made in Spain*  
 02.45 TVE es música

**2**

06.30 That`s English  
 07.00 Documental  
 08.00 El universo escondido  
 08.25 Los Años del Nudo  
 09.25 Biodiario  
 09.30 Los oficios de la cultura  
 10.00 Pueblo de Dios  
 10.30 Documental: *La Guerra Santa*  
 11.30 Documental: *El templo del Fénix*  
 12.20 Documental: *El pez estrella*  
 13.25 Don Matteo  
 14.30 España, entre el cielo y la tierra  
 15.30 Saber y Ganar  
 16.05 Grandes Documentales: *La gran barrera de coral*  
*La magia del Gran Azul*  
 17.45 Docufilia: *¿Programados para ser gordos?*  
 18.45 Paraísos Cercanos  
 19.35 Trucks  
 20.05 Don Matteo  
 21.00 Docufilia: *La autopsia del hombre de los hielos*  
 22.00 Documental: *El Coliseo*  
 23.45 Crónicas  
 00.30 La 2 Noticias  
 00.45 Días de Cine  
 01.15 Somos Cortos  
 01.45 Festivales de verano  
 02.55 Docufilia  
 03.45 TVE es música

**ANTENA 3**

06.00 Minutos musicales  
 06.15 Noticias de la Mañana  
 08.55 Espejo Público  
 12.15 Karlos Arguiñano en tu cocina  
 12.50 La ruleta de la suerte  
 14.00 Los Simpsons  
 15.00 Antena 3 Noticias 1  
 15.45 Deportes 1  
 16.00 Tu tiempo  
 16.30 Amar es para siempre  
 17.30 El secreto de Puente Viejo  
 18.45 Ahora caigo  
 20.00 Atrapa un millón  
 21.00 Antena 3 Noticias 2  
 21.30 Deportes 2  
 21.40 La previsión de las 9  
 21.45 El hormiguero 3.0  
 22.40 Rehenes  
 00.45 Navy: Investigación Criminal



02.15 Comprando en casa  
 03.00 Minutos musicales

**cuatro**

07.00 El zapping de surfers  
 08.30 El encantador de perros  
 09.30 Alerta Cobra  
 12.30 Las mañanas de Cuatro  
 14.00 Noticias Cuatro  
 14.55 Deportes Cuatro  
 16.00 Ciega a citas



17.00 Avenida Brasil  
 17.40 Castle  
 20.00 Noticias Cuatro  
 21.15 Deportes Cuatro Noche  
 21.35 Todo va bien *Presentan Xavi Rodríguez y Edurne. Programa consagrado al humor, las bromas y a la parte más gamberra y surrealista de la actualidad*  
 22.40 The River  
 00.30 Grimm  
 03.00 Puro Cuatro  
 04.00 Shopping  
 05.15 Puro Cuatro

**5**

06.55 Zumba GH Edition  
 07.00 Informativos Teletrece  
 08.55 El Programa del verano  
 12.45 Mujeres y hombres y viceversa  
 14.30 De Buena Ley  
 15.00 Informativos Teletrece  
 16.00 Sálvame Diario  
 20.10 Pasapalabra  
 21.05 Informativos Teletrece  
 22.00 Cazamariposas XXL *'It show' donde influyentes bloggers y prestigiosas revistas y webs como referentes informativos sirven para analizar las últimas tendencias en moda, belleza y nutrición*  
 23.15 Ex, ¿qué harías por tus hijos?  
 01.30 Mario Conde, los días de gloria (primera parte)



03.00 Premier Casino  
 05.00 Fusión sonora

**6**

06.00 Minutos musicales  
 07.45 Al Rojo Vivo  
 09.30 Crímenes imperfectos



10.30 La pruebas del crimen  
 11.30 Informe criminal  
 12.20 Al Rojo Vivo *Antonio G. Ferreras dirige y presenta este espacio de debate sobre la actualidad política, y lejos de una línea editorial conservadora*  
 14.00 La Sexta Noticias  
 14.55 Jugones  
 15.30 LaSexta Meteo  
 15.45 Zapeando  
 17.15 Más vale tarde  
 20.00 La Sexta Noticias  
 20.45 La Sexta Meteo  
 21.00 La Sexta Deportes  
 21.30 El intermedio summer time  
 22.30 Policías en acción  
 02.30 Juega con el 8  
 04.00 Minutos musicales

**cyltv**

07.30 Música Castilla y León  
 09.30 De fiesta en fiesta  
 10.00 Mayores en acción  
 11.00 Castilla y León en el mundo  
 13.00 Sal y pimienta *Programa de cocina*  
 14.00 De fiesta en fiesta  
 14.30 CyL TV Noticias  
 15.20 El Tiempo  
 15.30 De fiesta en fiesta  
 16.00 Castilla y León en el mundo *Cada semana, CyLTV descubre cómo viven los castellanos y leoneses fuera de nuestras fronteras*  
 18.00 Camino de leyenda  
 18.45 El arcón *Propuestas del sector agroalimentario*  
 19.30 JAG Alerta roja  
 20.30 CyL TV Noticias  
 21.30 De fiesta en fiesta  
 22.00 Mayores en acción  
 00.00 CyLTV Noticias noche *Informativo de autor conducido por Juan Manuel Pérez*  
 01.00 Redifusión

**8**

07.00 Air America  
 08.15 La Joya de la Corona  
 08.50 Código Fuego *La serie narra el trabajo profesional y la vida personal de los miembros de un parque de bomberos*  
 10.00 Mejor Es Posible  
 10.30 Redifusión  
 11.00 Magazine local  
 13.00 Documental  
 13.30 Bendito Paladar  
 14.00 Noticias. *La mayor información de tu ciudad*  
 14.30 Deportes Extremos  
 14.45 XXXVI Vuelta Ciclista a Burgos  
 17.00 Documental. *Dinosaurios*  
 18.00 Air America *Río, un piloto de la compañía aérea, es un agente secreto que recibe órdenes directas del Departamento de Estado en Washington*  
 18.45 La Joya de la Corona  
 19.40 Código Fuego  
 21.00 Noticias  
 21.30 Magazine local  
 23.30 Redifusión

**tdp**

06.00 Tenis: *Masters de Cincinnati*  
 09.10 09.10 Europeo de atletismo 2014: Sesión matinal  
 13.15 Tenis: *Masters de Cincinnati*  
 15.00 Vuelta ciclista a Burgos 2014  
 16.30 Desafío Somiedo *El Parque natural de Somiedo, en la Cordillera Cantábrica, es el escenario de un desafío de carrera de montaña extrema. Los participantes deben completar 75 kilómetros de pendientes en una cita con la aventura, el paisaje extremo y el esfuerzo extremo*  
 16.40 Circuito nacional de voleibol playa: *Salou*  
 17.15 Europeo de natación 2014  
 17.30 Europeo de atletismo 2014: *Sesión vespertina*  
*Zúrich acoge el XXII Campeonato Europeo de Atletismo*  
 22.00 Tenis: *Masters de Cincinnati*

**TV movistar**

DESTACADOS DE HOY

15.00 Cine: *Mi marciano favorito* en Disney CineMagic



22.34 Cine: *Eduardo Manostijeras* en COSMO



01.40 Cine: *Miss Agente especial* en TNT



**TELEMADRID**

06.30 Madrid distrito animal  
 06.50 Madrid, ritmo salvaje  
 07.20 Animalandia  
 07.45 Animalia  
 08.15 Instinto Animal  
 08.45 Mares y océanos  
 09.10 Mediterráneo Sub  
 09.35 Expedición salvaje  
 10.25 Documentales  
 11.20 Medicina TV  
 12.20 Más Madrid  
 14.00 Telenoticias 1  
 15.00 Hora Deportiva  
 15.15 El Tiempo  
 15.25 Cine Western: *Los taladores*  
 17.00 Cine Western: *Tepepa, viva la revolución*  
 18.50 Aquí en Madrid  
 20.30 Telenoticias 2  
 21.20 Hora Deportiva  
 21.30 El Tiempo  
 21.45 Los Tele Tipos  
 22.20 Cine: *Annika Bengtzon: el lobo rojo*  
 00.00 Diario de la noche  
 01.00 Instinto Animal  
 01.30 Madrid distrito animal  
 02.00 Madrid, ritmo salvaje  
 02.30 Aquí vivo yo  
 03.20 Madrid en moto

**clan**

06.40 Baby Looney Tunes  
 07.00 Los Superminihéroes  
 07.20 Peppa Pig  
 07.40 La Abeja Maya  
 08.00 Los Lunnis y sus amigos  
 08.40 Mia And Me  
 09.03 Pocoyo  
 09.10 Los Cachorros  
 09.55 La Gata Lupe  
 10.15 Chaplin & CO  
 10.45 Peppa Pig  
 11.05 Baby Looney Tunes  
 11.30 Bob Esponja  
 11.55 Fan Boy y Chum Chum  
 12.35 La Liga de la Justicia  
 13.20 Kung Fu Panda  
 13.45 Lightning Point  
 14.45 Bob Esponja  
 15.30 Pac-Man  
 15.55 Los Cachorros  
 16.40 Los Superminihéroes  
 17.00 Peppa Pig  
 17.20 Mike el Caballero  
 17.45 La magia de Chloe  
 18.30 Bolts y Blip  
 19.00 Pokémon Advanced  
 19.45 La Liga de la Justicia  
 20.30 Bob Esponja  
 22.05 Lightning Point  
 23.15 Scooby Doo Misterios S.A.  
 23.35 Fan Boy y Chum Chum

**PALACIO DE LA FLORESTA**  
 CELEBRACIONES DESDE 1975

Tel: 921 46 33 14 / 618 804 282  
 reservas@palaciodelafloresta.es

San Agustín, 27.  
 40001 Segovia



**No dejes escapar la fecha perfecta para tu Boda en el 2015**

Julián Duque,  
 la tradición familiar,  
 el sabor de Segovia



**La Finca de Duque**

Tel: 921 40 30 13 / 616 908 577  
 reservas@elhornodeduque.es

Ctra. de Soria, km. 172  
 40170 Sotosalbos (Segovia)



## LA ÚLTIMA



Alfonso Robledo posa junto a su libro 'Insectos de la Sierra de Guadarrama' que presenta hoy en la Librería Ícaro. / FRAN MUÑOZ

# Insectos de Guadarrama

El segoviano Alfonso Robledo presenta su nuevo libro 'Insectos de la Sierra de Guadarrama', una obra dedicada a estos pequeños animales del Parque Nacional

BRENDA GARCÍA / SEGOVIA

El segoviano Alfonso Robledo presenta hoy, a las 20.00 horas en la Librería Ícaro, su libro 'Insectos de la Sierra de Guadarrama', una obra que introduce al lector en el mundo de la entomología de una manera positiva para conseguir que el público vea a los insectos como una parte más de la naturaleza y no como algo molesto.

Sobre la Sierra de Guadarrama se han escrito obras de temas atractivos para el lector interesado por la naturaleza como la botánica, la zoología o la geología. Sin embargo, nadie se había ocupado de

los insectos y ahora ellos son los protagonistas de esta obra.

"Siempre se ve al insecto como esos 'bichos' que pican, zumban o molestan, pero son una parte muy importante de la biodiversidad", señala Robledo, quien añade que "hay millones de insectos en el mundo y no se pueden estudiar en general, tenía que dedicarme a un área concreta y yo me centré en la de Guadarrama. Además, ahora que es Parque Nacional, era el momento adecuado".

El libro descubre aspectos como el importantísimo papel ecológico de los insectos, sus maravillosas adaptaciones, nuestra impres-

cindible relación con ellos, su belleza no siempre entendida o su infinita biodiversidad.

La intención es liberar al lector de prejuicios y adentrarle en este desconocido mundo que se mueve en una escala de tamaño y de tiempo diferente a la nuestra. "El objetivo es que cuando el lector llegue a la última página, su visión sobre los insectos haya cambiado o que aprenda algunas cosas que no esperaba", afirma el autor.

Alfonso Robledo, nacido en San Ildefonso, biólogo, amante y estudioso de la naturaleza desde siempre, ha trabajado para varias empresas relacionadas con el medio

natural y desde hace 20 años ejerce como profesor de Enseñanza Secundaria, actualmente con destino en la Comunidad Valenciana.

Polifacético escritor, es autor de obras científicas, cuentos infantiles, fábulas y relatos cortos, con los que ha sido premiado en diversos concursos literarios de ámbito nacional como el Concurso de Relato Corto de la Federación Española de Caza.

También ha sido autor y coautor de diversos trabajos y ponencias dentro del ámbito docente. La 'Guía de Insectos de la Sierra de Guadarrama' es una más de sus obras de divulgación científica.

## HEMEROTECA

### EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Hace 50 años

14 de agosto de 1939.- Año de la Victoria

18 niños repatriados

BILBAO, 13.- Procedente de Francia B ha llegado otro grupo de dieciocho niños repatriados de Francia. Han sido recibidos por una delegación de la Junta de protección a menores.-

MUNDIAL

#### Reorganización del Patronato antituberculoso

Burgos, 14.- El "Boletín Oficial" publica una Ley de bases de Patronato Nacional Antituberculoso.

Por dicha Ley se reorganiza dicha entidad con bases más amplias y firmes, aunque no representan la organización de la lucha antituberculosa, sino etapas en el camino que conducirá a la satisfactoria solución del problema.

Las bases son doce. Por ellas a Patronato se declara un Instituto de derecho público que bajo el departamento del ministerio de la Gobernación tiene la finalidad de la lucha contra la tuberculosis en sus aspectos médico, social, de asistencia y de previsión. Actuará como servicio centralizado del Estado, pero guardará relación con la Dirección General de Sanidad.

No deberá haber un solo enfermo que no tenga plaza en un sanatorio. El coste de la pensión será proporcionado a los medios con que cuente el enfermo. Será gratuita la pensión para los pobres y para los económicamente débiles.

La lucha antituberculosa comprende el tratamiento en todas las formas y la profilaxis social y moral.

De momento contará el Patronato con las cantidades que el Estado consigne en el presupuesto, con las consignaciones de las Diputaciones y de los Ayuntamientos y con las exacciones obligatorias y voluntarias, los ingresos procedentes de servicios no gratuitos y los demás recursos que el Estado conceda o autorice.

Los funcionarios del Patronato se clasificarán en especiales, técnicos, administrativos, auxiliares y subalternos.

MUNDIAL



# Restaurante La Matita



Amplios y acogedores comedores para sus celebraciones familiares, de amistad y de empresa

Ctra. de Soria, km 172 | Telf reservas: 921 40 30 77 | COLLADO HERMOSO Segovia